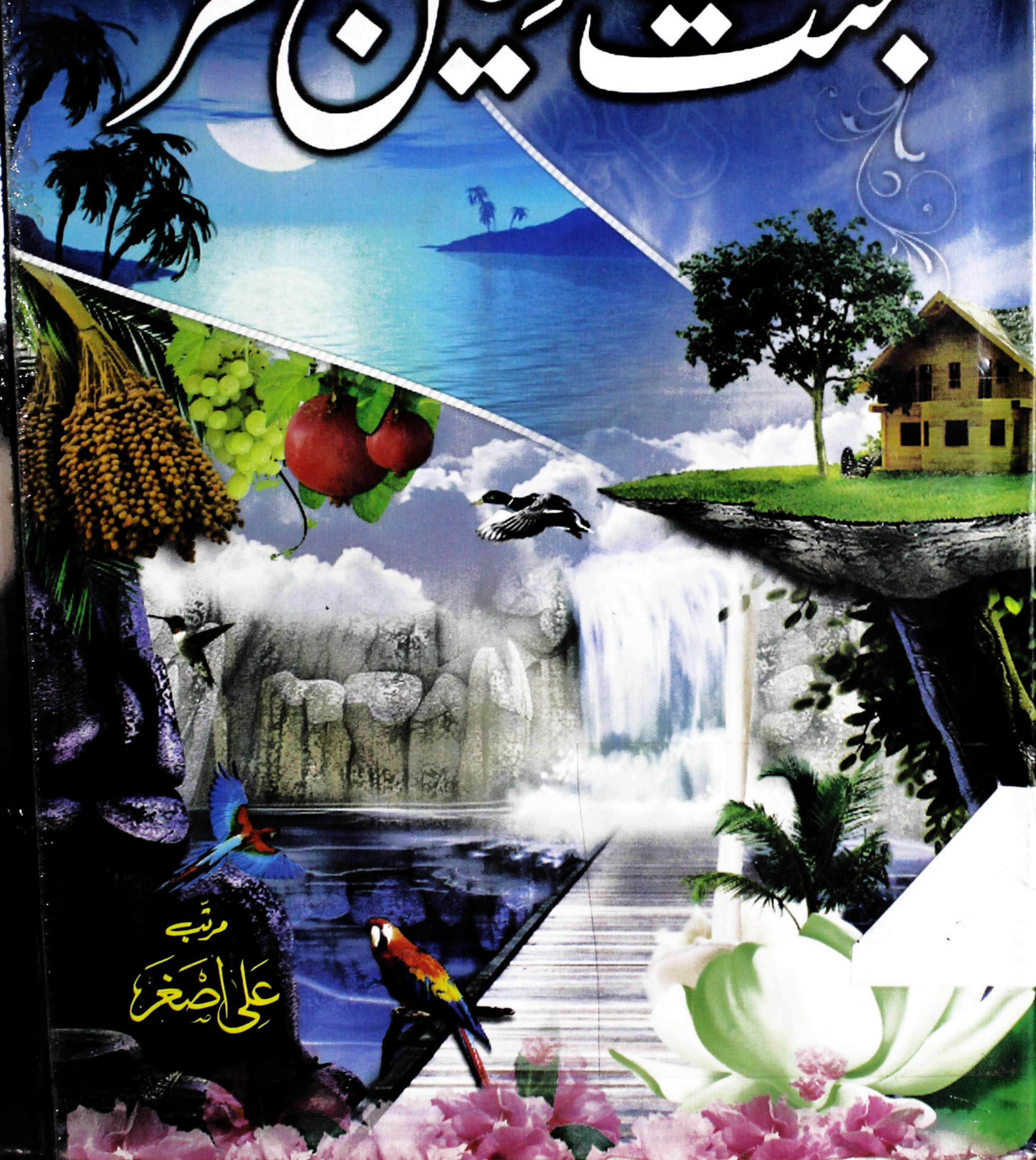


”اور اس جنت میں ہر وہ چیز تمہارے ہی لئے ہے جس کو تمہارا دل چاہے، اور اس میں ہر وہ چیز تمہارے ہی لئے ہے جو تم
منگوانا چاہو، یہ سب کچھ اُس ذات کی طرف سے پہلی پہلی میزبانی ہے جس کی بخشش بھی بہت ہے، جس کی رحمت بھی کامل۔“
(سورۃ سجدہ، آیت ۳۱، ۳۲)

جنت کے حسین مناظر



مرتبہ
علیٰ اصغرؑ

مَنْ
بَصَّأَ مِنْ النَّاسِ
هُدًى وَرَحْمَةً
لِقَوْمٍ يوقِنُونَ

یہ قرآن لوگوں کیلئے دانائی کی باتیں ہیں اور جو
یقین رکھتے ہیں ان کیلئے ہدایت اور رحمت ہے۔

القرآن الکریم

(سورۃ الجاثیہ، آیت ۲۰)

GLORIOUS SCENES OF PARADISE

جنت کے حسین مناظر

ARABIC - URDU - ENGLISH

مترجم
علی اصغر

ناشران

فون نمبر 0544-614977

فون نمبر 0544-621953

موبائل 0323-5777931

موبائل 0321-5440882

بالمقابل اقبال لائبریری
بک کارپوریشن
بک سٹریٹ، جہانم پاکستان

www.bookcorner.com.pk ایسے بک info@bookcorner.com.pk

جملہ حقوق محفوظ ہیں

اشاعت	:	یکم رمضان المبارک ۱۴۳۱ھ
نام کتاب	:	جنت کے حسین مناظر
مرتب	:	علی اصغر
نظر ثانی	:	حافظ ناصر محمود
پروف ریڈنگ	:	محمد لطیف شاہین
پروف ریڈنگ (انٹش)	:	سید علی عمران جلاپوری
سرورق	:	ابو امامہ
مطبع	:	زاہد بشیر پریس، لاہور

استعمال: اللہ رب العزت کے فضل و کرم سے انسانی طاقت اور بساط کے مطابق کمپوزنگ، طباعت، تصحیح اور جلد بندی میں پوری پوری احتیاط کی گئی ہے۔ بشر ہونے کے ناطے اگر سہواً غلطی رہ گئی ہو یا صفحات درست نہ ہوں تو براہ کرم مطلع فرما دیں تاکہ آئندہ ایڈیشن میں درستگی کی جاسکے۔ جزاک اللہ خیراً کثیراً۔ ناشر

ناشران

بالمقابل اقبال لائبریری
بک سٹریٹ، جہانم پالستان

بک کارنر شورووم



فون نمبر 0544-614977, 621953 موبائل 0323-5777931

www.bookcorner.com.pk ای میلہ info@bookcorner.com.pk

انتساب

میرے والدین اور اساتذہ کے نام
جن کی محبت، شفقت اور تربیت نے مجھے ادب کے
راستہ پر چلنے کا سلیقہ عطا کیا۔

علی اصغر



فہرست

CONTENTS

18	Foreword	پیش لفظ
21	Analogous Fruit	ماتا جلتا پھل
22	Following	اتباع
22	Faith and Righteous Deeds	ایمان اور اعمال صالحہ
23	People of Paradise	جنت والے
23	Piousness	نیکی کاری
24	God-Fearing People	ہدایت یافتہ
24	Doomsday	قیامت کا دن
25	Spending for the sake of God	اللہ کے راستہ میں خرچ
25	Reward	اجر
26	Allah's Willingness	اللہ کی خوشنودی
27	Allah's Love	اللہ سے محبت
27	Noble Deeds	نیک کام
28	Affirmation	اقرار
28	Cheerful Faces	سفید چہرے

29	Best Reward	اچھا بدلہ
30	Martyr	شہید
31	Faith	ایمان
31	Death	موت
32	Migration	ہجرت
33	Hospitality	مہمانی
33	Followers of the Book	اہل کتاب
34	Limits Determined by Allah	اللہ کی مقرر کردہ حدیں
35	Dark Shade	گھنی چھاؤں
35	Migration	ہجرت
36	Forgiveness	بخشش
37	Promise of Allah	اللہ کا وعدہ
37	Male or Female	مرد ہو یا عورت
38	Cord of Allah (Quran)	اللہ کی رسی
38	Faith in Prophets	رسولوں پر ایمان
39	Great Reward	بڑا اجر
40	Saviour	مددگار
40	Benevolence	رحمت
41	Magnificent Reward	اجر عظیم
41	Repentance	توبہ
42	Faith	ایمان

43	Tears	آنسو
44	Repentance	توبہ
45	Marvellous Achievement	بڑی کامیابی
45	Manifest Triumph	کھلی کامیابی
46	Faith	ایمان
46	Guided Persons	ہدایت یافتہ
47	The Way of Allah	رَبِّ کا راستہ
47	Greeting	السلام علیکم (سلامتی)
48	Tenfold (ten times) Reward	دس گنا ثواب
49	Weight of Deeds	اعمال کا وزن
49	Reformation	اصلاح
50	Destined For Paradise	جنت والے
50	Heirs of Paradise	جنت کے وارث
51	Repentance	توبہ
52	Reward	اجر
52	Reminiscence of Allah	اللہ کی یاد
53	Fear of God	خوف خدا
53	True Believers	سچے مومن
54	Fear of God	خوف خدا
55	Jihad	جہاد
55	Sempitern Cates	دائمی نعمت

56	Promise	وعدہ
57	Bounties	بھلائیاں
57	Achievement	کامیابی
58	God is pleased With Them	اللہ ان سے راضی ہوا
59	Rejoice, then, in the Bargain	اس سودے پر خوشیاں مناؤ
60	Glad Tiding	خوشخبری
60	Allah's True Promise	اللہ کا سچا وعدہ
61	Gardens of Bounties	نعمت کے باغات
62	Goodness	بھلائی
63	Glad Tiding	بشارت
63	Forgiveness	بخشش
64	Submissiveness	عاجزی
64	Forgiveness	بخشش
65	Reward	بدلہ
65	Reward	اجر
66	Hereafter	آخرت کا گھر
67	Remembrance of Allah	یاد الہی
68	Example	مثال
68	Gift	تحفہ
69	Gardens	باغات
70	Flowing Streams	بہتی نہریں

71	Righteous Life	پاکیزہ زندگی
72	Repentance	توبہ
72	Migration	ہجرت
73	Jihad	جہاد
74	Reward	اجر
74	Guidance	راہنمائی
75	Hereafter	آخرت
75	Golden Bracelets	سونے کے کنگن
76	Entertainment	ضیافت
77	Heirs of Paradise	وارث بہشت
78	Guidance	ہدایت
78	Love in Hearts	دلوں میں محبت
79	Exalted Status	بلند درجات
80	Fear	خوف
80	Forgiveness	بخشش
80	Effort	کوشش
81	Gardens	باغات
81	Silky Dress	ریشمی لباس
82	Safety	حفاظت
83	Livelihood	روزی
83	Subsistence	رزق

84	Achievement	کامیابی
85	The Winners	سبقت لے جانے والے
86	Livelihood	روزی
87	Attainment	فلاح
87	Repentance	توبہ
87	Forgiveness	مغفرت
88	Trade	تجارت
89	Caliphate	خلافت
90	Submission	اطاعت
91	Promise	وعدہ
92	Nicest Accommodation	بہترین آرامگاہ
92	Joy to Our Eyes	آنکھوں کی ٹھنڈک
94	Closeness to Paradise	قرب جنت
94	Virtue	نیکی
95	Achievement	کامیابی
95	Best Reward	بہتر صلہ
96	Reward	ثواب
96	Best Reward	بہتر جزا
97	Nearness of Nobelman	نیکیوں کی قربت
97	Upstairs of Paradise	جنت کے بالا خانے
98	Company of Allah	اللہ کا ساتھ

99	Reception	استقبال
99	Reward	جزا
100	Allah's True promise	اللہ کا وعدہ سچا ہے
100	Attainment	فلاح
101	Gardens for Accomodation	رہنے کے باغات
101	Twofold (Double) Reward	دوہرا اجر
102	Substantial Reward	اجرِ عظیم
103	Light	نور
104	Wish	مراد
105	Glad Tiding	خوشخبری
105	Doomsday	قیامت
106	Twofold (Double) Reward	دوگنی جزا
107	Substitute	عوض
107	Forgiveness	بخشش
108	Recitation	تلاوت
108	Houses for Eternal Accommodation	ہمیشہ رہنے کے گھر
110	Forgiveness	بخشش
110	Greeting from Allah	اللہ کی طرف سے سلام
111	Paradise Conversation	جنت میں گفتگو
114	Advice	نصیحت
115	Countless Reward	اجر بے حساب

116	Wise People	عقلمند لوگ
116	Upstairs of Paradise	بالا خانے
117	Truthfulness	سچائی
118	Welcome	خوش آمدید
119	Salvation	نجات
119	Male or Female	مرد ہو یا عورت
120	Assistance	مدد
121	Everlasting Reward	نہ ختم ہونے والا اجر
121	Persistence	ثابت قدمی
122	A Harvest in the Life to Come	آخرت کی کھیتی
122	Reliance	توکل
123	Glad Tiding	بشارت
124	Repentance	توبہ
125	Tolerance	درگزر
126	Bowls of Gold	سونے کی رکابیاں
128	Silky Dress	ریشم کے کپڑے
129	Blessing	رحمت
129	True Promise	سچا وعدہ
130	Destined For Paradise	اہل جنت
130	Faith and Righteous Deeds	ایمان اور عمل
131	Assistance	مدد

132	Righteous Deeds	نیک عمل
132	Example of Paradise	جنت کی مثال
134	Guided Ones	ہدایت یافتہ
134	Satisfaction	تسکین
135	Pledge	بیعت
136	Submission	اطاعت
136	Allah's Pleasure	اللہ کی رضا
137	A Sign	ایک نشانی
138	Promise of Allah	اللہ کا وعدہ
138	Lower Voice	پست آواز
139	Closeness With Paradise	قرب جنت
140	Pernoctation	شب بیداری
141	Righteous	متقی
141	Wide-Eyed Houris	بڑی آنکھوں والی حوریں
142	In Paradise	جنت میں
144	Goodness	نیکی
145	In a Seat of Truth	سچائی کے مقام
145	Visit of Paradise	جنت کی سیر
148	Visit of Paradise	جنت کی سیر
151	The Blessed Ones	دائیں ہاتھ والے
151	Spend Freely (In God's Cause)	انفاق فی سبیل اللہ

152	Loan	قرض
153	Reward and Light	اجر اور نور
154	Bounty of Allah	اللہ کا فضل
155	Twofold (Double) Reward	دوگنا ثواب
155	Friendship	دوستی
156	Comparison	موازنہ
157	Trade	تجارت
158	The Day of Loss and Gain	ہار جیت کا دن
159	Stinginess	بخل
160	Goodly Loan	قرضِ حسنہ
160	O Wise People!	اے عقل والو!
161	Light	نور
162	Reward	آجر
163	Gardens	باغات
163	Eat and Drink Relishingly	مزے سے کھاؤ پیو
164	Human	انسان
166	Intention of Goodness	بھلائی کا قصد
167	Forgiveness	بخشش
168	Pledge	گروی
168	Condition of Paradise	جنت کی کیفیت
171	Fruit	میوے

172	Achievement	کامیابی
173	Heart's Desire	دل کی خواہش
174	Pious People	نیک لوگ
174	Drink	تسnim
175	Exhilaration	خوشی
175	Everlasting Reward	ختم نہ ہونے والا اجر
176	Marvellous Achievement	بڑی کامیابی
176	Successfulness	فلاح
177	Faces	چہرے
178	Entrance to Paradise	جنت میں داخلہ
178	Will	وصیت
179	Path Towards [ultimate] ease	آسانی کی توفیق
179	Benevolence	احسان
180	Human	انسان
181	One Who Fears One's Lord	جو اپنے رب سے ڈرے
181	The Time is Witness	زمانہ گواہ ہے
182	Relaxation	آرام

پیش لفظ

دُنیا دار انسان کی یہ فطرت ہے کہ وہ ظاہر کی طرف بھاگتا ہے اور دُنیا کی کشش اور رنگینی اُسے اپنی طرف راغب کرتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ انسان دُنیا کو قریب کا فائدہ سمجھ کر اسے حاصل کرنے کی کوشش کرتا رہتا ہے لیکن اس بات کو بھول جاتا ہے کہ دُنیا کی زندگی نہایت قلیل ہے۔

اللہ تعالیٰ انسان کو غور و فکر اور تدبر و تفکر کرنے کی تلقین فرماتا ہے لیکن شاید انسان کے پاس اتنا وقت ہی نہیں کہ اپنے نفع و نقصان کے بارے میں سوچ سکے، انسان کے پاس ایک فانی زندگی وہ ہے جو کم و بیش ساٹھ ستر سال میں ختم ہو جاتی ہے اور دوسری ابدی زندگی وہ ہے جس کا علم ماسوائے عالم الغیب کے کسی بھی ذی شعور کو علم ہی نہیں۔ اب چاہیے تو یہ کہ اُس طویل زندگی کو خوشگوار بنانے کی تیاری کی جائے لیکن بھولا بھالا انسان لاکھوں کروڑوں سال والی زندگی کو احسن بنانے کی تیاری کرنے کی بجائے اس نہایت مختصر زندگی کو رنگین سے رنگین تر بنانے کی فکر میں رہتا ہے۔

اس بات کو سمجھنے کیلئے دنیا میں بہت سی مثالیں موجود ہیں مثلاً ایک بچہ اپنے طالب علمی کے زمانے میں کھیل کود میں مصروف رہتا ہے اور پڑھائی پر توجہ نہیں دیتا، اس کے نتیجے میں ناصرف وہ امتحانات میں فیل ہوتا رہتا ہے بلکہ اس کا مستقبل بھی تاریک ہو جاتا ہے جبکہ اس کے مقابلے میں دوسرا طالب علم اپنے مستقبل کو روشن بنانے کیلئے پڑھائی کو اپنی پہلی ترجیح قرار دیتا ہے اور وقتی خوشگوار یوں (کھیل کود) سے کنارہ کشی کر لیتا ہے، اس کی بقیہ زندگی چین و آرام

سے گزرتی ہے۔ دُنیا دار اپنے عمل سے یہ ثابت کرتا رہتا ہے کہ دنیا کی زندگی ہی دراصل حقیقی زندگی ہے لیکن یہ خیال بہر حال صحیح نہیں۔ آپ پاکستان سے سعودی عرب جاتے ہیں تو وہاں خریداری کرنے کیلئے سعودی کرنسی کی ضرورت پیش آئے گی، اگر آپ نے پاکستان میں محنت کر کے روپیہ اکٹھا کیا ہوا ہے اور اگر اسے اپنے ساتھ لے بھی گئے تو آپ پاکستانی کرنسی کے بدلے سعودی کرنسی لے کر خریداری کر سکتے ہیں۔

اللہ رب العزت نے انسان کو جب اس دُنیا میں بھیجا تو اسے ایک کرنسی دی تاکہ یہ دنیا میں خریداری کر سکے، اس کرنسی کا نام ”وقت“ ہے۔ انسان دُنیا میں وقت کی کرنسی خرچ کر کے بھلائیاں اور بُرائیاں خریدتا ہے۔

اللہ رب العزت نے قرآن مجید میں انسان کو بار بار بھلائیاں خریدنے کی ترغیب دی ہے۔ میں نے شروع میں عرض کیا تھا کہ انسان نفسیاتی طور پر فائدے کے پیچھے بھاگنے والی مخلوق ہے، لہذا اللہ رب العزت جو اس مشین (انسان) کا خالق ہے، وہ اسے بخوبی جانتا ہے، اس لئے جہاں اللہ رب العزت نے احکامات خداوندی کی اطاعت کا حکم دیا ہے وہیں متعدد مقامات پر اس کے نتائج کی عکاسی بھی کی ہے کہ اگر تم میری اطاعت کرو گے تو تمہیں جنت میں داخل کیا جائے گا، پھر جنت کی کچھ جھلکیاں بیان کیں تاکہ انسان جنت کے مناظر دیکھ کر اس طرف مائل ہو جائے۔

زیر نظر کتاب کا موضوع بھی یہی ہے۔ اس کتاب میں اُن تمام آیاتِ کریمہ کا احاطہ کرنے کی کوشش کی گئی ہے جن میں یہ بتایا گیا ہے کہ جنت کن کاموں کے کرنے سے ملے گی، جنتی لوگوں کو کون کون سی نعمتیں عطا کی جائیں گی، جنت میں کیا کیا انعامات ملیں گے، جنت کیسی ہوگی وغیرہ وغیرہ۔

میں نے اپنی بساط کے مطابق پوری کوشش کی ہے کہ موضوع سے متعلقہ تمام آیات اس کتاب میں شامل کر دی جائیں لیکن یہ ایک انسانی کاوش ہے جو بہر حال حرفِ آخر نہیں۔

قارئین کرام کی خدمت میں عرض ہے کہ اگر آپ کے علم میں ایسی کوئی آیتِ کریمہ نظر آئے جو اس کتاب کے موضوع سے متعلق ہو لیکن کتاب میں درج نہ ہو سکی ہو تو ناشر کی

معرفت مجھے آگاہ کریں تاکہ آئندہ ایڈیشن میں اسے بھی شامل کیا جاسکے۔

آخر میں میں ان تمام احباب کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں جنہوں نے اس کتاب کی تیاری کے کسی بھی مرحلے میں میرے ساتھ تعاون کیا۔ خاص طور پر میں محترم جناب حافظ ناصر محمود صاحب (خطیب جامع مسجد محمدی، مخدوم آباد جہلم) کا دل کی گہرائیوں سے مشکور ہوں کہ جنہوں نے کتاب لکھنے سے لے کر اس کی طباعت تک قدم بہ قدم میری راہنمائی فرمائی۔

میری پہلی کتاب ”قرآنی بکھرے موتی“ کی بے پناہ کامیابی اس بات کا ثبوت ہے کہ رب کریم کے حضور میری اس محنت کو قبولیت حاصل ہوئی۔ یہ بھی عزیز حافظ ناصر محمود صاحب کا ہی کمال تھا اور انہی کی حوصلہ افزائی اور راہنمائی سے یہ کتاب آپ تک پہنچ پائی۔ بہت سے قومی اخبارات و ادبی جرائد نے کتاب ”قرآنی بکھرے موتی“ کی تعریف میں وہ الفاظ تحریر کئے ہیں جو بیان سے باہر ہیں۔ اللہ رب العزت میرے ان تمام مہربانوں کو دنیا و آخرت میں آسانیاں عطا فرمائے۔ آمین!

اس کے بعد میں محترم و مکرم جناب محمد لطیف شاہین صاحب اور جناب سید علی عمران جلاپوری صاحب کا انتہائی مشکور ہوں، جنہوں نے کتاب کی پروف ریڈنگ کے معاملات اور انگریزی ترجمہ میں میری بھرپور معاونت فرمائی۔ آخر میں جناب گلگن شاہد اور امر شاہد صاحب کا شکریہ ادا کرنا نہیں بھولوں گا، جنہوں نے کتاب کی پرنٹنگ اور ڈیزائننگ کے تمام مراحل میں بھرپور توجہ دی۔ اللہ رب العزت ان سب کو دنیاوی و آخروی سرفرازیاں عطا فرمائے اور ادارہ بک کارنر شو روم کو اپنی امان میں رکھے۔ آمین!

اس دعا کے ساتھ اجازت چاہتا ہوں کہ رب کریم ہم سب کو صراطِ مستقیم پر چلنے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین ثم آمین!

علی اصغر

ایکس او۔ اے۔ پاکستان نیوی

ایس۔ ایس۔ ٹی (ریٹائرڈ) گورنمنٹ جامع ہائی سکول جہلم

رابطہ: 0322-5864630

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ملتا جلتا پھل

وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۖ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رِزْقًا لَا يَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ ۗ وَأَتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا ۖ وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ ۖ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝

ترجمہ: اور ان لوگوں کو خوشخبری دیں جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان کیلئے باغات ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔ جب بھی انہیں اس سے کوئی پھل کھانے کو دیا جائے گا، وہ کہیں گے یہ وہی ہے جو ہمیں اس سے پہلے کھانے کو دیا گیا حالانکہ انہیں اس سے ملتا جلتا دیا گیا تھا، اور ان کیلئے اس میں بیویاں ہیں پاکیزہ، اور وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورة البقره آیت نمبر 25﴾

Analogous Fruit

But unto those who have attained to faith and do good works give the glad tiding that theirs shall be gardens through which running waters flow. Whenever they are granted fruits there from as their appointed sustenance, they will say, "It is this that in days of yore was granted to us as our sustenance!" - for they shall be given something that will recall that [past]. And there shall they have spouses pure, and there shall they abide. (25)

اتباع

فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: سو جو چلا میری ہدایت پر نہ ان پر کوئی خوف ہوگا نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 38﴾

Following

And those who follow My guidance need have no fear, and neither shall they grieve; (38)

ایمان اور اعمال صالحہ

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِئِينَ مِنَ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى وَالْمُنَافِقِينَ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَعَمِلُوا صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ
يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور جو یہودی ہوئے اور نصرانی اور صابی۔ جو ایمان لائے اللہ پر اور روزِ آخرت پر اور نیک عمل کرے، تو ان کیلئے ان کے رب کے پاس ان کا اجر ہے اور ان پر نہ کوئی خوف ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 62﴾

Faith and Righteous Deeds

VERILY, those who have attained to faith [in this divine writ], as well as those who follow the Jewish faith, and the Christians, and the Sabians -all who believe in God and the Last Day and do righteous deeds-shall have their reward with their Sustainer;

۱۲۵ ← ۳۵

and no fear need they have, and neither shall they grieve. (62)

جنت والے

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○
ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، یہی لوگ جنت والے ہیں، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 82﴾

People of Paradise

Whereas those who attain to faith and do righteous deeds -they are destined for paradise, therein to abide. (82)

نیوکاری

بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: کیوں نہیں؟ جس نے اپنا چہرہ اللہ کیلئے جھکا دیا اور وہ نیوکار ہو تو اُس کیلئے اجر اس کے رب کے پاس ہے۔ اُن پر کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 112﴾

Piousness

Yea, indeed: everyone who surrenders his whole being unto God, and is a doer of good withal, shall have his reward with his Sustainer; and all such need have no fear, and neither shall they grieve. (112)

ہدایت یافتہ

الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ○ أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِنْ رَبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ ○ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ○

ترجمہ: وہ جنہیں جب کوئی مصیبت پہنچے تو وہ کہیں ہم اللہ کیلئے ہیں اور ہم اسی کی طرف لوٹنے والے ہیں۔ یہی لوگ ہیں جن پر ان کے رب کی طرف سے عنایتیں ہیں اور رحمت ہے اور یہی لوگ ہدایت یافتہ ہیں۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 156 تا 157﴾

God-Fearing People

Who, when calamity befalls them, say, "Verily, unto God do we belong and, verily, unto Him we shall return." (156) It is they upon whom their Sustainer's blessings and grace are bestowed, and it is they, they who are on the right path! (157)

قیامت کا دن

زَيْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا ○ وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ○ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ○

ترجمہ: آراستہ کی گئی کافروں کیلئے دنیا کی زندگی اور وہ ہنستے ہیں ان پر جو ایمان لائے اور پرہیزگار ہوئے وہ قیامت کے دن ان سے بالا ہوں گے اور اللہ جسے چاہتا

ہے رزق دیتا ہے بے شمار۔

Doomsday

Unto those who are bent on denying the truth the life of this world [alone] seems goodly; hence, they scoff at those who have attained to faith: but they who are conscious of God shall be above them on Resurrection Day. And God grants sustenance unto whom He wills, beyond all reckoning. (212)

اللہ کے راستہ میں خرچ

الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَا يُتَّبِعُونَ مَا أَنْفَقُوا مَنًّْا وَلَا
أَذَى لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: جو لوگ اپنے مال اللہ کے راستہ میں خرچ کرتے ہیں، پھر نہیں رکھتے خرچ کرنے کے بعد کوئی احسان نہ کوئی تکلیف پہنچاتے ہیں، ان کیلئے ان کے رب کے پاس اجر ہے، نہ کوئی خوف ان پر اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 262﴾

Spending for the sake of God

They who spend their possessions for the sake of God and do not thereafter mar their spending by stressing their own benevolence and hurting [the feelings of the needy] shall have their reward with 'their Sustainer, and no fear need they have, and neither shall they grieve. (262)

اَجْر

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ لَهُمْ

أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے اور نماز قائم کی اور زکوٰۃ ادا کی، اُن کیلئے اُن کا اجر ہے ان کے رب کے پاس، اور نہ اُن پر کوئی خوف ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة البقرہ آیت نمبر 277﴾

Reward

Verily, those who have attained to faith and do good works, and are constant in prayer, and dispense charity - they shall have their reward with their Sustainer, and no fear need they have, and neither shall they grieve. (277)

اللہ کی خوشنودی

قُلْ أَوْفُوا بِعَهْدِكُمْ بِخَيْرٍ مِّنْ ذَلِكَ ۖ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَأَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِّنَ اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝

ترجمہ: کہہ دیں کیا میں تمہیں اس سے بہتر بتاؤں؟ ان لوگوں کیلئے جو پرہیزگار ہیں، ان کے رب کے پاس باغات ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی (جاری رواں) ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے اور پاک بیبیاں اور اللہ کی خوشنودی اور اللہ بندوں کو دیکھنے والا ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 15﴾

Allah's Willingness

Say: "Shall I tell you of better things than those

[earthly joys]? For the God-conscious there are, with their Sustainer, gardens through which running waters flow, therein to abide, and spouses pure, and God's goodly acceptance." And God sees all that is in [the hearts of] His servants. (15)

اللہ سے محبت

قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ ط

ترجمہ: آپ ﷺ کہہ دیں اگر تم اللہ سے محبت رکھتے ہو تو میری پیروی کرو۔ اللہ تم سے محبت کرے گا اور تمہارے گناہ بخش دے گا اور اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 31﴾

Allah's Love

Say [O Prophet(S.A.W)]: "If you love God, follow me, [and] God will love you and forgive you your sins; for God is Much-Forgiving, a Dispenser of Grace." (31)

نیک کام

وَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَاللَّهُ لَا يَحِبُّ الظَّالِمِينَ ۝ ط

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کئے تو اللہ ان کے اجر انہیں پورے دے گا اور اللہ دوست نہیں رکھتا ظالموں کو۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 57﴾

Noble Deeds

Whereas unto those who attain to faith and do good works He will grant their reward in full: for God does not love evildoers." (57)

اقرار

بَلَىٰ مَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ وَاتَّقَىٰ فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ○

ترجمہ: کیوں نہیں! جو کوئی اپنا اقرار پورا کرے اور پرہیزگار رہے تو بے شک اللہ پرہیزگاروں کو دوست رکھتا ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 76﴾

Affirmation

Nay, but [God is aware of] those who keep their bond with Him, and are conscious of Him: and, verily, God loves those who are conscious of Him. (76)

سفید چہرے

وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وُجُوهُهُمْ فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○

ترجمہ: البتہ جن لوگوں کے چہرے سفید ہوں گے وہ اللہ کی رحمت میں ہوں گے، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 107﴾

Cheerful Faces

But as for those with faces shining, they shall be within God's grace, therein to abide. (107)

اچھا بدلہ

وَالَّذِينَ إِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكَرُوا اللَّهَ فَاسْتَغْفَرُوا لِذُنُوبِهِمْ
وَمَنْ يَغْفِرِ الذُّنُوبَ إِلَّا اللَّهُ قَفْ وَلَمْ يَصِرُوا عَلَىٰ مَا فَعَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ
○ أُولَٰئِكَ جَزَاؤُهُمْ مَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَجَنَّاتٌ تَجْرِي مِن تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
خَالِدِينَ فِيهَا وَنِعْمَ أَجْرُ الْعَمِلِينَ ○

ترجمہ: اور وہ لوگ جو بے حیائی کریں یا اپنے تئیں کوئی ظلم کر بیٹھیں تو وہ اللہ کو یاد کریں، پھر اپنے گناہوں کیلئے بخشش مانگیں، اور کون گناہ بخشتا ہے اللہ کے سوا، اور جو انہوں نے کیا اس پر نہ اڑیں، اور وہ جانتے ہیں۔ ایسے ہی لوگوں کی جزا ان کے رب کی طرف سے بخشش اور باغات ہیں جن کے نیچے بہتی ہیں نہریں۔ وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے، اور کیسا اچھا بدلہ ہے کام کرنے والوں کا۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 135 تا 136﴾

Best Reward

And who, when they have committed a shameful deed or have [otherwise] sinned against themselves, remember God and pray that their sins be forgiven - for who but God could forgive sins? - and do not knowingly persist in doing whatever [wrong] they may have done. (135) These it is who shall have as their reward forgiveness from their Sustainer, and gardens through which running waters flow, therein to abide: and how excellent a reward for those who labour! (136)

شہید

وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا ۗ بَلْ أَحْيَاءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ
 ○ فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۗ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ
 خَلْفِهِمْ ۗ إِلَّا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○ يَسْتَبْشِرُونَ بِنِعْمَةِ اللَّهِ
 وَفَضْلٍ ۗ وَاللَّهُ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُؤْمِنِينَ ○ الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ
 مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْحُ ۗ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا مِنْهُمْ وَاتَّقُوا أَجْرٌ عَظِيمٌ ○

ترجمہ: جو لوگ اللہ کی راہ میں مارے گئے انہیں ہرگز خیال نہ کرو مردہ۔ بلکہ وہ زندہ ہیں، اپنے رب کے پاس سے وہ رزق پاتے ہیں، خوش ہیں اس سے جو اللہ نے انہیں اپنے فضل سے دیا۔ اور وہ ان لوگوں کی طرف سے خوش وقت ہیں جو انہیں ملے ان سے ان کے پیچھے۔ ان پر نہ کوئی خوف ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔ وہ خوشیاں منا رہے ہیں اللہ کی نعمت اور فضل سے۔ اور یہ کہ اللہ ضائع نہیں کرتا ایمان والوں کا اجر۔ جن لوگوں نے اللہ اور اس کے رسول ﷺ کا حکم قبول کیا اس کے بعد کہ انہیں زخم پہنچا، ان میں سے جن لوگوں نے نیکی اور پرہیزگاری کی ان کیلئے بڑا اجر ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 169 تا 172﴾

Martyr

But do not think of those who have been slain in God's cause as dead. Nay, they are alive! With their Sustainer have they their sustenance. (169). Exulting in that [martyrdom] which God has bestowed upon them out of His bounty. And they rejoice in the glad tidings given to those [of their brethren] who have been left behind and have not yet joined them, that

no fear need they have, and neither shall they grieve: (170) they rejoice in the glad tiding of God's blessings and bounty, and [in the promise] that God will not fail to requite the believers (171) who responded to the call of God and the Apostle(S.A.W) after misfortune had befallen them. A magnificent requital awaits those of them who have persevered in doing good and remained conscious of God: (172)

ایمان

فَامِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ؕ وَإِن تَوَمَّنُوا وَتَتَّقُوا فَلَكُمْ أَجْرٌ عَظِيمٌ .

ترجمہ: تو تم اللہ اور اس کے رسولوں (علیہم السلام) پر ایمان لاؤ اور اگر تم ایمان لاؤ اور پرہیزگاری کرو تو تمہارے لئے بڑا اجر ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 179﴾

Faith

Believe, then, in God and His apostles; (علیہم السلام) for if you believe and are conscious of Him, a magnificent requital awaits you. (179)

موت

كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ ؕ وَإِنَّمَا تُوَفَّقُونَ أُجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ؕ فَمَنْ زُحِرَ
عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ ؕ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ۝

ترجمہ: ہر جان کو موت کا ذائقہ چکھنا ہے اور قیامت کے دن تمہارے اجر پورے پورے ملیں گے۔ پھر جو کوئی دوزخ سے دور کیا گیا اور جنت میں داخل کیا گیا، پس وہ

مراد کو پہنچا۔ اور دنیا کی زندگی کچھ نہیں ایک دھوکے کے سودے کے سوا۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 185﴾

Death

Every human being (Living thing) is bound to taste death: but only on the Day of Resurrection will you be requited in full [for whatever you have done] - whereupon he that shall be drawn away from the fire and brought into paradise will indeed have gained a triumph: for the life of this world is nothing but an enjoyment of self-delusion. (185)

ہجرت

فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُوذُوا فِي سَبِيلِي وَقَاتَلُوا وَقُتِلُوا لَأَكْفِرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا دُخْلَنَّهُمْ جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ ۝

ترجمہ: سو جن لوگوں نے ہجرت کی اور اپنے شہروں سے نکالے گئے اور میری راہ میں ستائے گئے اور لڑے اور مارے گئے، میں ان کی برائیاں ضرور ان سے دُور کر دوں گا اور انہیں باغات میں داخل کر دوں گا، بہتی ہیں جن کے نیچے نہریں۔ یہ اللہ کی طرف سے ثواب ہے اور اللہ کے پاس اچھا ثواب ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 195﴾

Migration

Hence, as for those who forsake the domain of evil, and are driven from their homelands, and suffer hurt in My cause, and fight [for it], and are slain - I shall

most certainly efface their bad deeds, and shall most certainly bring them into gardens through which running waters flow, as a reward from God: for with God is the most beautiful of rewards." (195)

مہمانی

لٰكِنَ الَّذِيْنَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِيْ مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا
مُوَلًّا مِّنْ عِنْدِ اللّٰهِ ط وَمَا عِنْدَ اللّٰهِ خَيْرٌ لِّلّٰ اَبْرَارِ ۝

ترجمہ: جو لوگ اپنے رب سے ڈرتے رہے ان کیلئے باغات ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔ مہمانی ہے اللہ کے پاس سے، اور جو اللہ کے پاس ہے، نیک لوگوں کیلئے بہتر ہے۔

﴿سورة آل عمران آیت نمبر 198﴾

Hospitality

Whereas those who remain conscious of their Sustainer shall have gardens through which running waters flow, therein to abide: a ready welcome from God. And that which is with God is best for the truly virtuous. (198)

اہل کتاب

وَ اِنَّ مِنْ اَهْلِ الْكِتٰبِ لَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ وَمَا اُنزِلَ اِلَيْكُمْ وَمَا اُنزِلَ اِلَيْهِمْ
خٰشِعِيْنَ لِلّٰهِ لَا يَشْتَرُوْنَ بِآيٰتِ اللّٰهِ ثَمَنًا قَلِيْلًا ط اُولٰٓئِكَ لَهُمْ اَجْرُهُمْ عِنْدَ
رَبِّهِمْ ط اِنَّ اللّٰهَ سَرِيْعُ الْحِسَابِ ۝

ترجمہ: بے شک اہل کتاب میں سے بعض وہ ہیں جو ایمان لائے ہیں اللہ پر اور جو آپ ﷺ کی طرف نازل کیا گیا اس پر اور جو ان کی طرف نازل کیا گیا۔ اللہ کے آگے عاجزی کرتے ہیں، اللہ کی آیتوں کے بدلے تھوڑا مول نہیں لیتے۔ یہی لوگ ہیں، ان کیلئے ان کے رب کے پاس اجر ہے۔ بے شک اللہ جلد حساب لینے والا ہے۔ ﴿سورة آل عمران آیت نمبر 199﴾

Followers of the Book

And, behold, among the followers of earlier revelation there are indeed such as [truly] believe in God, and in that which has been bestowed from on high upon you as well as in that which has been bestowed upon them. Standing in awe of God, they do not barter away God's messages for a trifling gain. They shall have their reward with their Sustainer - for, behold, God is Swift in Reckoning! (199)

اللہ کی مقرر کردہ حدیں

تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ ۖ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝

ترجمہ: یہ اللہ کی مقرر کردہ حدیں ہیں اور جو اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرے گا، وہ اسے باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔ وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے اور یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 13﴾

Limits Determined by Allah

These are the bounds set by God. And whoever pays heed unto God and His Apostle, him will He bring into gardens through which running waters flow, therein to abide: and this is a triumph supreme. (13)

گھنی چھاؤں

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ لَهُمْ فِيهَا زَوْجٌ مُمْتَهَرَةٌ وَسَنُدْخِلُهُمْ ظِلًّا ظَلِيلًا ۝

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ہم عنقریب انہیں باغات میں داخل کریں گے، جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، اور وہ ان میں رہیں گے ہمیشہ ہمیشہ۔ اس میں ان کیلئے پاک ستھری بیبیاں ہیں۔ ہم انہیں گھنی چھاؤں میں داخل کریں گے۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 57﴾

Dark Shade

But those who attain to faith and do righteous deeds We shall bring into gardens through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time; there shall they have spouses pure: and [thus] We shall bring them unto happiness abounding. (57)

ہاجرت

وَمَنْ يُهَاجِرْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَجِدْ فِي الْأَرْضِ مُرَافًا كَثِيرًا وَسَعَةً ۗ وَمَنْ

يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ أَجْرُهُ
عَلَى اللَّهِ ط وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ○

ترجمہ: اور جو اللہ کے راستے میں ہجرت کرے وہ پائے گا زمین میں بہت وافر جگہ اور کشادگی اور جو اپنے گھر سے ہجرت کر کے نکلے اللہ اور رسول ﷺ کی طرف، پھر اس کو موت آ پکڑے تو اس کا اجر اللہ پر ثابت ہو گیا اور اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 100﴾

Migration

And he who forsakes the domain of evil for the sake of God shall find on earth many a lonely road, as well as life abundant. And if anyone leaves his home, fleeing from evil unto God and His Apostle, and then death overtakes him - his reward is ready with God: for God is indeed Much-Forgiving, a Dispenser of Grace. (100)

بخشش

وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَحِيمًا ○
ترجمہ: اور جو کوئی کرے برا کام یا اپنی جان پر ظلم کرے پھر اللہ سے بخشش مانگے (چاہے) تو وہ اللہ کو بخشنے والا مہربان پائے گا۔ ﴿سورة النساء آیت نمبر 110﴾

Forgiveness

Yet he who does evil or [otherwise] sins against himself, and thereafter prays God to forgive him, shall find God Much-Forgiving, a Dispenser of Grace: (110)

اللہ کا وعدہ

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَعَدَّ اللَّهُ حَقًّا وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا ○
 ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے ہم عنقریب انہیں باغات میں داخل کریں گے جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔ وہ اس میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے۔ اللہ کا وعدہ سچا ہے، اور کون ہے اللہ سے زیادہ سچا بات میں۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 122﴾

Promise of Allah

Yet those who attain to faith and do righteous deeds
 We shall bring into gardens through which running
 waters flow, therein to abide beyond the count of
 time: this is, in truth, God's promise - and whose
 word could be truer than God's? (122)

مرد ہو یا عورت

وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ
 الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ نَقِيرًا ○

ترجمہ: اور جو اچھے کام کرے گا، مرد ہو یا عورت، بشرطیکہ وہ مومن ہو تو ایسے لوگ جنت میں داخل ہوں گے اور ان پر تل برابر ظلم نہ ہوگا۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 124﴾

Male or Female

Whereas anyone - be it man or woman - who does

[whatever he can] of good deeds and is a believer withal, shall enter paradise, and shall not be wronged by as much as [would fill] the groove of a date-stone. (124)

اللہ کی رسی

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَاعْتَصَمُوا بِاللَّهِ وَأَخْلَصُوا دِينَهُمْ لِلَّهِ فَأُولَئِكَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ ۝ وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ أَجْرًا عَظِيمًا ۝

ترجمہ: مگر جن لوگوں نے توبہ کی اور اپنی اصلاح کر لی اور مضبوطی سے اللہ کی رسی کو پکڑ لیا اور اپنا دین اللہ کیلئے خالص کر لیا تو ایسے لوگ مومنوں کے ساتھ ہوں گے، اور اللہ جلد مومنوں کو بڑا ثواب دے گا۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 146﴾

Cord of Allah (Quran)

But excepted shall be they who repent, and live righteously, and hold fast unto God, and grow sincere in their faith in God alone: for these shall be one with the believers - and in time God will grant to all believers a mighty reward. (146)

رسولوں پر ایمان

وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَمْ يَفْرِقُوا بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ أُولَئِكَ سَوْفَ يُؤْتِيهِمْ أَجْرَهُمْ ۝ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝

ترجمہ: اور جو لوگ اللہ اور اس کے رسولوں (علیہم السلام) پر ایمان لائے اور ان میں سے کسی کے درمیان فرق نہیں کرتے، یہی وہ لوگ ہیں عنقریب انہیں اللہ ان کے اجر

دے گا اور اللہ بخشنے والا نہایت مہربان ہے۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 152﴾

Faith in Prophets

But as for those who believe in God and His apostles and make no distinction between any of them - unto them, in time, will He grant their rewards [in full]. And God is indeed Much-Forgiving, a Dispenser of Grace. (152)

بڑا اجر

لَكِنِ الرَّسَّخُونَ فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَُولَئِكَ سَنُعْطِيهِمْ أَجْرًا عَظِيمًا ○

ترجمہ: لیکن ان میں سے جو علم میں پختہ ہیں اور جو مومن ہیں وہ اس کو مانتے ہیں جو نازل کیا گیا آپ ﷺ کی طرف اور جو آپ ﷺ سے پہلے نازل کیا گیا۔ اور نماز قائم رکھنے والے ہیں اور ادا کرنے والے ہیں زکوٰۃ، اور اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان لانے والے ہیں۔ ایسے لوگوں کو ہم ضرور بڑا اجر دیں گے۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 162﴾

Great Reward

But as for those from among them who are deeply rooted in knowledge, and the believers who believe in that which has been bestowed upon thee from on high as well as that which was bestowed from on high before thee, and those who are [especially] constant in prayer, and spend in charity, and all who

believe in God and the Last Day - these it is unto whom We shall grant a mighty reward. (162)

مددگار

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ۗ وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنكَفُوا وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۖ وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝

ترجمہ: پھر جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، وہ انہیں ان کے اجر پورے پورے دے گا اور انہیں زیادہ دے گا اپنے فضل سے۔ اور جن لوگوں نے بندگی کو عار سمجھا اور تکبر کیا تو وہ انہیں عذاب دے گا دردناک عذاب۔ اور وہ اپنے لئے اللہ کے سوانہ پائیں گے کوئی دوست اور نہ مددگار۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 173﴾

Saviour

Whereupon unto those who attained to faith and did good deeds He will grant their just rewards, and give them yet more out of His bounty; whereas those who felt too proud and gloried in their arrogance He will chastise with grievous suffering: and they shall find none to protect them from God, and none to bring them succour. (173)

رحمت

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَاعْتَصَمُوا بِهِ فَسَيُدْخِلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ مِنْهُ وَفَضْلٍ ۖ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝

ترجمہ: پس جو لوگ اللہ پر ایمان لائے اور انہوں نے اس کو مضبوطی سے پکڑا پس وہ انہیں عنقریب داخل کرے گا اپنی رحمت اور فضل میں اور انہیں اپنی طرف سیدھے راستے کی ہدایت دے گا۔

﴿سورة النساء آیت نمبر 175﴾

Benevolence

And as for those who have attained to faith in God and hold fast unto Him - He will enfold them within His grace and bounty, and guide them unto Himself by a straight way. (175)

اجر عظیم

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ○
ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، اللہ نے وعدہ کیا کہ ان کے لئے بخشش اور بڑا اجر ہے۔

﴿سورة المائدة آیت نمبر 9﴾

Magnificent Reward

God has promised unto those who attain to faith and do good works [that] theirs shall be forgiveness of sins, and a mighty reward; (9)

توبہ

فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ ظُلْمِهِ وَأَصْلَحَ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ○

ترجمہ: پس جس نے توبہ کی اپنے ظلم کے بعد اور اصلاح کر لی تو بے شک اللہ اس کی توبہ قبول کرتا ہے۔ بے شک اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة المائدہ آیت نمبر 39﴾

Repentance

But as for him who repents after having thus done wrong, and makes amends, behold, God will accept his repentance: verily, God is Much-Forgiving, a Dispenser of Grace. (39)

ایمان

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِئُونَ وَالنَّصَارَىٰ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور جو یہودی ہوئے اور صابی اور نصاریٰ، جو بھی ایمان لائے اللہ پر اور آخرت کے دن پر اور اچھے عمل کرے تو کوئی خوف نہیں ان پر اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة المائدہ آیت نمبر 69﴾

Faith

For, verily, those who have attained to faith [in this divine writ], as well as those who follow the Jewish faith, and the Sabians, and the Christians - all who believe in God and the Last Day and do righteous deeds - no fear need they have, and neither shall they grieve. (69)

آنسو

وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَى أَعْيُنَهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبَّنَا فَكُنَّا مَعَ الشَّاهِدِينَ ○ وَمَا لَنَا لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ لَا وَنَطْمَعُ أَنْ يُدْخِلَنَا رَبَّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ ○ فَثَابَهُمُ اللَّهُ بِمَا قَالُوا جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۗ وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ○

ترجمہ: اور جب وہ سنتے ہیں وہ جو رسول ﷺ کی طرف نازل کیا گیا تو دیکھے کہ ان کی آنکھیں آنسوؤں سے بہہ پڑتی ہیں (اُبل پڑتی ہیں) اس وجہ سے کہ انہوں نے حق کو پہچان لیا۔ وہ کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب! ہم ایمان لائے، پس ہمیں گواہوں (ایمان لانے والوں) کے ساتھ لکھ لے۔ اور ہم کو کیا ہوا کہ ہم ایمان نہ لائیں اللہ پر اور اس حق پر جو ہمارے پاس آیا اور ہم طمع رکھتے ہیں کہ ہمیں داخل کر ہمارے رب نیک لوگوں کے ساتھ۔ پس جو انہوں نے کہا اس کے بدلے اللہ نے انہیں باغات دیئے، جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے اور یہ نیکو کاروں کی جزا ہے۔

﴿سورة المائدة آیت نمبر 83 تا 85﴾

Tears

For, when they come to understand what has been bestowed from on high upon this Apostle, thou canst see their eyes overflow with tears, because they recognize something of its truth; [and] they say: "O our Sustainer! We do believe; make us one,

then, with all who bear witness to the truth. (83) And how could we fail to believe in God and in whatever truth has come unto us, when we so fervently desire that our Sustainer count us among the righteous?" (84) And for this their belief God will reward them with gardens through which running waters flow, therein to abide: for such is the requital of the doers of good; (85)

توبہ

لَيْسَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيمَا طَعِمُوا إِذَا مَا اتَّقَوْا
وَأَمَّنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا ثُمَّ اتَّقَوْا وَأَحْسَنُوا ط وَاللَّهُ يُحِبُّ
الْمُحْسِنِينَ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان پر اس میں کوئی گناہ نہیں جو وہ کھا چکے۔ جبکہ آئندہ انہوں نے (حرام چیزوں سے) پرہیز کیا اور ایمان لائے اور نیک عمل کئے۔ پھر وہ ڈرے اور ایمان لائے۔ پھر وہ ڈرے اور انہوں نے نیکو کاری کی اور اللہ نیکو کاروں کو دوست رکھتا ہے۔

﴿سورة المائدہ آیت نمبر 93﴾

Repentance

Those who have attained to faith and do righteous deeds incur no sin by partaking of whatever they may, so long as they are conscious of God and [truly] believe and do righteous deeds, and continue to be conscious of God and to believe, and grow ever more conscious of God, and persevere in doing good: for God loves the doers of good. (93)

بڑی کامیابی

قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمٌ يَنْفَعُ الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ ط لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ط رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ط ذَلِكَ
الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: (حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی معروضات پر) اللہ نے فرمایا یہ دن ہے کہ سچوں کو نفع دے گا ان کا سچ۔ ان کیلئے باغات ہیں، جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔ وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے۔ اللہ راضی ہو ان سے اور وہ راضی ہوئے اس سے۔ یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة المائدة آیت نمبر 119﴾

Marvellous Achievement

[AND on Judgment Day] God will say: "Today, their truthfulness shall benefit all who have been true to their word: theirs shall be gardens through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time; well-pleased is God with them, and well-pleased are they with Him: this is the triumph supreme." (119)

کھلی کامیابی

مَنْ يُصْرَفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ ط وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ .

ترجمہ: اس دن جس سے عذاب پھیر دیا جائے، تحقیق اس پر اللہ نے رحم کیا اور یہ کھلی کامیابی ہے۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 16﴾

Manifest Triumph

Upon him who shall be spared on that Day, He will indeed have bestowed His grace: and this will be a manifest triumph. (16)

ایمان

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مَبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ۚ فَمَنْ آمَنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○

ترجمہ: اور ہم رسولوں کو نہیں بھیجتے مگر خوشخبری دینے والے اور ڈر سنانے والے۔ پس جو ایمان لایا اور سنور گیا تو ان پر کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 48﴾

Faith

And We send [Our] message-bearers only as heralds of glad tidings and as warners: hence, all who believe and live righteously -no fear need they have, and neither shall they grieve; (48)

ہدایت یافتہ

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اپنے ایمان کو ظلم سے نہ ملایا، انہی لوگوں

کیلئے وجمعی (امن واطمینان) ہے اور وہی ہدایت یافتہ ہیں۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 82﴾

Guided Persons

Those who have attained to faith, and who have not

obscured their faith by wrongdoing-it is they who shall be secure, since it is they who have found the right path!" (82)

رَبِّكَ رَاسِطَةٌ

وَهَذَا صِرَاطُ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا ط قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَذَّكَّرُونَ ○ لَهُمْ
دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ○

ترجمہ: یہ راستہ ہے تمہارے رب کا سیدھا، ہم نے آیات کھول کر بیان کر دیں ہیں، ان لوگوں کیلئے جو نصیحت پکڑتے ہیں۔ ان کیلئے ان کے رب کے پاس سلامتی کا گھر ہے اور وہ ان کا کارساز ہے، اس کے صلہ میں جو وہ کرتے تھے۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 126 تا 127﴾

The Way of Allah

And undeviating is this thy Sustainer's way. Clearly, indeed, have We spelled out these messages unto people who [are willing to] take them to heart! (126) Theirs shall be an abode of peace with their Sustainer; and He shall be near unto them in result of what they have been doing. (127)

السلام علیکم (سلامتی)

وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَى نَفْسِهِ
الرَّحْمَةَ لِأَنَّهُ مَنْ عَمِلَ مِنْكُمْ سُوءًا بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابَ مِنْهُم بَعْدَ
وَأَصْلَحَ فَإِنَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ○

ترجمہ: اور آپ ﷺ کے پاس جب وہ لوگ آئیں جو ہماری آیتوں پر ایمان رکھتے ہیں، آپ فرمادیں تم پر سلامتی ہے۔ تمہارے رب نے اپنے آپ پر رحمت لکھ لی (لازم کر لی) کہ تم میں جو کوئی برائی کرے نادانی سے پھر اس کے بعد توبہ کر لے اور نیک ہو جائے توبہ شک اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 54﴾

Greeting

And when those who believe in Our messages come unto thee, say: "Peace be upon you. Your Sustainer has willed upon Himself the law of grace and mercy - so that if any of you does a bad deed out of ignorance, and thereafter repents and lives righteously, He shall be [found] Much-Forgiving, a Dispenser of Grace." (54)

دس گنا ثواب

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ امْتَالِهَا ۖ وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَىٰ إِلَّا
مِثْلَهَا وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ○

ترجمہ: جو شخص کوئی نیکی لائے تو اس کے لئے اس کا دس برابر (دس گنا) جزا ہے۔ اور جو کوئی برائی لائے تو وہ بدلہ نہ پائے گا مگر اس کے برابر (صرف اس کے برابر) اور وہ ظلم نہ کئے جائیں گے۔

﴿سورة الانعام آیت نمبر 160﴾

Tenfold (10 Times) Reward

Whoever shall come [before God] with a good deed

will gain ten times the like thereof; but whoever shall come with an evil deed will be requited with no more than the like thereof; and none shall be wronged. (160)

اعمال کا وزن

وَالْوِزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ ۚ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ○

ترجمہ: اور اس دن اعمال کا وزن ہونا برحق ہے، تو جن کی نیکیوں کے وزن بھاری ہوئے، وہ فلاح (نجات) پانے والے ہیں۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 8﴾

Weight of Deeds

And true will be the weighing on that Day; and those whose weight [of good deeds] is heavy in the balance -it is they, they who shall attain to a happy state; (8)

اصلاح

يَبْنِي ۙ اَدَمَ اِمَّا يَاتِيَنَّكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَقُصُّونَ عَلَيْكُمُ الْاٰتِيَّاتِ لَا فَمَنْ اَتَقٰى
وَاصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُوْنَ ○

ترجمہ: اے اولادِ آدم! اگر تمہارے پاس تم ہی سے میرے رسول (علیہم السلام) آئیں، سنائیں تمہیں میری آیات، تو جو ڈرا اور اس نے اصلاح کر لی، ان پر نہ کوئی خوف ہوگا، نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 35﴾

Reformation

O CHILDREN of Adam! Whenever there come unto you Apostles of your own, conveying My messages unto you, then all who are conscious of Me and live righteously - no fear need they have, and neither shall they grieve; (35)

جنت والے

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ذُو لَيْكٍ أَصْحَابُ
الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، ہم کسی پر بوجھ نہیں ڈالتے مگر اس کی بساط کے مطابق، یہی لوگ جنت والے ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 42﴾

Destined For Paradise

But those who attain to faith and do righteous deeds - [and] We do not burden any human being with more than he is well able to bear - they are destined for paradise, therein to abide, (42)

جنت کے وارث

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ
الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلٌ
رَبِّنَا بِالْحَقِّ وَنُودُوا أَنْ تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ○

ترجمہ: اور ہم نے ان کے سینوں سے کینے کھینچ لئے۔ ان کے نیچے نہریں بہتی ہیں اور وہ کہیں گے تمام تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جس نے ہمیں اس کی طرف رہنمائی کی اور اگر اللہ ہمیں ہدایت نہ دیتا اور رہنمائی نہ فرماتا تو ہم ہدایت پانے والے نہ تھے۔ البتہ ہمارے رب کے رسول حق کے ساتھ آئے اور انہیں ندا دی گئی کہ تم اس جنت کے وارث ہو گے ان اعمال کے صلہ میں جو تم کرتے تھے۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 43﴾

Heirs of Paradise

After We shall have removed whatever unworthy thoughts or feelings may have been [lingering] in their bosoms. Running waters will flow at their feet; and they will say: "All praise is due to God, who has guided us unto this; for we would certainly not have found the right path unless God had guided us! Indeed, our Sustainer's Apostles have told us the truth!" And [a voice] will call out unto them: "This is the paradise which you have inherited by virtue of your past deeds!" (43)

توبہ

وَالَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ ثُمَّ تَابُوا مِنْهُمْ بَعْدَهَا وَآمَنُوا بِرَبِّكَ مِنْ بَعْدِهَا
لَغَفْوَرٌ رَحِيمٌ.

ترجمہ: اور جن لوگوں نے برے عمل کئے پھر اس کے بعد توبہ کر لی اور ایمان لے آئے بے شک تمہارا رب اس (توبہ) کے بعد بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 153﴾

Repentance

But as for those who do bad deeds and afterwards repent and [truly] believe-verity, after such repentance thy Sustainer is indeed Much Forgiving, a Dispenser of Grace! (153)

اَجْر

وَالَّذِينَ يُمَسِّكُونَ بِالْكِتَابِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ إِنَّا لَا نَضِيعُ أَجْرَ الْمُصْلِحِينَ

○

ترجمہ: اور جو لوگ مضبوط پکڑے ہوئے ہیں کتاب کو اور نماز قائم کرتے ہیں، بے شک ہم نیکو کاروں کا اجر ضائع نہیں کرتے۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 170﴾

Reward

For [We shall requite] all those who hold fast to the divine writ and are constant in prayer: verily, We shall not fail to requite those who enjoin the doing of what is right! (170)

اللہ کی یاد

إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَئِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ اللہ سے ڈرتے ہیں جب انہیں پہنچتا ہے شیطان کی طرف سے کوئی وسوسہ، وہ اللہ کو یاد کرتے ہیں اسی وقت ان کی آنکھیں کھل جاتی ہیں۔

﴿سورة الاعراف آیت نمبر 201﴾

Reminiscence of Allah

Verily, they who are conscious of God bethink themselves [of Him] whenever any dark suggestion from Satan touches them - whereupon, lo! they begin to see [things] clearly, (201)

خوف خدا

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمُ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ○

ترجمہ: درحقیقت مومن وہ لوگ ہیں جب اللہ کا ذکر کیا جائے تو ان کے دل ڈر جائیں اور ان پر (ان کے سامنے) اس کی آیتیں پڑھی جائیں تو وہ (آیات) ان کا ایمان تازہ کر دیں اور وہ اپنے رب پر بھروسہ کرتے ہیں۔

﴿سورة الانفال آیت نمبر 2﴾

Fear of God

Believers are only they whose hearts tremble with awe whenever God is mentioned, and whose faith is strengthened whenever His messages are conveyed unto them, and who in their Sustainer place their trust - (2)

سچے مومن

الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ○ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا
ط لَهُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ○

ترجمہ: وہ لوگ جو نماز قائم کرتے ہیں اور جو ہم نے انہیں دیا اس میں سے خرچ

کرتے ہیں یہی لوگ سچے مومن ہیں، ان کیلئے ان کے رب کے پاس درجے ہیں اور بخشش اور رزق عزت والا۔

﴿سورة الانفال آیت نمبر 3 تا 4﴾

True Believers

Those who are constant in prayer and spend on others out of what We provide for them as sustenance: (3) it is they, they who are truly believers! Theirs shall be great dignity in their Sustainer's sight, and forgiveness of sins, and a Most Excellent Sustenance. (4)

خوف خدا

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَتَّقُوا اللَّهَ يَجْعَلْ لَكُمْ فُرْقَانًا وَيُكَفِّرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ○

ترجمہ: اے ایمان والو! اگر تم اللہ سے ڈرو گے تو وہ تمہارے لئے بنا دے گا حق کو باطل سے جدا کرنے والا فرقان اور تم سے تمہاری برائیاں دور کر دے گا اور تمہیں بخش دے گا اور اللہ بڑے فضل والا ہے۔

﴿سورة الانفال آیت نمبر 29﴾

Fear of God

O you who have attained to faith! If you remain conscious of God, He will endow you with a standard by which to discern the true from the false, and will efface your bad deeds, and will forgive you your sins: for God is Limitless in His Great Bounty. (29)

جہاد

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آوُوا وَنَصَرُوا
أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ○

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے ہجرت کی اور جہاد کیا اللہ کے راستے
میں اور جن لوگوں نے ٹھکانہ دیا اور مدد کی وہی لوگ سچے مومن ہیں ان کیلئے بخشش اور
عزت کی روزی ہے۔

﴿سورة الانفال آیت نمبر 74﴾

Jihad

And they who have attained to faith, and who have forsaken the domain of evil and are striving hard in God's cause, as well as those who shelter and succour [them]-it is they, they who are truly believers! Forgiveness of sins awaits them, and a most excellent sustenance. (74)

دائمی نعمت

الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ لِأَعْظَمِ
دَرَجَةٍ عِنْدَ اللَّهِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ○ يَبَشِّرُهُمْ رَبُّهُمْ بِرَحْمَةٍ مِنْهُ
وَرِضْوَانٍ وَجَنَّاتٍ لَهُمْ فِيهَا نَعِيمٌ مُّقِيمٌ ○ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا إِنَّ اللَّهَ
عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے ہجرت کی اور اللہ کی راہ میں اپنے مالوں
اور اپنی جانوں سے جہاد کیا، ان کے درجے اللہ کے ہاں بہت بڑے ہیں اور وہی لوگ

مراد کو پہنچنے والے ہیں۔ ان کا رب انہیں اپنی طرف سے رحمت اور خوشنودی اور باغات کی خوشخبری دیتا ہے۔ ان میں ان کیلئے دائمی نعمت ہے، وہ اس میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے، بے شک اللہ کے ہاں اجر عظیم ہے۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 20 تا 22﴾

Eternal Blessing

Those who believe, and who have forsaken the domain of evil and have striven hard in God's cause with their possessions and their lives have the highest rank in the sight of God; and it is they, they who shall triumph [in the end]! (20) Their Sustainer gives them the glad tiding of the grace [that flows] from Him, and of [His] goodly acceptance, and of the gardens which await them, full of lasting bliss, (21) therein to abide beyond the count of time. Verily, with God is a mighty reward! (22)

وعدہ

وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
خَالِدِينَ فِيهَا وَمَسْكِنٍ طَيِّبَةٍ فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ ط وَرِضْوَانٍ مِّنَ اللَّهِ أَكْبَرَ ط ذَلِكَ
هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: اللہ نے مومن مردوں اور مومن عورتوں سے ان جنتوں کا وعدہ کیا ہے جن کے نیچے نہریں جاری ہیں، ان میں ہمیشہ رہیں گے اور پاکیزہ مکانات، رہنے کے باغات ہیں اور اللہ کی خوشنودی سب سے بڑی بات ہے، یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 72﴾

Promise

God has promised the believers, both men and women, gardens through which running waters flow, therein to abide, and goodly dwellings in gardens of perpetual bliss: but God's goodly acceptance is the greatest [bliss of all] -for this, this is the triumph supreme! (72)

بھلائیاں

لَكِنَّ الرِّسُولَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ جَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ وَأَوْلِيَّكَ لَهُمُ الْخَيْرَاتُ وَأَوْلِيَّكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ○

ترجمہ: لیکن رسول ﷺ اور وہ لوگ جو اُن کے ساتھ ایمان لائے، انہوں نے اپنے مالوں اور اپنی جانوں سے جہاد کیا اور انہی لوگوں کیلئے بھلائیاں ہیں اور یہی لوگ فلاح (دو جہانوں کی کامیابی) پانے والے ہیں۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 88﴾

Bounties

The Apostle, however, and all who share his faith strive hard [in God's cause] with, their possessions and their lives: and it is they whom the most excellent things await [in the life to come], and it is they, they who shall attain to a happy state! (88)

کامیابی

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ

الفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: اللہ نے ان کیلئے باغات تیار کئے ہیں، ان کے نیچے نہریں جاری ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے، یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 89﴾

Achievement

God has readied for them gardens through which running waters flow, therein to abide: and this is the triumph supreme! (89)

اللہ ان سے راضی ہوا

وَالسُّبِقُونَ الْأَوْلُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ لَّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: اور سب سے پہلے (ایمان اور اسلام) میں سبقت کرنے والے مہاجرین اور انصار میں سے اور جنہوں نے نیکی کے ساتھ پیروی کی، اللہ ان سے راضی ہوا اور وہ اس سے راضی ہوئے۔ اور اس نے ان کیلئے باغات تیار کئے ہیں، جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ان میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے، یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 100﴾

God is pleased With Them

And as for the first and foremost of those who have forsaken the domain of evil and of those who have sheltered and succoured the Faith, as well as those who follow them in [the way of] righteousness - God

is well-pleased with them, and well--pleased are they with Him. And for them has He readied gardens through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time: this is the triumph supreme! (100)

اس سووے پر خوشیاں مناؤ

إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ طَيَّقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَوَعَدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ ط وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبْشِرُوا بِّبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ ط وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: بے شک اللہ نے خرید لیں مومنوں سے ان کی جانیں اور ان کے مال، اس کے بدلے کہ ان کیلئے جنت ہے، وہ لڑتے ہیں اللہ کی راہ میں، سو وہ مارتے ہیں اور مارے بھی جاتے ہیں، اس پر سچا وعدہ ہے تو ریت میں اور انجیل اور قرآن میں، اور اللہ سے زیادہ کون اپنا وعدہ پورا کرنے والا ہے؟ پس اپنے اس سووے پر خوشیاں مناؤ، جو تم نے اس سے سووا کیا ہے۔ اور یہ عظیم کامیابی ہے۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 111﴾

Rejoice, then, in the Bargain

BEHOLD, God has bought of the believers their lives and their possessions, promising them paradise in return, [and so] they fight in God's cause, and slay, and are slain: a promise which in truth He has willed upon Himself in [the words of] the Torah, and the Gospel, and the Qur'an. And who could be more faithful to his covenant than God? Rejoice, then, in

the bargain which you have made with Him: for this, this is the triumph supreme! (111)

خوشخبری

التَّائِبُونَ الْعَبِدُونَ الْحَمِيدُونَ السَّائِحُونَ الرُّكَّعُونَ السَّجِدُونَ الْأَمْرُونَ
بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَافِظُونَ لِحُدُودِ اللَّهِ ط وَبَشِّرِ
الْمُؤْمِنِينَ ○

ترجمہ: توبہ کرنے والے، عبادت کرنے والے، حمد و ثنا کرنے والے، (راہِ خدا میں) سفر کرنے والے، رکوع کرتے والے، سجدہ کرنے والے، نیکی کا حکم دینے والے اور برائی سے روکنے والے، اور اللہ کی (قائم کردہ) حدود کی حفاظت کرنے والے اور مومنوں کو خوشخبری دو۔

﴿سورة التوبة آیت نمبر 112﴾

Glad Tiding

[It is a triumph of] those who turn [unto God] in repentance [whenever they have sinned], and who worship and praise [Him], and go on and on [seeking His goodly acceptance], and bow down [before Him] and prostrate themselves in adoration, and enjoin the doing of what is right and forbid the doing of what is wrong, and keep to the bounds set by God. And give thou [O Prophet] the glad tiding [of God's promise] to all believers. (112)

اللہ کا سچا وعدہ

إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا ط وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا ط إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ

لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ ط

ترجمہ: اس کی طرف سب کو لوٹ کر جانا ہے، اللہ کا وعدہ سچا ہے، بے شک وہی پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر اس کو دوبارہ پیدا کرے گا تاکہ ان لوگوں کو انصاف کے ساتھ جزا دے جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے۔

﴿سورہ یونس آیت نمبر 4﴾

Allah's True Promise

Unto Him you all must return: this is, in truth, God's promise-for, behold, He creates [man] in the first instance, and then brings him forth anew to the end that He may reward with equity all who attain to faith and do righteous deeds.(4)

نعمت کے باغات

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُم بِإِيمَانِهِمْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ○ دَعْوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَجِيتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ○ وَالْآخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان کا رب انہیں راہ دکھائے گا ان کے ایمان کی بدولت (ایسے محلات کی) ان کے نیچے نہریں بہتی ہو جائیں گی نعمت کے باغات میں۔ اس میں ان کی دعا ہوگی، اے اللہ! تو پاک ہے اور اس میں ان کے وقت کی دعا ”سلام“ ہے اور ان کی دعا کا خاتمہ ہے ”تمام تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جو سارے جہانوں کا رب ہے۔“

﴿سورہ یونس آیت نمبر 9 تا 10﴾

Gardens of Bounties

[But,] verily, as for those who have attained to faith and do righteous deeds - their Sustainer guides them aright by means of their faith. [In the life to come,] running waters will flow at their feet in gardens of bliss; (9) [and] in that [state of happiness] they will call out, "Limitless art Thou in Thy glory, O God!"-and will be answered with the greeting, "Peace!" And their call will close with [the words], "All praise is due to God, the Sustainer of all the worlds!" (10)

بھلائی

لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ ۖ وَلَا يَرْهَقُ وُجُوهَهُمْ قَتَرٌ وَلَا ذِلَّةٌ ۗ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝

ترجمہ: جن لوگوں نے بھلائی کی، ان کیلئے بھلائی ہے اور (اس سے بھی) زیادہ۔ اور ان کے چہروں پر نہ سیاہی چڑھے گی اور نہ ذلت۔ وہی لوگ جنت والے ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورہ یونس آیت نمبر 26﴾

Goodness

For those who persevere in doing good there is the ultimate good in store, and more [than that]. No darkness and no ignominy will overshadow their faces [on Resurrection Day]: it is they who are destined for paradise, therein to abide. (26)

بشارت

أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○ الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ○ لَهُمُ الْبُشْرَىٰ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ ۗ لَا تَبْدِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ۗ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: یاد رکھو! بے شک (جو) اللہ کے دوست ہیں، نہ کوئی خوف ان پر اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔ اور جو لوگ ایمان لائے اور تقویٰ (خوفِ خدا اور پرہیزگاری) کرتے رہے ان کیلئے بشارت ہے دنیا کی زندگی میں اور آخرت میں۔ اللہ کی باتوں میں کوئی تبدیلی نہیں، یہی بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورہ یونس آیت نمبر 62 تا 64﴾

Glad Tiding

Oh, verily, they who are close to God - no fear need they have, and neither shall they grieve: (62) they who have attained to faith and have always been conscious of Him. (63) For them there is the glad tiding [of happiness] in the life of this world and in the life to come; [and since] nothing could ever alter [the outcome of] God's promises, this, this is the triumph supreme! (64)

بخشش

أَلَا الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۗ أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ○

ترجمہ: مگر جن لوگوں نے صبر کیا اور نیک عمل کئے، یہی لوگ ہیں جن کیلئے بخشش

اور بڑا ثواب ہے۔

﴿سورہ ہود آیت نمبر 11﴾

Forgiveness

[And thus it is with most men-] save those who are patient in adversity and do righteous deeds: it is they whom forgiveness of sins awaits, and a great reward. (11)

عاجزی

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَاخْتَبْتُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ
الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے اور اپنے رب کے آگے عاجزی کی، یہی لوگ جنت والے ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورہ ہود آیت نمبر 23﴾

Submissiveness

Behold, [only] those who attain to faith and do righteous deeds and humble themselves before their Sustainer - [only] they are destined for paradise, and there shall they abide. (23)

بخشش

وَأَمَّا الَّذِينَ سَعِدُوا فَمِنَ الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ
وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۗ عَطَاءٌ غَيْرَ مَجْدُودٍ ○

ترجمہ: اور جو لوگ خوش بخت ہیں سو وہ ہمیشہ جنت میں رہیں گے، جب تک زمین و آسمان ہیں، مگر جتنا تیرا رب چاہے، یہ بخشش ہے نہ ختم ہونے والی۔

﴿سورہ ہود آیت نمبر 108﴾

Forgiveness

But as for those who [by virtue of their past deeds] will have been blest with happiness, [they shall live] in paradise, therein to abide as long as the heavens and the earth endure -unless thy Sustainer wills it otherwise -as a gift unceasing. (108)

بدلہ

وَلَا جُزْءَ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ○

ترجمہ: اور جو ایمان لائے اور پرہیزگاری کرتے رہے، ان کیلئے آخرت کا بدلہ ہے۔

﴿سورہ یوسف آیت نمبر 57﴾

Reward

But in the eyes of those who have attained to faith and have always been conscious of Us, a reward in the life to come is a far greater good [than any reward in this world]. (57)

اجر

إِنَّهُ مَن يَتَّقِ وَيَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ○

ترجمہ: بے شک جو پرہیزگاری اور صبر کرے تو اللہ نیکوں کا اجر ضائع نہیں کرتا۔

﴿سورہ یوسف آیت نمبر 90﴾

Reward

Verily, if one is conscious of Him and patient in adversity behold, God does not fail to requite the doers of good!" (90)

آخرت کا گھر

وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِغَاءً وَجْهِ رَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَنفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً وَيَدْرءُونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةِ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَقَبَى الدَّارِ ۝
 جَنَّتٌ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا وَمَنْ صَلَحَ مِنَ الْبَاطِنِ وَأَزْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمْ
 وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ ۝ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ
 فَنِعْمَ عُقْبَى الدَّارِ ۝

ترجمہ: اور جن لوگوں نے اپنے رب کی خوشی حاصل کرنے کیلئے صبر کیا اور انہوں نے نماز قائم کی اور جو ہم نے ان کو دیا اس سے خرچ کیا، پوشیدہ اور ظاہر اور وہ نیکی سے برائی کو ٹال دیتے ہیں، وہی ہیں جن کیلئے آخرت کا گھر ہے، ہمیشگی کے باغات ہیں، ان میں وہ داخل ہوں گے اور وہ جوان کے باپ دادا اور ان کی بیویوں اور اولاد میں سے نیک ہوئے، ان پر ہر دروازہ سے فرشتے داخل ہوں گے یہ کہتے ہوئے تم پر سلامتی ہو، اس لئے کہ تم نے صبر کیا، پس خوب ہے آخرت کا گھر۔

﴿سورة الرعد آیت نمبر 22 تا 24﴾

Hereafter

And who are patient in adversity out of a longing for their Sustainer's countenance, and are constant in prayer, and spend on others, secretly and openly, out of what We provide for them as sustenance, and

[who] repel evil with good. It is these that shall find their fulfilment in the hereafter: (22) gardens of perpetual bliss, which they shall enter together with the righteous from among their parents, their spouses, and their offspring; and the angels will come unto them from every gate [and will say]: (23) "Peace be upon you, because you have persevered!" How excellent, then, this fulfilment in the hereafter! (24)

یادِ الہی

○ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ ۗ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ○

○ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ وَحَسَنُ مَا أَجِبُ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور اطمینان پاتے ہیں جن کے دل اللہ کی یاد سے،

یاد رکھو! اللہ کی یاد (ہی) سے دل اطمینان پاتے ہیں، جو لوگ ایمان لائے اور انہوں

نے عمل کئے نیک، ان کیلئے خوشحالی ہے اور اچھا ٹھکانا۔

﴿سورة الرعد آیت نمبر 28 تا 29﴾

Remembrance of Allah

Those who believe, and whose hearts find their rest in the remembrance of God - for, verily, in the remembrance of God [men's] hearts do find their rest:- (28)[and so it is that] they who attain to faith and do righteous deeds are destined for happiness [in this world] and the most beautiful of all goals [in the life to come]!" (29)

مثال

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ط تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ط أَكْلُهَا دَائِمٌ
وَوَظِلُّهَا ط تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا ط وَعُقْبَى الْكَافِرِينَ النَّارُ ○

ترجمہ: اس جنت کی کیفیت (مثال) جس کا پرہیزگاروں سے وعدہ کیا گیا ہے (یہ ہے) اس کے نیچے نہریں بہتی ہیں، اس کے پھل دائم (ہمیشہ) ہیں اور اس کا سایہ (بھی)۔ یہ ہے انجام پرہیزگاروں کا اور کافروں کا انجام جہنم ہے۔

﴿سورة الرعد آیت نمبر 35﴾

Example

THE PARABLE of the paradise promised to those who are conscious of God [is that of a garden] through which running waters flow: [but, unlike an earthly garden,] its fruits will be everlasting, and [so will be] its shade. Such will be the destiny of those who remain conscious of God-just as the destiny of those who deny the truth will be the fire. (35)

تحفہ

وَأُدْخِلَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
خَالِدِينَ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ ط تَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ○

ترجمہ: اور داخل کئے گئے وہ لوگ جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، باغات میں، ان کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ہمیشہ رہیں گے اس میں اپنے رب کے حکم سے۔ اس میں ان کا تحفہ ملاقات سلام ہے۔

﴿سورة ابراہیم آیت نمبر 23﴾

Gift

But those who shall have attained to faith and done righteous deeds will be brought into gardens through which running waters flow, therein to abide by their Sustainer's leave, and will be welcomed with the greeting, "Peace!" (23)

باغات

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ۝ ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ إِمِينٍ ۝ وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ إِخْوَانًا عَلَى سُرُرٍ مُتَقَابِلِينَ ۝ لَا يَمَسُّهُمْ فِيهَا نَصَبٌ وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ ۝ نَبِيُّ عِبَادِي أَنِي أَنَا الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ۝

ترجمہ: بے شک پرہیزگار باغوں اور چشموں میں ہوں گے۔ تم ان میں سلامتی کے ساتھ بے خوف و خطر داخل ہو، اور ہم نے ان کے سینوں سے کھینچ لئے کینے، بھائی بھائی (بن کر) تختوں پر آمنے سامنے (بیٹھے ہوئے) اس میں انہیں کوئی تکلیف نہ چھوئے گی اور نہ وہ اس سے نکالے جائیں گے، میرے بندوں کو خبر دے دو کہ بے شک میں بخشنے والا نہایت مہربان ہوں۔

﴿سورة الحجر آیت نمبر 45 تا 49﴾

Gardens

VERILY, those who are conscious of God [shall find themselves in the hereafter] amidst gardens and springs, (45) [having been received with the greeting,] "Enter here in peace, secure!" (46) And [by then] We shall have removed whatever unworthy thoughts or feelings may have been [lingering] in

their breasts, [and they shall rest] as brethren, facing one another [in love] upon thrones of happiness. (47) No weariness shall ever touch them in this [state of bliss], and never shall they have to forgo it. (48) Tell My servants that I - I alone - am truly Forgiving, a True Dispenser of Grace; (49)

بہتی نہریں

وَقِيلَ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا مَاذَا أَنْزَلَ رَبُّكُمْ ۗ قَالُوا خَيْرًا ۗ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةٌ ۗ وَلَدَارُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ ۗ وَلَنِعْمَ دَارُ الْمُتَّقِينَ ۝ جَنَّاتُ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا يُجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُونَ ۗ كَذَلِكَ يَجْزِي اللَّهُ الْمُتَّقِينَ ۝ الَّذِينَ تَتَوَفَّوهُمْ الْمَلَائِكَةُ طَيِّبِينَ ۗ يَقُولُونَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ ۗ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝

ترجمہ: اور پرہیزگاروں سے کہا گیا تمہارے رب نے کیا اتارا؟ وہ بولے بہترین (کلام) جن لوگوں نے بھلائی کی ان کیلئے اس دنیا میں بھلائی ہے اور آخرت کا گھر (سب سے) بہتر ہے اور کیا خوب ہے! پرہیزگاروں کا گھر۔ ہمیشگی کے باغات جن میں وہ داخل ہوں گے، ان کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہاں جو وہ چاہیں گے ان کیلئے ہوگا۔ اللہ پرہیزگاروں کو ایسی ہی جزا دیتا ہے، وہ جن کی جان فرشتے (اس حال میں) نکالتے ہیں کہ وہ پاک ہوتے ہیں، وہ (فرشتے) کہتے ہیں تم پر سلامتی ہو، اپنے اعمال کے بدلے جنت میں داخل ہو۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 30 تا 32﴾

Flowing Streams

But [when] those who are conscious of God are

asked, "What is it that your Sustainer has bestowed from on high?" -they answer, "Goodness supreme!" Good fortune awaits, in this world, all who persevere in doing good; but their ultimate state will be far better still: for, how excellent indeed will be the state of the God-conscious [in the life to come]! (30) Gardens of perpetual bliss will they enter - [gardens] through which running waters flow - having therein all that they might desire. Thus will God reward those who are conscious of Him- (31) those whom the angels gather in death while they are in a state of inner purity, greeting them thus: "Peace be upon you! Enter paradise by virtue of what you were doing [in life]!" (32)

پاکیزہ زندگی

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّاهُ حَيٰوةً طَيِّبَةً
وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ اَجْرَهُمْ بِاِحْسَنِ مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ۝

ترجمہ: جس نے کوئی نیک عمل کیا وہ مرد ہو یا عورت جبکہ ہو وہ مؤمن تو ہم ضرور اسے
(دنیا میں) پاکیزہ زندگی دیں گے اور (آخرت) میں ان کا اجر ضرور اس سے بہتر دیں
گے جو اعمال وہ کرتے تھے۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 97﴾

Righteous Life

As for anyone - be it man or woman - who does righteous deeds, and is a believer withal - him shall We most certainly cause to live a good life. and most

certainly shall We grant unto such as these their reward in accordance with the best that they ever did. (97)

توبہ

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ عَمِلُوا السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابُوا مِنْهُمْ بَعْدَ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَحِيمٌ

ترجمہ: پھر بے شک تمہارا رب ان لوگوں کیلئے جنہوں نے نادانی سے برے عمل کئے پھر اس کے بعد انہوں نے توبہ کی اور اصلاح کر لی، بے شک تمہارا رب اس کے بعد بخشنے والا نہایت مہربان ہے۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 119﴾

Repentance

And once again: Behold, thy Sustainer [shows mercy] to those who do evil out of ignorance and afterwards repent and live righteously: behold, after such [repentance] thy Sustainer is indeed Much-Forgiving, a Dispenser of Grace. (119)

ہجرت

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا ظَلَمُوا لَنُبَوِّئَنَّهُمْ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً ۗ وَلَا جُرْأَ الْآخِرَةِ أَكْبَرُ ۗ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝ الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۝

ترجمہ: اور جن لوگوں نے ہجرت کی اس کے بعد ان پر ظلم کیا گیا، ہم انہیں ضرور جگہ دیں گے دنیا میں اچھی اور بے شک آخرت کا اجر بہت بڑا ہے۔ کاش وہ (ہجرت سے

رہ جانے والے) جانتے، جن لوگوں نے صبر کیا اور وہ اپنے رب پر بھروسہ کرتے ہیں۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 41 تا 42﴾

Migration

NOW as for those who forsake the domain of evil in the cause of God, after having suffered wrong [on account of their faith] - We shall most certainly grant them a station of good fortune in this world: but their reward in the life to come will be far greater yet. If they [who deny the truth] could but understand (41) those who, having attained to patience in adversity, in their Sustainer place their trust! (42)

جہاد

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ هَاجَرُوا مِنَّا بَعْدَ مَا فُتِنُوا ثُمَّ جَاهَدُوا وَصَبَرُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنَّا بَعْدَهَا لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ○

ترجمہ: پھر بے شک تمہارا رب ان لوگوں کیلئے جنہوں نے ہجرت کی اس کے بعد کہ وہ ستائے گئے اور پھر انہوں نے جہاد کیا اور صبر کیا، بے شک تمہارا رب اس کے بعد بخشنے والا نہایت مہربان ہے۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 110﴾

Jihad

And yet, behold, thy Sustainer [grants His forgiveness] unto those who forsake the domain of evil after having succumbed to its temptation, and who thenceforth strive hard [in God's cause] and are

patient in adversity: behold, after such [repentance] thy Sustainer is indeed Much-Forgiving, a Dispenser of Grace! (110)

اجر

وَلَنَجْزِيَنَّ الَّذِينَ صَبَرُوا أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ○

ترجمہ: اور جن لوگوں نے صبر کیا، ہم ضرور انہیں ان کا اجر دیں گے اس سے بہت بہتر جو اعمال وہ کرتے تھے۔

﴿سورة النحل آیت نمبر 96﴾

Reward

And most certainly shall We grant unto those who are patient in adversity their reward in accordance with the best that they ever did. (96)

راہنمائی

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ○

ترجمہ: بے شک یہ قرآن اس راہ کی راہنمائی کرتا ہے جو سب سے سیدھی ہے اور مومنوں کو بشارت دیتا ہے جو اچھے عمل کرتے ہیں کہ ان کیلئے بڑا اجر ہے۔

﴿سورة بنی اسرائیل آیت نمبر 9﴾

Guidance

VERILY, this Qur'an shows the way to all that is most upright, and gives the believers who do good deeds the glad tiding that theirs will be a great reward; (9)

آخرت

وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَىٰ لَهَا سَعْيَهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ كَانَ سَعْيُهُمْ
مَشْكُورًا ۝ كَلَّا نُمِدُّهُمُ هَوَآءًا وَهَوَآءًا مِّنْ عَطَايَ رَبِّكَ ۗ وَمَا كَانَ عَطَاؤُ
رَبِّكَ مَحْظُورًا ۝

ترجمہ: اور جو کوئی آخرت چاہے اور اس کیلئے اس کی سی کوشش کرے بشرطیکہ مومن ہو پس یہی لوگ ہیں جن کی کوشش مقبول ہوئی، ہم تیرے رب کی بخشش سے ان کو بھی ہر ایک کو دیتے ہیں اور تیرے رب کی بخشش (کسی پر) رد کی جانے والی نہیں۔

﴿سورہ بنی اسرائیل آیت نمبر 19 تا 20﴾

Hereafter

But as for those who care for the [good of the] life to come, and strive for it as it ought to be striven for, and are [true] believers withal -they are the ones whose striving finds favour [with God]! (19) All [of them] -these as well as those -do We freely endow with some of thy Sustainer's gifts, since thy Sustainer's giving is never confined [to one kind of man]. (20)

سونے کے کنگن

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ إِنَّا لَا نُضِيعُ أَجْرَ مَنْ أَحْسَنَ عَمَلًا ۝
أُولَٰئِكَ لَهُمْ جَنَّاتُ عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ
ذَهَبٍ وَيَلْبَسُونَ ثِيَابًا خُضْرًا مِنْ سُنْدُسٍ وَإِسْتَبْرَقٍ مُّتَّكِنِينَ فِيهَا عَلَىٰ

الْأَرْأَتِكِ ط نِعْمَ الثَّوَابُ ط وَحَسَنَتْ مُرْتَفَقًا ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے یقیناً ہم اس کا اجر ضائع نہیں کریں گے جس نے اچھا عمل کیا۔ یہی لوگ ہیں ان کیلئے ہمیشگی کے باغات ہیں، بہتی ہیں ان کے نیچے نہریں اس میں انہیں سونے کے کنگن پہنائے جائیں گے اور وہ کپڑے پہنیں گے سبز باریک ریشم کے اور دبیز ریشم کے، اس میں مسہریوں پر تکیہ لگائے ہوئے ہوں گے۔ اچھا ہے بدلہ اور خوب ہے آرام گاہ۔

﴿سورة الكهف آیت نمبر 30 تا 31﴾

Golden Bracelets

[But,] behold, as for those who attain to faith and do righteous deeds- verily, We do not fail to requite any who persevere in doing good: (30) theirs shall be gardens of perpetual bliss - [gardens] through which running waters flow - wherein they will be adorned with bracelets of gold and will wear green garments of silk and brocade, [and] wherein upon couches they will recline:" how excellent a recompense, and how goodly a place to rest! (31)

ضيافت

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ○
خَالِدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا حِوَلًا ○

ترجمہ: بے شک جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے ان کیلئے ضیافت ہیں فردوس (بہشت) کے باغات، ان میں ہمیشہ رہیں گے، وہ وہاں سے جگہ بدلنا نہ چاہیں گے۔ ﴿سورة الكهف آیت نمبر 107 تا 108﴾

Entertainment

[But,] verily, as for those who attain to faith and do righteous deeds - the gardens of paradise will be there to welcome them; (107) therein will they abide, [and] never will they desire any change therefrom. (108)

وارث بہشت

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَأُولَئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ شَيْئًا
 ○ جَنَّاتٍ عَدْنٍ الَّتِي وَعَدَ الرَّحْمَنُ عِبَادَهُ بِالْغَيْبِ ۗ إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ مَأْتِيًا
 ○ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا إِلَّا سَلَامًا ۗ وَلَهُمْ رِزْقُهُمْ فِيهَا بُكْرَةً وَعَشِيًّا ○
 تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي نُورِثُ مِنْ عِبَادِنَا مَنْ كَانَ تَقِيًّا ○

ترجمہ: مگر جس نے توبہ کی اور نیک عمل کئے پس یہی لوگ ہیں جو جنت میں داخل ہوں گے اور ذرہ بھر بھی ان کا نقصان نہ کیا جائے گا، ہمیشگی کے باغات میں جن کا وعدہ رحمن نے غائبانہ اپنے بندوں سے کیا، بیشک اس کا وعدہ آنے والا ہے، اور اس میں سلام کے سوا کوئی بے ہودہ بات نہ سنیں گے، اور ان کیلئے اس میں صبح و شام ان کا رزق ہے، یہ وہ جنت ہے جس کا ہم اپنے ان بندوں کو وارث بنائیں گے جو پرہیزگار ہوں گے۔

﴿سورہ مریم آیت نمبر 60 تا 63﴾

Heirs of Paradise

Excepted, however, shall be those who repent and attain to faith and do righteous deeds: for it is they who will enter paradise and will not be wronged in any way: (60) [theirs will be the] gardens of

perpetual bliss which the Most Gracious has promised unto His servants, in a realm which is beyond the reach of human perception: [and,] verily, His promise is ever sure of fulfilment! (61) No empty talk will they hear there-nothing but [tidings of] inner soundness and peace; and there will they have their sustenance by day and by night: (62) this is the paradise which We grant as a heritage unto such of Our servants as are conscious of Us. (63)

ہدایت

وَيَزِيدُ اللَّهُ الَّذِينَ اهْتَدَوْا هُدًى ط وَالْبَقِيَّةُ الصَّالِحَةُ خَيْرٌ عِنْدَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ مَرَدًّا

ترجمہ: اور جن لوگوں نے ہدایت حاصل کی اللہ انہیں اور زیادہ ہدایت دیتا ہے اور تمہارے پروردگار کے نزدیک باقی رہنے والی نیکیاں بہتر ہیں باعتبارِ ثواب اور بہتر ہیں باعتبارِ انجام۔ ﴿سورہ مریم آیت نمبر 76﴾

Guidance

And God endows those who avail themselves of [His] guidance with an ever-deeper consciousness of the right way; and good deeds, the fruit whereof endures forever, are, in thy Sustainer's sight, of far greater merit [than any worldly goods], and yield far better returns. (76)

دلوں میں محبت

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَيَجْعَلُ لَهُمُ الرَّحْمَنُ وُدًّا ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان کیلئے پیدا کردے گا رحمن دلوں میں محبت۔

﴿سورہ مریم آیت نمبر 96﴾

Love in Hearts

VERILY, those who attain to faith and do righteous deeds will the Most Gracious endow with love: (96)

بلند درجات

وَمَنْ يَأْتِهِ مُؤْمِنًا قَدْ عَمِلَ الصَّالِحَاتِ فَأُولَٰئِكَ لَهُمُ الدَّرَجَاتُ الْعُلَىٰ
جَنَّاتٍ عِدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۗ وَذَٰلِكَ جَزَاءُ مَنْ
تَزَكَّىٰ ۗ

ترجمہ: اور جو اس کے پاس مؤمن بن کر آیا اور اس نے اچھے عمل کئے پس یہی لوگ ہیں جن کے درجے بلند ہیں۔ ہمیشہ رہنے والے باغات، جاری ہیں ان کے نیچے نہریں۔ ان میں ہمیشہ رہیں گے اور یہ جزا ہے (اس کی) جو پاک ہوا۔

﴿سورہ طہ آیت نمبر 75 تا 76﴾

Exalted Status

Whereas he who shall appear before Him as a believer who has done righteous deeds - it is such that shall have lofty stations [in the life to come]: (75) gardens of perpetual bliss, through which running waters flow, therein to abide: for that shall be the recompense of all who attain to purity. (76)

خوف

وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخْفُ ظُلْمًا وَلَا هَضْمًا ○
ترجمہ: اور جو کوئی نیکی کرے بشرطیکہ وہ مومن ہو تو نہ اسے کسی ظلم کا خوف ہوگا اور نہ کسی نقصان کا۔

﴿سورہ طہ آیت نمبر 112﴾

Fear

Whereas anyone who will have done [whatever he could] of righteous deeds, and was a believer withal, need have no fear of being wronged or deprived [of aught of his merit]. (112)

بخشش

وَإِنِّي لَغَفَّارٌ لِّمَن تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَى ○
ترجمہ: بے شک میں بڑا بخشنے والا ہوں اور جس نے توبہ کی اور وہ ایمان لایا اور اس نے نیک عمل کیا پھر ہدایت پر رہا۔

﴿سورہ طہ آیت نمبر 82﴾

Forgiveness

Yet withal, behold, I forgive all sins unto any who repents and attains to faith and does righteous deeds, and thereafter keeps to the right path. (82)

کوشش

فَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا كُفْرَانَ لِسَعْيِهِ ؕ وَإِنَّا لَهُ كَاتِبُونَ ○

ترجمہ: پس جو کچھ نیک کام کرے اور وہ ایمان والا ہو تو اکارت نہیں جائے گی اس کی کوشش اور بے شک ہم اسے لکھ رہے ہیں۔

﴿سورة الانبياء آیت نمبر 94﴾

Effort

And yet, whoever does [the least] of righteous deeds and is a believer withal, his endeavour shall not be disowned: for, behold, We shall record it in his favour. (94)

باغات

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے درست عمل کئے، بے شک اللہ انہیں ان باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے بہتی ہیں نہریں۔ بے شک اللہ جو چاہتا ہے کرتا ہے۔

﴿سورة الحج آیت نمبر 14﴾

Gardens

VERILY, God will admit those who have attained to faith and have done righteous deeds into gardens through which running waters flow: for, behold, God does whatever He wills. (14)

ریشمی لباس

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

الْأَنْهَارُ يُحَلَّونَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا ط وَكَلْبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ ○
 وَهَدُّوا إِلَى الطَّيِّبِ مِنَ الْقَوْلِ ط وَهَدُّوا إِلَى صِرَاطِ الْحَمِيدِ ○

ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کئے، بے شک اللہ انہیں باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے بہتی ہیں نہریں، اس میں انہیں سونے کے کنگن اور موتی پہنائے جائیں گے اور اس میں ان کا لباس ریشم کا ہوگا اور انہیں ہدایت کی گئی پاکیزہ بات کی طرف اور ہدایت کی گئی تعریفوں کے سزاوار (اللہ) کے راستہ کی طرف۔

﴿سورة الحج آیت نمبر 23 تا 24﴾

Silky Dress

[As against this,] behold, God will admit those who attain to faith and do righteous deeds into gardens through which running waters flow, wherein they will be adorned with bracelets of gold and pearls, and where silk will be their raiment: (23) for they were [willing to be] guided towards the best of all tenets, and so they were guided onto the way that leads to the One unto Whom all praise is due. (24)

حفاظت

إِنَّ اللَّهَ يُدْفِعُ عَنِ الَّذِينَ آمَنُوا ط إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ خَوَّانٍ كَفُورٍ ○
 ترجمہ: بے شک اللہ دور کرتا ہے مومنوں سے (دشمنوں کے ضرر) بے شک اللہ کسی بھی دعا باز خائن ناشکرے کو پسند نہیں کرتا۔

﴿سورة الحج آیت نمبر 38﴾

Safety

Verily, God will ward off [all evil] from those who

attain to faith; [and,] verily, God does not love anyone who betrays his trust and is bereft of gratitude. (38)

روزی

فَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ○
ترجمہ: پس جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ان کیلئے بخشش اور
باعزت روزی ہے۔ ﴿سورۃ الحج آیت نمبر 50﴾

Livelihood

And [know that] those who attain to faith and do righteous deeds shall be granted forgiveness of sins and a most excellent sustenance; (50)

رزق

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ قُتِلُوا أَوْ مَاتُوا لَيَرْزُقْنَهُمُ اللَّهُ رِزْقًا حَسَنًا
ط وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ خَيْرُ الرَّزُقِينَ ○ لِيَدْخِلْنَهُمْ مُدْخَلَ رِضْوَانِهِ ط وَإِنَّ اللَّهَ
لَعَلِيمٌ حَلِيمٌ ○

ترجمہ: اور جن لوگوں نے اللہ کے راستے میں ہجرت کی، پھر شہید ہو گئے یا مر گئے،
اللہ البتہ انہیں اچھا رزق دے گا اور بے شک اللہ سب سے بہتر روزی دینے والا ہے،
وہ البتہ انہیں ضرور ایسے مقام میں داخل کرے گا جسے وہ پسند فرمائیں گے، اور اللہ بے
شک علم والا، حلم والا ہے۔

﴿سورۃ الحج آیت نمبر 58 تا 59﴾

Subsistence

AND AS FOR those who forsake the domain of evil (and strive) in God's cause, and then are slain or die - God will most certainly provide for them a goodly sustenance [in the life to come] for, verily, God - He alone - is the best of providers; (58) [and] He will most certainly cause them to enter upon a state (of being) that shall please them well: for, verily, God is All-Knowing, Most Forbearing. (59)

کامیابی

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ○ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ
عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ
لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ○ إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ
غَيْرُ مَلُومِينَ ○ فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعُدُونَ ○ وَالَّذِينَ
هُمْ لِأَمْلِيَّتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَاعُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ
○ أُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ ○ الَّذِينَ يَرِثُونَ الْفِرْدَوْسَ هُمْ فِيهَا
خَالِدُونَ ○

ترجمہ: (دو جہان میں) کامیاب ہوئے وہ مومن جو اپنی نمازوں میں عاجزی کرنے والے ہیں اور وہ جو بے ہودہ باتوں سے منہ پھیرنے والے ہیں اور وہ جو زکوٰۃ ادا کرنے والے ہیں اور وہ جو اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرنے والے ہیں مگر اپنی بیویوں سے یا جن کے مالک ہوئے ان کے دائیں ہاتھ (کنیروں سے)۔ بے شک ان پر کوئی ملامت نہیں، پس جو ان کے سوا چاہے تو وہی ہیں حد سے بڑھنے والے،

اور (کامیاب ہیں وہ مومن) وہ جو اپنی امانتوں کی اور اپنے عہد کی رعایت کرنے والے ہیں اور وہ جو اپنی نمازوں کی حفاظت کرنے والے ہیں، یہی لوگ ہیں جو وارث ہوں گے (جنت) فردوس کے، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

﴿سورة المؤمنون آیت 1 تا 11﴾

Achievement

TRULY, to a happy state shall attain the believers: (1) those who humble themselves in their prayer, (2) and who turn away from all that is frivolous, (3) and who are intent on inner purity; (4) and who are mindful of their chastity, (5) [not giving way to their desires] with any but their spouses - that is, those whom they rightfully possess [through wedlock]: for then, behold, they are free of all blame, (6) whereas such as seek to go beyond that [limit] are truly transgressors; (7) and who are faithful to their trusts and to their pledges, (8) and who guard their prayers [from all worldly intent]. (9) It is they, they who shall be the inheritors (10) that will inherit the paradise; [and] therein shall they abide. (11)

سبقت لے جانے والے

وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِ رَبِّهِمْ يُؤْمِنُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ ○
وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ وَجِلَةٌ أَنَّهُمْ إِلَىٰ رَبِّهِمْ رَاجِعُونَ ○ أُولَٰئِكَ
يُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَهُمْ لَهَا سَابِقُونَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ اپنے رب کی آیتوں پر ایمان رکھتے ہیں اور جو لوگ اپنے رب

کے ساتھ شریک نہیں کرتے، اور جو لوگ دیتے ہیں جو کچھ وہ دیتے ہیں اور ان کے دل ڈرتے ہیں کہ وہ اپنے رب کی طرف لوٹنے والے ہیں، یہی لوگ بھلائیوں میں جلدی کرتے ہیں اور وہ ان کی طرف سبقت لے جانے والے ہیں۔

﴿سورة المومنون آیت 58 تا 61﴾

The Winners

And who believe in their Sustainer's messages, (58) and who do not ascribe divinity to aught but their Sustainer, (59) and who give whatever they [have to] give with their hearts trembling at the thought that unto their Sustainer they must return: (60) it is they who vie with one another in doing good works, and it is they who outrun [all others] in attaining to them! (61)

روزی

أَمْ تَسْأَلُهُمْ خَرْجًا فَخَرَجَ رَبُّكَ خَيْرٌ لَّهُ وَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ○

ترجمہ: (اے نبی ﷺ) کیا آپ ان سے اجر مانگتے ہیں؟ تو آپ کے رب کا اجر بہتر ہے اور وہ بہتر روزی دینے والا ہے۔

﴿سورة المومنون آیت 72﴾

Livelihood

Or dost thou [O Muhammad (ﷺ)] ask of them any worldly recompense? But [they ought to know that] recompense from thy Sustainer is best, since He is the Best of Providers! (72)

فلاح

فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ○

ترجمہ: پس جن کے اعمال کا پلہ بھاری ہوا، پس وہی لوگ فلاح (نجات) پانے والے ہوں گے۔

﴿سورة المومنون آیت 102﴾

Attainment

And they whose weight [of righteousness] is heavy in the balance - it is they, they who will have attained to a happy state; (102)

توبہ

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ○

ترجمہ: مگر جن لوگوں نے اس کے بعد توبہ کر لی اور انہوں نے اصلاح کر لی تو بے شک اللہ بخشنے والا نہایت مہربان ہے۔

﴿سورة النور آیت نمبر 5﴾

Repentance

Excepting [from this interdict] only those who afterwards repent and made amends: for, behold, God is Much Forgiving, a Dispenser of Grace. (5)

مغفرت

الْخَبِيثَاتُ لِلْخَبِيثِينَ وَالْخَبِيثُونَ لِلْخَبِيثَاتِ ۖ وَالطَّيِّبَاتُ لِلطَّيِّبِينَ وَالطَّيِّبُونَ

لِلطَّيِّبَاتِ ۖ أُولَٰئِكَ مَبْرُوءَاتٌ ۚ وَمِمَّا يَقُولُونَ ۖ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ ۖ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ۝

ترجمہ: گندی عورتیں گندے مردوں کیلئے ہیں اور گندے مرد گندی عورتوں کیلئے ہیں، پاک عورتیں پاک مردوں کیلئے ہیں اور پاک مرد پاک عورتوں کیلئے ہیں۔ یہ لوگ اس سے مبرا (بری) ہیں جو وہ کہتے ہیں، ان کیلئے مغفرت اور عزت کی روزی ہے۔

﴿سورة النور آیت نمبر 26﴾

Forgiveness

[In the nature of things,] corrupt women are for corrupt men, and corrupt men, for corrupt women - just as good women are for good men, and good men, for good women. [Since God is aware that] these are innocent of all that evil tongues may impute to them, forgiveness of sins shall be theirs, and a most excellent sustenance! (26)

تجارت

رِجَالٍ ۙ لَا تُلْهِهِمْ تِجَارَةٌ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ
وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ ۚ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ ۚ وَالْأَبْصَارُ ۝ لِيَجْزِيَهُمُ
اللَّهُ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَيَزِيدَهُم مِّن فَضْلِهِ ۗ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَن يَشَاءُ بِغَيْرِ
حِسَابٍ ۝

ترجمہ: وہ لوگ (جنہیں) غافل نہیں کرتی کوئی تجارت، نہ خرید و فروخت اللہ کی یاد سے، نماز قائم رکھنے اور زکوٰۃ ادا کرنے سے، وہ اس دن سے ڈرتے ہیں جس میں الٹ جائیں گے دل اور آنکھیں، تاکہ اللہ ان کے اعمال کی بہتر سے بہتر جزا دے

اور انہیں اپنے فضل سے زیادہ دے، اور اللہ جسے چاہتا ہے بے حساب رزق دیتا ہے۔

﴿سورة النور آیت نمبر 37 تا 38﴾

Trade

People whom neither [worldly] commerce nor striving after gain can divert from the remembrance of God and from constancy in prayer and from charity. [people] who are filled with fear [at the thought] of the Day on which all hearts and eyes will be convulsed. (37) [and who only hope] that God may reward them in accordance with the best and they ever did and give them, out of His bounty, more than they deserve]: for, God grants sustenance unto whom He wills, beyond all reckoning. (37-38)

خِلاَفَت

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا وَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ○

ترجمہ: اللہ نے ان لوگوں سے وعدہ کیا ہے جو تم میں سے ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، انہیں ضرور خلافت (سلطنت) دے گا زمین میں۔ جیسے ان کے پہلوں کو خلافت دی اور البتہ ان کیلئے ان کا دین ضرور قوت (استحکام) دے گا، جو اس نے ان کیلئے پسند کیا اور البتہ ان کیلئے خوف کے بعد ضرور امن بدل دے گا۔ وہ میری

عبادت کریں گے، میرا شریک نہ کریں گے کسی شے کو اور جس نے اس کے بعد ناشکری کی، پس وہی لوگ نافرمان (فاسق) ہیں۔

﴿سورة النور آیت نمبر 55﴾

Caliphate

God has promised those of you who have attained to faith and do righteous deeds that, of a certainty, He will cause them to accede to power on earth, even as He caused [some of] those who lived before them to accede to it; and that, of a certainty, He will firmly establish for them the religion which He has been pleased to bestow on them; and that, of a certainty, He will cause their erstwhile state of fear to be replaced by a sense of security [seeing that] they worship Me [alone], not ascribing divine powers to aught beside Me. But all who, after [having understood] this, choose to deny the truth - it is they, they who are truly iniquitous! (55)

اطاعت

إِنَّمَا كَانَ قَوْلَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ أَنْ يَقُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا ۗ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشِ اللَّهَ وَيَتَّقْهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ۝

ترجمہ: مومنوں کی بات اس کے سوا نہیں کہ جب وہ اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی طرف بلائے جاتے ہیں تاکہ وہ ان کے درمیان فیصلہ کر دیں تو وہ کہتے ہیں ہم نے سنا اور ہم نے اطاعت کی اور وہی ہیں (دو جہان کی) کامیابی پانے والے۔ اور جو کوئی

اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرے اور اللہ سے ڈرے اور اس کی نارضا مندی سے بچتا رہے پس وہی لوگ کامیاب ہونے والے ہیں۔

﴿سورة النور آیت نمبر 51 تا 52﴾

Submission

The only response of believers, whenever they are summoned unto God and His Apostle in order that [the divine writ] might judge between them, can be no other than, "We have heard, and we pay heed!"- and it is they, they who shall attain to a happy state: (51) for, they who pay heed unto God and His Apostle, and stand in awe of God and are conscious of Him, it is they, they who shall triumph [in the end]! (52)

وعدہ

قُلْ أَذَلِكَ خَيْرٌ أَمْ جَنَّةُ الْخُلْدِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ط كَانَتْ لَهُمْ جَزَاءً وَمَصِيرًا
 ○ لَهُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُونَ خَالِدِينَ ط كَانَ عَلَى رَبِّكَ وَعْدًا مَسْئُولًا ○
 ترجمہ: فرمادیں کیا یہ بہتر ہے یا ہمیشگی کا باغ، جس کا وعدہ پرہیزگاروں سے کیا گیا ہے، وہ ان کیلئے جزا اور لوٹ جانے کی جگہ ہے، اس میں ان کیلئے جو چاہیں گے (موجود ہوگا) ہمیشہ رہیں گے، یہ ایک وعدہ ہے تیرے رب کے ذمے مانگا ہوا (مانگنے کے لائق ہے)

﴿سورة الفرقان آیت نمبر 15 تا 16﴾

Promise

Say: "Which is better - that, or the paradise of life abiding which has been promised to the

God-conscious as their reward and their journey's end – (15) a promise given by thy Sustainer, [always] to be prayed for?" (16)

بہترین آرامگاہ

وَقَدِمْنَا إِلَىٰ مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ هَبَاءً مَّنثُورًا ۝ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَئِذٍ خَيْرٌ مُّسْتَقَرًّا وَأَحْسَنُ مَقِيلًا ۝

ترجمہ: اور ہم متوجہ ہوں گے ان کے کئے ہوئے کاموں کی طرف تو ہم انہیں پراگندہ غبار کی طرح کر دیں گے۔ اس دن بہشت والے بہت اچھے ٹھکانے میں اور بہترین آرامگاہ میں ہوں گے۔

﴿سورة الفرقان آیت نمبر 23 تا 24﴾

Nicest Accommodation

For We shall have turned towards all the [supposedly good] deeds they ever wrought, and shall have transformed them into scattered dust – (23) [whereas] on that same Day those who are destined for paradise will be graced with the best of abodes and the fairest place of repose. (24)

آنکھوں کی ٹھنڈک

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ ۗ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝ وَمَنْ تَابَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَإِنَّهُ يَتُوبُ إِلَىٰ اللَّهِ مَتَابًا ۝ وَالَّذِينَ لَا يَشْهَدُونَ الزُّورَ ۖ وَإِذَا مَرُّوا بِاللَّغْوِ مَرُّوا كِرَامًا ۝ وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ لَمْ يَخِرُّوا عَلَيْهَا صُمًّا وَعُمْيَانًا ۝ وَالَّذِينَ

يَقُولُونَ رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا
لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ۝ أُولَئِكَ يُجْزَوْنَ الْغُرْفَةَ بِمَا صَبَرُوا وَيُلَقَّوْنَ فِيهَا
تَحِيَّةً وَسَلَامًا ۝ خَالِدِينَ فِيهَا ۝ حَسَنَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ۝

ترجمہ: سوائے اس کے جس نے توبہ کی اور وہ ایمان لایا اور اس نے نیک عمل کئے، پس اللہ ان لوگوں کی برائیاں بدل دے گا بھلائیوں سے اور اللہ بخشنے والا نہایت مہربان ہے، اور جس نے توبہ کی اور نیک عمل کئے تو بے شک وہ رجوع کرتا ہے اللہ کی طرف (جیسے) رجوع کرنے کا مقام (حق) ہے، اور وہ لوگ جو جھوٹ کی گواہی نہیں دیتے اور جب بے ہودہ چیزوں کے پاس سے گذریں تو گذرتے ہیں بزرگانہ (سنجیدگی کے انداز سے) اور وہ لوگ کہ جب انہیں ان کے رب کے احکام سے نصیحت کی جاتی ہے تو وہ ان پر بہروں اور اندھوں کی طرح نہیں گر پڑتے اور وہ لوگ جو وہ کہتے ہیں اے ہمارے رب! ہمیں ہماری بیویوں اور ہماری اولاد سے آنکھوں کی ٹھنڈک عطا فرما اور ہمیں بنا دے پرہیزگاروں کا پیشوا، ان لوگوں کو ان کے صبر کی بدولت (جنت کے) بالا خانے انعام دئے جائیں گے اور وہ اس میں دعائے خیر اور سلام سے پیشوائی کئے جائیں گے۔ وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے (کیا ہی) اچھی ہے آرامگاہ اور اچھا مسکن۔ ﴿سورۃ الفرقان آیت نمبر 70 تا 76﴾

Joy to Our Eyes

Excepted, however, shall be they who repent and attain to faith and do righteous deeds: for it is they whose [erstwhile] bad deeds God will transform into good ones - seeing that God is indeed Much-Forgiving, a Dispenser of Grace, (70) and seeing that he who repents and [thenceforth] does what is right has truly turned unto God by [this very

act of] repentance. (71) And [know that true servants of God are only] those who never bear witness to what is false, and [who], whenever they pass by [people engaged in] frivolity, pass on with dignity; (72) and who, whenever they are reminded of their Sustainer's messages, do not throw themselves upon them [as if] deaf and blind; (73) and who pray "O our Sustainer! Grant that our spouses and our offspring be a joy to our eyes, and cause us to be foremost among those who are conscious of Thee!" (74) [Such as] these will be rewarded for all their patient endurance [in life] with a high station [in paradise], and will be met therein with a greeting of welcome and peace, (75) therein to abide: [and] how goodly an abode and [how high] a station! (76)

قرب جنت

وَأَزَلِفَتْ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ

ترجمہ: اور جنت پر ہمیزگاروں کے نزدیک کر دی جائے گی۔

﴿سورة الشعراء آیت نمبر 90﴾

Closeness to Paradise

For, [on that Day,] paradise will be brought within sight of the God-conscious, (90)

نیکی

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا وَهُمْ مِنْ فَزَعِ يَوْمِئِذٍ الْمُنُونَ ○

ترجمہ: جو آیا کسی نیکی کے ساتھ تو اس کیلئے (اس کا اجر) اس سے بہتر ہے اور وہ اس دن گھبراہٹ سے محفوظ ہوں گے۔

﴿سورۃ النمل آیت نمبر 89﴾

Virtue

Whoever shall come [before Him] with a good deed will gain [further] good there from; and they will be secure from the terror of that Day. (89)

کامیابی

فَأَمَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَعَسَىٰ أَنْ يَكُونَ مِنَ الْمُفْلِحِينَ ○
ترجمہ: سو جس نے توبہ کی اور وہ ایمان لایا اور اس نے اچھے عمل کئے تو امید ہے وہ کامیابی پانے والوں میں سے ہو۔

﴿سورۃ القصص آیت نمبر 67﴾

Achievement

But as against this - anyone who repents and attains to faith and does righteous deeds may well [hope to] find himself among those who achieve a happy state [in the life to come]. (67)

بہتر صلہ

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا.

ترجمہ: جو نیکی کے ساتھ آیا اس کیلئے اس سے بہتر صلہ (اجر) ہے۔

﴿سورۃ القصص آیت نمبر 84﴾

Best Reward

Whoever shall come [before God] with a good deed will gain [further] good there from; (84)

ثواب

ثَوَابُ اللَّهِ خَيْرٌ لِّمَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا وَلَا يُلَقَّهَا إِلَّا الصَّابِرُونَ

ترجمہ: اللہ کا ثواب (اجر) بہتر ہے اس کیلئے جو ایمان لایا اور اس نے اچھا عمل کیا اور وہ صبر کرنے والوں کے سوا کسی کو نہیں ملتا۔

﴿سورة القصص آیت نمبر 80﴾

Reward

Woe unto you! Merit in the sight of God is by far the best for any who attains to faith and does what is right: but none save the patient in adversity can ever achieve this [blessing]." (80)

بہتر جزا

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ
أَحْسَنَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کئے، البتہ ہم ضرور ان سے ان کی برائیاں دُور کر دیں گے اور ہم ضرور انہیں (ان کے اعمال کی) زیادہ بہتر جزا دیں گے جو وہ کرتے تھے۔

﴿سورة العنكبوت آیت نمبر 7﴾

Best Reward

And as for those who attain to faith and do righteous deeds, We shall most certainly efface their [previous] bad deeds, and shall most certainly reward them in accordance with the best that they ever did. (7)

نیکیوں کی قربت

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ فِي الصَّالِحِينَ ○
ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، ہم انہیں ضرور نیک بندوں میں داخل کریں گے۔

﴿سورة العنكبوت آیت نمبر 9﴾

Nearness of Nobelman

But as for those who have attained to faith and have done righteous deeds, We shall most certainly cause them to join the righteous [in the hereafter as well]. (9)

جنت کے بالاخانے

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُبَوِّئَنَّهُمْ مِنَ الْجَنَّةِ غُرَفًا تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ط نِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ ○ الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کئے ہم ضرور انہیں جگہ دیں گے جنت

کے بالا خانوں میں، اس کے نیچے نہریں جاری ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے، کیا ہی اچھا اجر ہے کام کرنے والوں کا۔ جن لوگوں نے صبر کیا اور وہ اپنے رب پر بھروسہ کرتے ہیں۔

﴿سورة العنكبوت آیت نمبر 58 تا 59﴾

Upstairs of Paradise

Whereupon unto those who have attained to faith and wrought good works We shall most certainly assign mansions in that paradise through which running waters flow, therein to abide: how excellent a reward for those who labour – (58) those who are patient in adversity and in their Sustainer place their trust! (59)

اللہ کا ساتھ

وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا ۗ وَإِنَّ اللَّهَ لَمَعَ الْمُحْسِنِينَ ○
ترجمہ: اور جن لوگوں نے ہماری راہ میں کوشش کی ہم ضرور انہیں ہدایت دیں گے اپنے راستوں کی اور بے شک اللہ نیکوکاروں کے ساتھ ہے۔

﴿سورة العنكبوت آیت نمبر 69﴾

Company of Allah

But as for those who strive hard in Our cause -We shall most certainly guide them onto paths that lead onto Us: for, behold, God is indeed with the doers of good. (69)

استقبال

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَهُمْ فِي رَوْضَةٍ يُحْبَرُونَ ○
ترجمہ: جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے سو وہ باغِ جنت میں آؤ
بھگت کئے جائیں گے۔

﴿سورة الروم آیت نمبر 15﴾

Reception

As for those who attained to faith and did righteous deeds, they shall be made happy(welcomed) in a garden of delight; (15)

جزا

مَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ ۚ وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَا نَفْسِهِمْ يُمَهِّدُونَ ○ لِيَجْزِيَ
الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْ فَضْلِهِ ۗ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْكَافِرِينَ ○
ترجمہ: جس نے کفر کیا تو اس پر پڑے گا اس کے کفر کا وبال اور جس نے اچھے عمل
کئے تو وہ اپنے لئے سامان کر رہے ہیں تاکہ اللہ ان لوگوں کو جزا دے جو ایمان لائے
اور انہوں نے اچھے عمل کئے اپنے فضل سے جزا دے، بے شک اللہ کافروں کو پسند نہیں
کرتا۔

﴿سورة الروم آیت نمبر 44 تا 45﴾

Reward

He who has denied the truth will have to bear [the burden of] his denial, whereas all who did what is

right and just will have made goodly provision for themselves, (44) so that He might reward, out of His bounty, those who have attained to faith and done righteous deeds. Verily, He does not love those (unbelievers) who refuse to acknowledge the truth. (45)

اللہ کا وعدہ سچا ہے

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتُ النَّعِيمِ ۝ خَالِدِينَ فِيهَا
وَعَدَّ اللَّهُ حَقًّا وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک (اچھے) عمل کئے، ان کیلئے نعمت کے باغات ہیں، ان میں وہ ہمیشہ رہیں گے، اللہ کا وعدہ سچا ہے اور وہ غالب حکمت والا ہے۔

﴿سورہ لقمن آیت نمبر 8 تا 9﴾

Allah's True promise

[As against this,] verily, those who attain to faith and do righteous deeds shall have gardens of bliss, (8) to abide therein in accordance with God's true promise: for He alone is almighty, truly wise. (9)

فلاح

الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝
أُولَئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

ترجمہ: جو لوگ نماز قائم کرتے ہیں اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور وہ آخرت پر یقین رکھتے ہیں، یہی لوگ اپنے رب کی طرف سے ہدایت پر ہیں اور یہی لوگ فلاح اور

کامیابی پانے والے ہیں۔

﴿سورہ لقمن آیت نمبر 4 تا 5﴾

Attainment

Who are constant in prayer and dispense charity: for it is they, they who in their innermost are certain of the life to come! (4) It is they who follow the guidance [that comes to them] from their Sustainer; and it is they, they who shall attain to a happy state! (5)

رہنے کے باغات

أَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوَىٰ ذُنُوبِهِمْ بِمَا كَانُوا
يَعْمَلُونَ ○

ترجمہ: رہے وہ جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے تو ان کیلئے رہنے کے باغات ہیں اس کے صلہ میں جو وہ کرتے تھے۔

﴿سورۃ السجدہ آیت نمبر 19﴾

Gardens for Accomodation

As for those who attain to faith and do righteous deeds - gardens of rest await them, as a welcome [from God], in result of what they did; (19)

دوہرا اجر

وَمَنْ يَفْعَلْ مِنْكُمْ خَيْرًا فَلْيَحْضُرْهُ إِجْرًا مَرَّتَيْنِ ۖ وَأَعْتَدْنَا
لَهَا رِزْقًا كَرِيمًا ○

ترجمہ: اور تم میں سے جو اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرے اور نیک

عمل کرے، ہم اسے اس کا دوہرا اجر دیں گے اور ہم نے اس کیلئے عزت کا رزق تیار کیا ہے۔ ﴿سورة الاحزاب آیت نمبر 31﴾

Twofold (Double) Reward

But if any of you devoutly obeys God and His Apostle and does good deeds, on her shall We bestow her reward twice-over: for We shall have readied for her a most excellent sustenance [in the life to come]. (31)

اجرِ عظیم

إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْقَنَاتِ
وَالصُّدِيقِينَ وَالصُّدِيقَاتِ وَالصَّابِرِينَ وَالصَّابِرَاتِ وَالْخَشِيعِينَ وَالْخَشِيعَاتِ
وَالْمُتَصَدِّقِينَ وَالْمُتَصَدِّقَاتِ وَالصَّائِمِينَ وَالصَّائِمَاتِ وَالْحَافِظِينَ فُرُوجَهُمْ
وَالْحَافِظَاتِ وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ لَا عَدَدَ اللَّهُ لَهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا
عَظِيمًا ○

ترجمہ: بے شک مسلمان مرد اور مسلمان عورتیں اور مومن مرد اور مومن عورتیں اور فرمانبردار مرد اور فرمانبردار عورتیں اور راست گو مرد اور راست گو عورتیں اور صبر کرنے والے مرد اور صبر کرنے والی عورتیں اور عاجزی کرنے والے مرد اور عاجزی کرنے والی عورتیں اور صدقہ کرنے والے مرد اور صدقہ (خیرات) کرنے والی عورتیں اور روزہ رکھنے والے مرد اور روزہ رکھنے والی عورتیں اور حفاظت کرنے والے مرد اپنی شرمگاہوں کی اور حفاظت کرنے والی عورتیں اور اللہ کو بکثرت یاد کرنے والے مرد اور اللہ کو یاد کرنے والی عورتیں۔ اللہ نے ان سب کیلئے تیار کی ہے بخشش اور اجر عظیم۔

﴿سورة الاحزاب آیت نمبر 35﴾

Substantial Reward

VERILY, for all men and women who have surrendered themselves unto God, and all believing men and believing women, and all truly devout men and truly devout women, and all men and women who are true to their word, and all men and women who are patient in adversity, and all men and women who humble themselves [before God], and all men and women who give in charity, and all self-denying men and self-denying women, and all men and women who are mindful of their chastity, and all men and women who remember God unceasingly: for [all of] them has God readied forgiveness of sins and a mighty reward. (35)

نور

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا ○ وَسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ○
هُوَ الَّذِي يُصَلِّيْ عَلَيْكُمْ وَمَلَائِكَتُهُ لِيُخْرِجَكُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ط
وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا ○ تَحِيَّتُهُمْ يَوْمَ يَلْقَوْنَهُ سَلَامٌ ع وَاعْدَلْتُمْ أَجْرًا
كَرِيمًا ○

ترجمہ: اے ایمان والو! اللہ کو یاد کرو بکثرت، اور صبح و شام اس کی پاکیزگی بیان کرو، وہی ہے جو تم پر رحمت بھیجتا ہے۔ اور اس کے فرشتے (بھی) تاکہ وہ تمہیں اندھیروں سے نور کی طرف نکال لائے اور اللہ، مومنوں پر مہربان ہے۔ ان کی دعا جس دن اس کو ملیں گے ”سلام“ ہوگا اور اس دن ان کیلئے بڑا اچھا اجر تیار کیا ہے۔

﴿سورة الاحزاب آیت نمبر 41 تا 44﴾

Light

O YOU who have attained to faith! Remember God with unceasing remembrance, (41) and extol His limitless glory from morn to evening. (42) He it is who bestows His blessings upon you, with His angels [echoing Him], so that He might take you out of the depths of darkness into the light. And, indeed, a Dispenser of Grace is He unto the believers. (43) On the Day when they meet Him, they will be welcomed with the greeting, "Peace"; and He will have readied for them a most excellent reward. (44)

مراد

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ○ يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ
وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ط وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ○

ترجمہ: اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو اور سیدھی بات کہو، وہ تمہارے لئے تمہارے عمل سنوار دے گا اور تمہارے گناہ بخش دے گا۔ اور جس نے اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کی تو وہ بڑی مراد کو پہنچا۔

﴿سورة الاحزاب آیت نمبر 70 تا 71﴾

Wish

O you who have attained to faith! Remain conscious of God, and [always] speak with a will to bring out [only] what is just and true - (70) [whereupon] He will cause your deeds to be virtuous, and will forgive you your sins. And [know that] whoever pays heed unto

God and His Apostie has already attained to a mighty triumph. (71)

خوشخبری

وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّ لَهُم مِّنَ اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا ○

ترجمہ: اور مومنوں کو خوشخبری دیں یہ کہ ان کیلئے اللہ کی طرف سے بڑا فضل ہے۔

﴿سورة الاحزاب آیت نمبر 47﴾

Glad Tiding

And [so,] convey to the believers the glad tiding that a great bounty from God awaits them; (47)

قیامت

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَأْتِينَا السَّاعَةُ ط قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي لَتَأْتِيَنَّكُمْ لَا عِلْمَ
الْغَيْبِ ه لَا يَعْزُبُ عَنْهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ وَلَا أَغْرُ
مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرُ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ ○ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ ط أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ○

ترجمہ: اور کہتے ہیں کافر کہ ہم پر قیامت نہیں آئے گی، آپ فرمادیں ہاں! میرے رب کی قسم! البتہ وہ ضرور آئے گی اور وہ غیب کا جاننے والا ہے، اس سے ایک ذرہ بھی پوشیدہ نہیں، آسمانوں میں اور نہ زمین میں۔ اور نہ چھوٹا اس سے اور نہ بڑا مگر (سب کچھ) روشن کتاب میں ہے، تاکہ ان لوگوں کو جزا دے جو ایمان لائے اور انہوں نے عمل کئے نیک، یہی لوگ ہیں جن کیلئے بخشش اور عزت کی روزی ہے۔

﴿سورة سبا آیت نمبر 3 تا 4﴾

Doomsday

And yet, they who are bent on denying the truth assert, "Never will the Last Hour come upon us!" Say: "Nay, by my Sustainer! By Him who knows all that is beyond the reach of a created being's perception: it will most certainly come upon you!" Not an atom's weight [of whatever there is] in the heavens or on earth escapes His knowledge; and neither is there anything smaller than that, or larger, but is recorded in [His] clear decree, (3) to the end that He may reward those who believe and do righteous deeds: [for] it is they whom forgiveness of sins awaits, and a most excellent sustenance (4)

دوگنی جزا

وَمَا أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ بِالَّتِي تُقَرِّبُكُمْ عِنْدَنَا زُلْفَىٰ إِلَّا مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ۖ ذَٰلِكَ لَهُمْ جَزَاءُ الضَّعِيفِ بِمَا عَمِلُوا وَهُمْ فِي الْغُرُفَاتِ الْمُنُونِ ○
ترجمہ: اور نہیں تمہارے مال اور اولاد (ایسے) کہ تمہیں درجہ میں ہمارے نزدیک کر دیں مگر جو ایمان لایا اور اس نے اچھے عمل کئے تو ان ہی لوگوں کیلئے دوگنی جزا ہے اس کے بدلے جو انہوں نے کیا اور وہ بالا خانوں میں اطمینان سے ہوں گے۔

﴿سورہ سبأ آیت نمبر 37﴾

Twofold (Double) Reward

For, it is neither your riches nor your children that can bring you nearer to Us: only he who attains to faith and does what is right and just [comes near unto Us]; and it is [such as] these whom multiple

recompense awaits for all that they have done; and it is they who shall dwell secure in the mansions [of paradise] – (37)

عوض

وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَهُوَ يُخْلِفُهُ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ۝

ترجمہ: اور کوئی شے جو تم خرچ کرو گے تو وہ اس کا عوض دے گا اور وہ بہترین رزق دینے والا ہے۔

﴿سورہ سہا آیت نمبر 39﴾

Substitute

And whatever it be that you spend on others, He [always] replaces it: for He is the Best of providers.”

(39)

بخشش

ط
الَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

ترجمہ: جن لوگوں نے کفر کیا، ان کیلئے سخت عذاب ہے اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے ان کیلئے بخشش اور بڑا اجر ہے۔

﴿سورہ فاطر آیت نمبر 7﴾

Forgiveness

[Seeing that] for those who are bent on denying the truth there is suffering severe in store, just as for those who have attained to faith and do righteous

deeds there is forgiveness of sins, and a great reward. (7)

تلاوت

إِنَّ الَّذِينَ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَاجِلِيَّةً يُرْجُونَ تِجَارَةً لَّنْ تَبُورَ ۚ لِيُؤْتِيَهُمْ أَجْرَهُمْ وَيَزِيدَهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ۗ إِنَّهُ غَفُورٌ شَكُورٌ ۝

ترجمہ: بے شک جو لوگ اللہ کی کتاب پڑھتے ہیں اور نماز قائم رکھتے ہیں اور جو ہم نے انہیں دیا اس میں سے خرچ کرتے ہیں پوشیدہ اور ظاہر، وہ ایسی تجارت کے امیدوار ہیں (جس میں) ہرگز گھاٹا نہیں، تاکہ اللہ انہیں اور زیادہ دے اپنے فضل سے، بے شک وہ بخشنے والا قادر دان ہے۔

﴿سورہ فاطر آیت نمبر 30﴾

Recitation

[It is] they who [truly] follow God's revelation and are constant in prayer, and spend on others, secretly and openly, out of what We provide for them as sustenance-It is they who may look forward to a bargain that can never fail.(29) Since He will grant them their just rewards, and give them yet more out of His bounty: for, verily, He is Much-Forgiving, Ever-Responsive to Gratitude. (30)

ہمیشہ رہنے کے گھر

ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا ۖ فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ ۗ

وَمِنْهُمْ مُّقْتَصِدٌ ۚ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ إِذِنَ اللَّهُ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ۝ جَنَّتٌ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا ۚ وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ ۝ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنَّا الْحَزْنَ ۚ إِنَّ رَبَّنَا لَغَفُورٌ شَكُورٌ ۝ الَّذِي أَحَلَّنَا دَارَ الْمُقَامَةِ مِن فَضْلِهِ ۚ لَا يَمَسُّنَا فِيهَا نَصَبٌ وَلَا يَمَسُّنَا فِيهَا لُغُوبٌ ۝

ترجمہ: پھر ہم نے اپنے چنے ہوئے بندوں کو کتاب کا وارث بنایا۔ پس ان میں سے کوئی اپنی جان پر ظلم کرنے والا ہے اور ان میں سے کوئی میانہ رو ہے اور ان میں سے کوئی اللہ کے حکم سے نیکیوں میں سبقت لے جانے والا ہے۔ یہی ہے بڑا فضل، ہمیشگی کے باغات ہیں، جن میں وہ داخل ہوں گے، ان کو سونے کے کنگن اور موتی پہنائے جائیں گے، اور ان میں ان کا لباس ریشم کا ہوگا، اور وہ کہیں گے تمام تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جس نے ہم سے غم دور کر دیا، بے شک ہمارا رب بخشنے والا ہے، قدر دان ہے، وہ جس نے ہمیں ہمیشہ رہنے کے گھر میں اتارا اپنے فضل سے۔ نہ اس میں ہمیں کوئی تکلیف پہنچے اور نہ ہمیں اس میں کوئی تھکاوٹ چھوئے۔

﴿سورہ فاطر آیت نمبر 32 تا 35﴾

Houses for Eternal Accommodation

And so, We have bestowed this divine writ as a heritage unto such of Our servants as We chose: and among them are some who sin against themselves; and some who keep half-way [between right and wrong]; and some who, by God's leave, are fore-most in deeds of goodness: [and] this, indeed, is a merit most high! (32) [Hence,] gardens of perpetual bliss will they enter, therein to be adorned

with bracelets of gold and pearls, and therein to be clad in raiments of silk; (33) and they will say: "All praise is due to God, who has caused all sorrow to leave us: for, verily, our Sustainer is indeed Much-Forgiving, Ever-Responsive to Gratitude – (34) He who, out of His bounty, has made us alight in this abode of life enduring, wherein no struggle can assail us, and wherein no weariness can touch us!" (35)

بخشش

إِنَّمَا تُنذِرُ مَنِ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَخَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ ۚ فَبَشِّرْهُ بِمَغْفِرَةٍ
وَأَجْرٍ كَرِيمٍ ۝

ترجمہ: اس کے سوا نہیں کہ تم اس کو ڈراتے ہو جو نصیحت کی پیروی کرے اور بن دیکھے اللہ سے ڈرے، پس اسے بخشش اور اچھے اجر کی خوشخبری ہو۔

﴿سورہ یس آیت نمبر 11﴾

Forgiveness

Thou canst [truly] warn only him who is willing to take the reminder to heart, and who stands in awe of the Most Gracious although He is beyond the reach of human perception: unto such, then, give the glad tidings of [God's] forgiveness and of a most excellent reward! (11)

اللہ کی طرف سے سلام

إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَاكْهُونَ ۝ هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظِلِّ

عَلَى الْأَرَائِكِ مَتَّكُونَ ○ لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ مَا يَدْعُونَ ○ سَلَامٌ لَّكَ قَوْلًا
مِّن رَّبِّ رَحِيمٍ ○

ترجمہ: بے شک آج اہل جنت ایک شغل میں خوش طبعی کرتے ہوں گے، وہ اور ان کی بیویاں سایوں میں تختوں پر تکیہ لگائے ہوئے بیٹھے ہوں گے، ان کیلئے اس (جنت) میں ہر قسم کا میوہ ہے اور جو وہ چاہیں گے ان کیلئے موجود ہوگا، مہربان پروردگار کی طرف سے سلام فرمایا جائے گا۔

﴿سورہ یس آیت نمبر 55 تا 59﴾

Greeting from Allah

“Behold, those who are destined for paradise shall today have joy in whatever they do: (55) in happiness will they and their spouses on couches recline; (56) [only] delight will there be for them, and theirs shall be all that they could ask for: (57) peace and fulfillment through the word of a Sustainer who dispenses all grace. (58)

جنت میں گفتگو

وَمَا تُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ○ إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلِصِينَ ○
أُولَئِكَ لَهُمْ رِزْقٌ مَّعْلُومٌ ○ فَوَاكِهُ وَهُمْ مُكْرَمُونَ ○ فِي جَنَّةِ النَّعِيمِ
○ عَلَى سُرُرٍ مُّتَقَابِلِينَ ○ يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِكَأْسٍ مِّن مَّعِينٍ ○ بِيضَاءَ لَدَّةٍ
لِّلشَّرِبِينَ ○ لَا فِيهَا غَوْلٌ ○ وَلَا هُمْ عَنْهَا يُنزَفُونَ ○ وَعِنْدَهُمْ قُصِرَاتُ
الطَّرْفِ عِينٌ ○ كَأَنَّهُنَّ بَيْضٌ مَّكْنُونٌ ○ فَاقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ
يَتَسَاءَلُونَ ○ قَالَ قَائِلٌ مِّنْهُمْ إِنِّي كَانَ لِي قَرِينٌ ○ يَقُولُ ءَأَنكَ لَمِنَ

المُصَدِّقِينَ ○ إِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَعِظَامًا ○ إِنَّا لَمَدِينُونَ ○ قَالَ هَلْ
 أَنْتُمْ مُطَّلِعُونَ ○ فَاطَّلَعَ فَرَآهُ فِي سَوَاءِ الْجَحِيمِ ○ قَالَ تَاللَّهِ إِنْ كِدَتْ
 لَتُرْدِينَ ○ وَلَوْلَا نِعْمَةُ رَبِّي لَكُنْتُ مِنَ الْمُحْضَرِينَ ○ أَفَمَا نَحْنُ بِمَبْتَلِينَ
 ○ إِلَّا مَوْتَنَا الْأُولَى وَمَا نَحْنُ بِمُعَدَّبِينَ ○ إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○
 لِمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَامِلُونَ ○

ترجمہ: اور تمہیں بدلہ نہ دیا جائے گا مگر (اس کے مطابق) جو تم کرتے تھے۔
 (ہاں) مگر اللہ کے خاص کئے ہوئے (دیکھے ہوئے) بندے۔ ان کیلئے رزق معلوم
 (مقرر) ہے (یعنی) میوے۔ اور وہ اعزاز والے ہوں گے، نعمت کے باغات میں،
 تختوں پر آمنے سامنے، دور ہوگا ان کے آگے بہتے ہوئے (صاف) مشروب کے جام
 کا۔ سفید رنگ کا پینے والوں کیلئے لذت (دینے والا) نہ اس میں درد سر ہوگا اور نہ وہ
 اس سے بہکی بہکی باتیں کریں گے۔ ان کے پاس ہوں گی نیچی نگاہ والیاں، بڑی بڑی
 آنکھوں والیاں، گویا وہ انڈے ہیں پوشیدہ رکھے ہوئے۔ پھر ان میں سے ایک
 دوسرے کی طرف باہم سوال کرتے ہوئے رخ کرے گا، ان میں سے ایک کہنے والا
 کہے گا بے شک (دنیا میں) میرا ایک ہم نشین تھا، وہ کہا کرتا تھا کیا تو قیامت کو سچ ماننے
 والوں میں ہے؟ کیا جب ہم مر گئے اور ہم ہو گئے مٹی اور ہڈیاں، کیا ہمیں بدلہ دیا
 جائے گا، وہ کہے گا کیا تم جھانکنے والے ہو (دوزخی کو جھانک کر دیکھ سکتے ہو) تو وہ
 جھانکے گا تو اسے دیکھے گا دوزخ کے درمیان میں۔ وہ کہے گا اللہ کی قسم قریب تھا کہ تو
 مجھے ہلاک کر ڈالے اور اگر میرے رب کا فضل نہ ہوتا تو میں ضرور (عذاب
 کیلئے) حاضر کئے جانے والوں میں ہوتا۔ پس پہلی موت کے سوائے ہم مرنے والوں
 میں سے نہیں، آئندہ ہم پر کوئی موت نہ آئے گی اور نہ ہم عذاب دیئے جانے والوں
 میں سے ہوں گے۔ بے شک یہی ہے بڑی کامیابی، اس جیسی نعمت کیلئے چاہیے ضرور

عمل کریں عمل کرنے والے۔

﴿سورة الصّٰفّٰت آیت 39 تا 61﴾

Conversation in Paradise

Although you shall not be requited for aught but what you were wont to do. (39) Not so, however, God's true servants: (40) [in the hereafter,] theirs shall be a sustenance which they will recognize (41) as the fruits [of their life on earth]; and honoured shall they be (42) in gardens of bliss, (43) facing one another [in love] upon thrones of happiness. (44) A cup will be passed round among them [with a drink] from unsullied springs, (45) clear, delightful to those who drink it: (46) no headiness will be in it, and they will not get drunk thereon. (47) And with them will be mates of modest gaze, most beautiful of eye, (48) [as free of faults] as if they were hidden [ostrich] eggs. (49) And they will all turn to one another, asking each other [about their past lives]. (50) One of them speaks thus: "Behold, I had [on earth] a close companion (51) who was wont to ask [me], 'Why - art thou really one of those who believe it to be true (52) [that] after we have died and become mere dust and bones we shall, forsooth, be brought to judgment?'" (53) [And] he adds: "Would you like to look [and see him]?" - (54) and then he looks and sees that [companion of his] in the midst of the blazing fire, (55) and says: "By God! Verily, thou hast almost destroyed me [too, O my erstwhile companion] (56)

for had it not been for my Sustainer's favour, I would surely be [now] among those who are given over [to suffering]! (57) But then, [O my friends in paradise,] is it [really] so that we are not to die (58) [again,] beyond our previous death, and that we shall never [again] be made to suffer? (59) Verily, this - this indeed - is the triumph supreme!" (60) For the like of this, then, let them labour, those who labour [in God's way]! (61)

نصیحت

هَذَا ذِكْرٌ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَآبٍ ۝ جَنَّتِ عَدْنٌ مَّفْتَحَةٌ لَهُمُ الْبُورَابُ
 ۝ مُتَكِينِينَ فِيهَا يَدْعُونَ فِيهَا بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ وَشَرَابٍ ۝ وَعِنْدَهُمْ
 قُصْرَاتٌ الطَّرْفِ ائْتَابٌ ۝ هَذَا مَا تُوْعَدُونَ لِيَوْمِ الْحِسَابِ ۝ إِنَّ هَذَا
 لَرِزْقُنَا مَا لَهُ مِنْ نَفَادٍ ۝

ترجمہ: یہ ایک نصیحت ہے اور پرہیزگاروں کیلئے اچھا ٹھکانا ہے، ہمیشہ رہنے کے باغات، جن کے دروازے ان کیلئے کھلے ہوں گے۔ ان میں تکیہ لگائے ہوئے ہوں گے اور ان میں منگوائیں گے میوے بہت سے اور مشروبات اور ان کے پاس نیچی نگاہ رکھنے والی (باحیا) ہم عمر (عورتیں) ہوں گی۔ یہ ہے جس کا تم سے وعدہ کیا جاتا ہے روز حساب کے لئے۔ بے شک یہ ہمارا رزق ہے، اس کو کبھی ختم ہونا نہیں، یہ ہے جزا۔

﴿سورۃ صحت آیت 49 تا 54﴾

Advice

LET [all] this be a reminder [to those who believe in God] - for, verily, the most beautiful of all goals

awaits the God-conscious: (49) gardens of perpetual bliss, with gates wide-open to them, (50) wherein they will recline, [and] wherein they may [freely] call for many a fruit and drink, (51) having beside them well-matched mates of modest gaze.” (52) This is what you are promised for the Day of Reckoning: (53) this, verily, shall be Our provision [for you], with no end to it! (54)

اجر بے حساب

قُلْ يٰعِبَادِ اللّٰهِ اتَّقُوا رَبَّكُمْ ط لِلَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا فِىْ هٰذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةٌ ط
وَ اَرْضُ اللّٰهِ وَّاسِعَةٌ ط اِنَّمَا يُوَفَّى الصّٰبِرُوْنَ اَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝

ترجمہ: آپ ﷺ فرمادیں میرے بندو! جو ایمان لائے ہو، تم اپنے رب سے ڈرو، جن لوگوں نے اس دنیا میں اچھے کام کئے ان کیلئے بھلائی ہے اور اللہ کی زمین وسیع ہے۔ اس کے سوا نہیں کہ صبر کرنے والوں کو ان کا اجر بے حساب پورا پورا دیا جائے گا۔

﴿سورة الزمر آیت 10﴾

Countless Reward

Say: “[Thus speaks God:] ‘O you servants of Mine who have attained to faith! Be conscious of your Sustainer! Ultimate good awaits those who persevere in doing good in this world. And [remember:] wide is God’s earth, [and,] verily, they who are patient in adversity will be given their reward in full, beyond all reckoning!’” (10)

عقل مند لوگ

يُعْبَادِ فَاتَّقُونَ ۝ وَالَّذِينَ اجْتَنَبُوا الطَّاغُوتَ اَنْ يَّعْبُدُوهَا وَاَنَا بُوَا اِلَى اللّٰهِ لَهُمُ
الْبُشْرٰى ۚ فَبَشِّرْ عِبَادِ ۝ الَّذِيْنَ يَسْتَمِعُوْنَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُوْنَ اَحْسَنَهٗ ط
اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ هَدٰىهُمُ اللّٰهُ وَاُولٰٓئِكَ هُمُ اُولُو الْاَلْبَابِ ۝

ترجمہ: اے میرے بندو! مجھ ہی سے ڈرو، اور جو لوگ شیطان سے بچتے رہے کہ اس کی پرستش کریں اور انہوں نے اللہ کی طرف رجوع کیا، ان کیلئے خوشخبری ہے۔ سو آپ میرے بندوں کو خوشخبری دیں جو پوری توجہ سے بات سنتے ہیں، پھر اس کی اچھی اچھی باتوں کی پیروی کرتے ہیں، یہی وہ لوگ ہیں جنہیں اللہ نے ہدایت دی اور یہی لوگ ہیں عقل والے۔ ﴿سورۃ الزمر آیت 16 تا 18﴾

Wise People

O you servants of Mine! Be, then, conscious of Me - (16) seeing that for those who shun the powers of evil lest they [be tempted to] worship them, and turn unto God instead, there is the glad tiding [of happiness in the life to come]. Give, then, this glad tiding to [those of] My servants (17) who listen [closely] to all that is said, and follow the best of it: [for] it is they whom God has graced with His guidance, and it is they who are [truly] endowed with insight! (18)

بالا خانے

لٰكِنِ الَّذِيْنَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ غُرَفٌ مِّنْ فَوْقِهَا غُرَفٌ مَّبْنِيَّةٌ لَا تَجْرِي مِنْ

ط
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۝ وَعَدَّ اللَّهُ ۞ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ الْمِيعَادَ ۝

ترجمہ: لیکن جو لوگ ڈرے اپنے رب سے، ان کیلئے بالا خانے ہیں، ان کے اوپر بنے بنائے بالا خانے۔ ان کے نیچے نہریں جاری ہیں۔ اللہ کا وعدہ ہے، اللہ وعدہ کے خلاف نہیں کرتا۔

﴿سورة الزمر آیت 20﴾

Upstairs of Paradise

As against this they who of their Sustainer are conscious shall [in the life to come] have mansions raised upon mansions high, beneath which running waters flow: [this is] God's promise - [and] never does God fail to fulfill His promise. (20)

سچائی

وَالَّذِي جَاءَ بِالصِّدْقِ وَصَدَّقَ بِهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ۝ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ
عِنْدَ رَبِّهِمْ ۞ ذَٰلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ۝ لِيُكَفِّرَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي
عَمِلُوا وَيَجْزِيَهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

ترجمہ: اور جو شخص سچائی کے ساتھ آیا اور اس نے اس کو سچا مانا، یہی لوگ متقی (پرہیزگار) ہیں۔ ان کیلئے ہے ان کے رب کے ہاں جو (بھی) وہ چاہیں گے۔ یہ جزا ہے نیکوکاروں کی، تاکہ اللہ ان سے ان کے اعمال کی برائی دور کر دے اور انہیں ان کے ثواب کی جزا دے ان کے بہترین اعمال کی جو وہ کرتے تھے۔

﴿سورة الزمر آیت 33 تا 35﴾

Truthfulness

But he who brings the truth, and he who

wholeheartedly accepts it as true - it is they, they, who are [truly] conscious of Him! (33) All that they have ever yearned for awaits them with their Sustainer: such will be the reward of the doers of good. (34) And to this end, God will efface from their record the worst that they ever did, and give them their reward in accordance with the best that they were doing [in life]. (35)

خوش آمدید

وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا ط حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ
 أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طَبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ ○
 وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقْنَا وَعَدَّهُ وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَتَّبِعُ مِنَ الْجَنَّةِ
 حَيْثُ نَشَاءُ جَ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَمَلِينَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ اپنے رب سے ڈرے، انہیں جنت کی طرف گروہ درگروہ لے جایا جائے گا، یہاں تک کہ وہ وہاں آئیں گے تو کھول دیئے جائیں گے اس کے دروازے، اور اس سے اس کے محافظ (داروغہ) کہیں گے تم پر سلام ہو، تم اچھے رہے، سو اس میں ہمیشہ رہنے کو داخل ہو۔ اور وہ کہیں گے تمام تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جس اپنا وعدہ سچا کیا۔ اور ہمیں اس زمین کا وارث بنایا کہ ہم مقام کر لیں جنت میں جہاں ہم چاہیں۔ سو کیا ہی اچھا ہے عمل کرنے والوں کا اجر۔

﴿سورة الزمر آیت 73 تا 74﴾

Welcome

But those who were conscious of their Sustainer will be urged on in throngs towards paradise till, when

they reach it, they shall find its gates wide open; and its keepers will say unto them, "Peace be upon you! Well have you done: enter, then, this [paradise], herein to abide!" (73) And they will exclaim: "All praise is due to God, who has made His promise to us come true, and has bestowed upon us this expanse [of bliss] as our portion, so that we may dwell in paradise as we please!" And how excellent a reward will it be for those who laboured [in God's way]! (74)

نجات

وَيُنَجِّي اللَّهُ الَّذِينَ اتَّقَوْا بِمَفَازَتِهِمْ لَا يَمَسُّهُمُ السُّوءُ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ○
ترجمہ: اور جن لوگوں نے پرہیزگاری کی، اللہ انہیں (ان کو) کامیابی کے ساتھ نجات دے گا، اور انہیں کوئی برائی نہ چھوئے گی، نہ وہ غمگین ہوں گے۔

﴿سورة الزمر آیت 61﴾

Salvation

But God will safeguard all who were conscious of Him, [and will grant them happiness] by virtue of their [inner] triumphs; no evil shall ever touch them, and neither shall they grieve. (61)

مرد ہو یا عورت

مَنْ عَمِلَ سَيِّئَةً فَلَا يُجْزَى إِلَّا مِثْلَهَا ۚ وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثَىٰ

وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ يُرْزَقُونَ فِيهَا بِغَيْرِ حِسَابٍ ○
 ترجمہ: جس شخص نے بُرا عمل کیا، اسے اس جیسا بدلہ دیا جائے گا اور جس نے اچھا
 عمل کیا خواہ مرد ہو یا عورت، بشرطیکہ مومن ہو، تو یہی لوگ داخل ہوں گے جنت
 میں۔ اس میں انہیں بے حساب رزق دیا جائے گا۔

﴿سورة المؤمن آیت 40﴾

Male or Female

[There,] anyone who has done a bad deed will be requited with no more than the like thereof, whereas anyone, be it man or woman, who has done righteous deeds and is a believer withal - all such will enter paradise, wherein they shall be blest with good beyond all reckoning! (40)

مرد

إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ يَقُومُ الْأَشْهَادُ ○
 ترجمہ: بے شک ہم ضرور مدد کرتے ہیں اپنے رسولوں (علیہم السلام) کی اور ان لوگوں
 کی جو ایمان لائے دنیا کی زندگی میں اور اس دن بھی جس دن گواہی دینے والے
 کھڑے ہوں گے۔

﴿سورة المؤمن آیت 51﴾

Assistance

BEHOLD, We shall indeed succour Our apostles and those who have attained to faith, [both] in this world's life and on the Day when all the witnesses shall stand up (51)

نہ ختم ہونے والا اجر

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ○
ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، ان کیلئے اجر ہے، ختم نہ ہونے والا۔

﴿سورة حم السجده آیت 8﴾

Everlasting Reward

[But,] verily, they who have attained to faith and do good works shall have a reward unending! (8)

ثابت قدمی

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا
وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنتُمْ تُوعَدُونَ ○ نَحْنُ أَوْلِيُّكُمْ فِي
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ ۖ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهَى أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا
تَدْعُونَ ○ نَزَلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ ○

ترجمہ: بے شک جن لوگوں نے کہا ہمارا رب اللہ ہے اور پھر اس پر ثابت قدم رہے، ان پر فرشتے اترتے ہیں کہ نہ تم خوف کھاؤ اور نہ غمگین ہو، اور تم اس جنت پر خوش ہو جس کا تمہیں وعدہ دیا جاتا تھا۔ ہم تمہارے رفیق تھے، زندگی میں دنیا کی، اور آخرت میں بھی اور تمہارے لئے اس میں موجود ہے جو تمہارے دل چاہیں، اور اس میں تمہارے لئے موجود ہے جو تم مانگو گے۔ یہ ضیافت ہے بخشنے والے مہربان اللہ کی طرف سے۔

﴿سورة حم السجده آیت 30 تا 32﴾

Persistence

[But,] behold, as for those who say, "Our Sustainer is God," and then steadfastly pursue the right way - upon them do angels often descend, [saying:] "Fear not and grieve not, but receive the glad tiding of that paradise which has been promised to you! (30) We are close unto you in the life of this world and [will be so] in the life to come; and in that [life to come] you shall have all that your souls may desire, and in it you shall have all that you ever prayed for, (31) as a ready welcome from Him who is Much-Forgiving, a Dispenser of Grace!" (32)

آخرت کی کھیتی

مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ

ترجمہ: جو شخص چاہتا ہے کھیتی آخرت کی ہم اس کی کھیتی میں اضافہ کر دیتے ہیں۔

﴿سورة الشورى آیت 20﴾

A Harvest in the Life to Come

To him who desires a harvest in the life to come, We shall grant an increase in his harvest; (20)

توکل

فَمَا أُوتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۗ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى

لِلَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ○

ترجمہ: پس تمہیں کوئی شے دی گئی ہے، وہ دنیوی زندگی کا ناپائیدار فائدہ ہے۔ اور

جو اللہ کے پاس ہے وہ بہتر اور ہمیشہ باقی رہنے والا ہے۔ ان لوگوں کیلئے جو ایمان لائے اور اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں۔

﴿سورة الشورى آیت 36﴾

Reliance

AND [remember that] whatever you are given [now] is but for the [passing] enjoyment of life in this world - whereas that which is with God is far better and more enduring. [It shall be given] to all who attain to faith and in their Sustainer place their trust; (36)

بشارت

تَرَى الظَّالِمِينَ مُشْفِقِينَ مِمَّا كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ ط وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَاتِ الْجَنَّةِ ه لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ط ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ○ ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ط قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى ط وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ حَسَنَةً نَّزِدْ لَهُ فِيهَا حُسْنًا ط إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ شَكُورٌ ○

ترجمہ: تم ظالموں کو دیکھو گے وہ اپنے اعمال (کے وبال) سے ڈرتے ہوں گے اور وہ ان پر واقع ہونے والا ہے۔ اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، وہ جنتوں کے باغات میں ہوں گے۔ وہ جو چاہیں گے ان کے رب کے ہاں (ملے گا) یہی ہے بڑا فضل۔ یہی ہے وہ جس کی اللہ اپنے ان بندوں کو بشارت دیتا ہے۔ جو ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے۔ آپ ﷺ فرمادیں میں تم سے قرابت کی محبت کے سوا اس پر کوئی اجر نہیں مانگتا۔ اور جو شخص کوئی نیکی کمائے

گا (کرے گا) ہم اس کیلئے اس میں خوبی بڑھا دیں گے۔ بے شک اللہ بخشنے والا
قدر دان ہے۔

﴿سورة الشورى آیت 22 تا 23﴾

Glad Tiding

[In that life to come,] thou wilt see the evil-doers full of fear at [the thought of] what they have earned: for [now] it is bound to fall back upon them. And in the flowering meadows of the gardens [of paradise thou wilt see] those who have attained to faith and done righteous deeds: all that they might desire shall they have with their Sustainer: [and] this, this is the great bounty – (22) that [bounty] whereof God gives the glad tiding to such of His servants as attain to faith and do righteous deeds. Say [O Prophet]: “No reward do I ask of you for this [message] other than [that you should] love your fellow-men.” For, if anyone gains [the merit of] a good deed, We shall grant him through it an increase of good: and, verily, God is Much-Forgiving, Ever-Responsive to Gratitude. (23)

توبہ

وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ○
وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ط
وَالْكُفْرُونَ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ○

ترجمہ: اور وہی ہے جو اپنے بندوں کی توبہ قبول فرماتا ہے اور برائیوں کو معاف کر

دیتا ہے اور وہ جانتا ہے جو تم کرتے ہو اور وہ ان کی دعائیں قبول کرتا ہے جو ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے اور ان کو اپنے فضل سے اور زیادہ دیتا ہے اور کافروں کیلئے سخت عذاب ہے۔

﴿سورة الشورى آیت 25 تا 26﴾

Repentance

And it is He who accepts repentance from His servants, and pardons bad deeds, and knows all that you do, (25) and responds unto all who attain to faith and do righteous deeds; and [it is He who, in the life to come,] will give them, out of His bounty, far more [than they will have deserved], whereas for the deniers of the truth there is [but] suffering severe in store. (26)

درگزر

وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ
 ○ وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ
 مِّمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ○ وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَغْيُ هُمْ يَنْتَصِرُونَ ○
 وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِثْلُهَا جَ فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ
 الظَّالِمِينَ ○

ترجمہ: اور جو لوگ بچتے ہیں بڑے گناہوں سے اور بے حیائیوں سے اور جب غصے میں ہوتے ہیں تو معاف کر دیتے ہیں۔ اور جن لوگوں نے قبول کیا اپنے رب کا فرمان اور انہوں نے نماز قائم کی اور ان کا کام باہم مشورہ پر مبنی ہوتا ہے اور جو ہم نے انہیں دیا

اس میں سے وہ خرچ کرتے ہیں۔ اور جو لوگ (ایسے ہیں) کہ جب ان پر کوئی ظلم و تعدی پہنچے تو وہ بدلہ لیتے ہیں۔ اور برائی کا بدلہ اس جیسی برائی ہے۔ سو جس نے معاف کر دیا اور اصلاح درستی کر دی تو اس کا اجر اللہ کے ذمہ ہے۔ بے شک وہ ظالموں کو پسند نہیں کرتا۔

﴿سورة الشورى آیت 37 تا 40﴾

Tolerance

And who shun the more heinous sins and abominations; and who, whenever they are moved to anger, readily forgive; (37) and who respond to [the call of] their Sustainer and are constant in prayer; and whose rule [in all matters of common concern] is consultation among themselves; and who spend on others out of what We provide for them as sustenance; (38) and who, whenever tyranny afflicts them, defend themselves. (39) But [remember that an attempt at] requiting evil may, too, become an evil: hence, whoever pardons [his foe] and makes peace, his reward rests with God - for, verily, He does not love evildoers. (40)

سونے کی رکابیاں

يَعْبَادِ لَا خَوْفَ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ○ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْبَيْتِ وَكَانُوا مُسْلِمِينَ ○ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ تُحْبَرُونَ ○ يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصِحَافٍ مِنْ ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ ○ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ ○

وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○ وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أَوْرِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ
○ لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا تَأْكُلُونَ ○

ترجمہ: اے میرے بندو! تم پر کوئی خوف نہیں، آج کے دن اور نہ تم غمگین ہو گے۔ جو لوگ ہماری آیات پر ایمان لائے اور وہ مسلم (فرمانبردار) تھے، داخل ہو جاؤ تم اور تمہاری بیویاں جنت میں۔ تم خوش بخت کئے جاؤ گے، ان پر سونے کی رکابیاں اور آب خورے لئے پھریں گے اور اس میں موجود ہوگا۔ جو ان کے جی چاہیں گے اور آنکھوں کی لذت (ہوگی) اور تم اس میں ہمیشہ رہو گیا اور یہ وہ جنت ہے جس کے تم وارث بنائے گئے۔ ان اعمال کے بدلے میں جو تم کرتے تھے۔ تمہارے لئے اس میں بہت میوے ہیں۔ ان میں سے تم کھاتے ہو۔

﴿سورة الزخرف آیت 68 تا 73﴾

Bowls of Gold

[And God will say:] "O you servants of Mine! No fear need you have today, and neither shall you grieve – (68) [O you] who have attained to faith in Our messages and have surrendered your own selves unto Us! (69) Enter paradise, you and your spouses, with happiness blest!" (70) [And there] they will be waited upon with trays and goblets of gold; and there will be found all that the souls might desire, and [all that] the eyes might delight in. And therein shall you abide, [O you who believe:] (71) for such will be the paradise which you shall have inherited by virtue of your past deeds: (72) fruits [of those deeds] shall you have in abundance, [and] thereof shall you partake! (73)

ریشم کے کپڑے

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي مَقَامٍ أَمِينٍ ○ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ○ يَلْبَسُونَ مِنْ سُندُسٍ
وَاسْتَبْرَقٍ مُتَقَابِلِينَ ○ كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ○ يَدْعُونَ فِيهَا
بِكُلِّ فَاكِهَةٍ آمِنِينَ ○ لَا يُذَوِّقُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا الْمَوْتَةَ الْأُولَى ○ وَوَقَّعَهُمْ
عَذَابَ الْجَحِيمِ ○ فَضْلًا مِّنْ رَبِّكَ ○ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: بے شک متقی امن کے مقام میں ہوں گے، باغات اور چشموں میں۔ پہنے ہوئے باریک اور دبیز ریشم کے کپڑے ایک دوسرے کے آمنے سامنے۔ اسی طرح ہم خوبرو بڑی بڑی آنکھوں والیوں سے ان کے جوڑے بنا دیں گے۔ وہ مانگیں گے اس میں اطمینان سے ہر قسم کا میوہ۔ وہ پہلی موت کے سوا پھر وہاں موت کا ذائقہ نہ چکھیں گے۔ اور اللہ نے انہیں جہنم کے عذاب سے بچا لیا۔ تمہارے رب کے فضل سے یہی ہے بڑی کامیابی۔

﴿سورة الدخان آیت 51 تا 57﴾

Silky Dress

[As against this -] verily, the God-conscious will find themselves in a state secure, (51) amid gardens and springs, (52) wearing [garments] of silk and brocade, facing one another [in love]. (53) Thus shall it be. And We shall pair them with companions pure, most beautiful of eye. (54) In that [paradise] they shall [rightfully] claim all the fruits [of their past deeds], resting in security; (55) and neither shall they taste death there after having passed through their

erstwhile death. Thus will He have preserved them from all suffering through the blazing fire. (56) an act of thy Sustainer's favour: and that, that will be the triumph supreme! (57)

رحمت

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُدْخِلُهُمْ رَبُّهُمْ فِي رَحْمَتِهِ ۗ ذَلِكَ هُوَ
الْفَوْزُ الْمُبِينُ ○

ترجمہ: پس جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کئے، ان کا رب انہیں اپنی رحمت میں داخل کرے گا، یہی ہے کھلی کامیابی۔

﴿سورة الجاثية آیت 30﴾

Blessing

Now as for those who have attained to faith and done righteous deeds, their Sustainer will admit them to His grace: that will be [their] manifest triumph! (30)

سچا وعدہ

أُولَئِكَ الَّذِينَ نَقَبَلُ عَنْهُمْ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَتَتَجَاوَزُ عَنْ سَيِّئَاتِهِمْ فِي
أَصْحَابِ الْجَنَّةِ ۗ وَعَدَّ الصِّدْقِ الَّذِي كَانُوا يُوعَدُونَ ○

ترجمہ: یہی وہ لوگ ہیں جن کے بہترین کام جو انہوں نے کئے، ہم قبول کرتے ہیں اور ہم ان کی برائیوں سے درگزر کرتے ہیں۔ یہ اہل جنت میں سے ہوں گے۔ سچا وعدہ ہے جو انہیں دیا جاتا ہے۔

﴿سورة الاحقاف آیت 16﴾

True Promise

It is [such as] these from whom We shall accept the best that they ever did, and whose bad deeds We shall overlook: [they will find themselves] among those who are destined for paradise, in fulfillment of the true promise which they were given [in this world]. (16)

اہل جنت

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ
 ○ أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ○
 ترجمہ: بے شک جن لوگوں نے کہا ہمارا رب اللہ ہے، پھر وہ اس پر قائم رہے، تو کوئی خوف نہیں ان پر اور نہ وہ غمگین ہوں گے، یہی لوگ اہل جنت ہیں۔ ہمیشہ اس میں رہیں گے، یہ اس کی جزا ہے جو وہ عمل کرتے تھے۔

﴿سورة الاحقاف آیت 13 تا 14﴾

Destined For Paradise

For, behold, all who say, "Our Sustainer is God", and thereafter stand firm [in their faith] - no fear need they have, and neither shall they grieve: (13) it is they who are destined for paradise, therein to abide as a reward for all that they have done. (14)

ایمان اور عمل

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَآمَنُوا بِمَا نُزِّلَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَهُوَ الْحَقُّ مِنْ

رَبِّهِمْ لَا كُفْرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَأَصْلَحَ بَالَهُمْ ۝

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے اور وہ اس پر ایمان لائے جو محمد (ﷺ) پر نازل کیا گیا، اور ان کے رب کی طرف سے حق ہے، اس (اللہ) نے ان سے ان کے گناہ دور کر دیئے اور ان کا حال درست کر دیا۔

﴿سورۃ محمد آیت 2﴾

Faith and Righteous Deeds

Whereas those who have attained to faith and do righteous deeds, and have come to believe in what has been bestowed from on high on Muhammad - for it is the truth from their Sustainer - [shall attain to God's grace:] He will efface their [past] bad deeds, and will set their hearts at rest. (2)

۷۹

وَالَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَنْ يُضِلَّ أَعْمَالَهُمْ ۝ سَيَهْدِيهِمْ وَيُصْلِحُ
بَالَهُمْ ۝ وَيُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ عَرَّفَهَا لَهُمْ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَنْصُرُوا
اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ ۝

ترجمہ: اور جو لوگ اللہ کے راستے میں مارے گئے تو وہ ان کے عمل ہرگز ضائع نہ کرے گا، وہ جلد ان کو ہدایت دے گا اور ان کے حال سنوار دے گا اور انہیں جنت میں داخل کرے گا۔ اس نے انہیں اس سے شناسا کر دیا ہے۔ اے مومنو! اگر تم اللہ کی مدد کرو گے وہ تمہاری مدد کرے گا، تمہارے قدم جما دے گا، تمہیں ثابت قدم کر دے گا۔

﴿سورۃ محمد آیت 5 تا 7﴾

Assistance

And as for those who are slain in God's cause, never will He let their deeds go to waste: (4) He will guide them [in the hereafter as well], and will set their hearts at rest, (5) and will admit them to the paradise which He has promised them. (6) O you who have attained to faith! If you help [the cause of] God, He will help you, and will make firm your steps; (7)

نیک عمل

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

ترجمہ: بے شک اللہ داخل کرتا ہے ان لوگوں کو جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، باغات میں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔

﴿سورة محمد آیت 12﴾

Righteous Deeds

Verily, God will admit all who attain to faith and do righteous deeds into gardens through which running waters flow.

جنت کی مثال

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ط فِيهَا أَنْهَارٌ مِنْ مَّاءٍ غَيْرِ آسِنٍ ؕ وَأَنْهَارٌ مِنْ لَبَنٍ

لَمْ يَتَغَيَّرْ طَعْمُهُ ۖ وَأَنْهَارُهُ مِنْ خَمْرٍ لَذَّةٍ لِلشَّارِبِينَ ۖ وَأَنْهَارُهُ مِنْ عَسَلٍ مُصَفًّى ۖ
 وَلَهُمْ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ وَمَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ ۖ كَمَنْ هُوَ خَالِدٌ فِي النَّارِ
 وَسُقُوا مَاءً حَمِيمًا فَقَطَّعَ أَمْعَاءَهُمْ ۝

ترجمہ: جنت کی کیفیت جو پرہیزگاروں کو وعدہ کی گئی (یہ ہے) کہ اس میں نہریں
 ہیں بدبو نہ کرنے والے پانی کی۔ نہریں ہیں دودھ کی جس کا ذائقہ متغیر (تبدیل)
 ہونے والا نہیں اور نہریں شراب کی جو پینے والوں کیلئے سراسر لذت ہے اور نہریں ہیں
 مصفیٰ (صاف و شفاف) شہد کی اور اس میں ان کیلئے ہر قسم کے پھل ہیں اور ان کے
 رب (کی طرف سے) بخشش۔ (کیا وہ) اس کی طرح ہے؟ جو ہمیشہ آگ میں رہنے
 والا ہے۔ اور ان کو جلتا ہوا پانی پڑایا جائے گا اور وہ ان کی انتڑیوں کو ٹکڑے ٹکڑے کر
 دے گا۔

﴿سورة محمد آیت 15﴾

Example of Paradise

[And can] the parable of the paradise which the God-conscious are promised [a paradise] wherein there are rivers of water which time does not corrupt, and rivers of milk the taste whereof never alters, and rivers of wine delightful to those who drink it, and rivers of honey of all impurity cleansed, and the enjoyment of all the fruits [of their good deeds] and of forgiveness from their Sustainer -: can this [parable of paradise] be likened unto [the parable of the recompense of] such as are to abide in the fire and be given waters of burning despair to drink, so that it will tear their bowels asunder? (15)

ہدایت یافتہ

وَالَّذِينَ اهْتَدَوْا زَادَهُمْ هُدًى وَآتَاهُمْ تَقْوَاهُمْ ۝

ترجمہ: اور جن لوگوں نے ہدایت پائی (اللہ نے) انہیں اور زیادہ ہدایت دی اور انہیں عطا کی ان کی پرہیزگاری۔

﴿سورة محمد آیت 17﴾

Guided Ones

Just as for those who are [willing to be] guided, He increases their [ability to follow His] guidance and causes them to grow in God-consciousness. (17)

تسکین

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَعَ إِيمَانِهِمْ ۝
وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۝ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝ لِيَدْخُلَ
الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا
وَيُكَفِّرُ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ ۝ وَكَانَ ذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ فَوْزًا عَظِيمًا ۝

ترجمہ: وہی ہے جس نے مومنوں کے دلوں میں تسلی اتاری تاکہ وہ (ان کا) ایمان بڑھائے۔ ان کے (پہلے) ایمان کے ساتھ۔ اور آسمانوں اور زمین کے لشکر اللہ ہی کے ہیں اور اللہ جاننے والا، حکمت والا ہے۔ تاکہ وہ مومن مردوں اور مومن عورتوں کو ان باغات میں داخل کر دے جن کے نیچے نہریں جاری ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے اور ان سے ان کی برائیاں دور کر دے گا اور یہ اللہ کے نزدیک بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة الفتح آیت 4 تا 5﴾

Satisfaction

It is He who from on high has bestowed inner peace upon the hearts of the believers, so that - seeing that God's are all the forces of the heavens and the earth, and that God is all-knowing, truly wise - they might grow yet more firm in their faith; (4) [and] that He might admit the believers, both men and women, into gardens through which running waters flow, therein to abide, and that He might efface their [past bad] deeds: and that is, in the sight of God, indeed a triumph supreme! (5)

بیعت

إِنَّ الَّذِينَ يَبَايِعُونَ اللَّهَ ط يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ ۖ فَمَنْ نَكَثَ
فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَىٰ نَفْسِهِ ۚ وَمَنْ أَوْفَىٰ بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهِ اللَّهُ فَمِنْ أَجْرٍ
عَظِيمًا ۝

ترجمہ: بے شک (حدیبیہ میں) جو لوگ آپ ﷺ سے بیعت کر رہے ہیں وہ اس کے سوا نہیں کہ اللہ سے بیعت کر رہے ہیں، ان کے ہاتھوں پر اللہ کا ہاتھ ہے، پھر جس نے عہد توڑ دیا تو اس کے سوا نہیں کہ اس نے اپنی ذات (کے برے) کو توڑا، اور جس نے وہ عہد پورا کیا جو اس نے اللہ سے کیا تھا تو وہ (اللہ) عنقریب دے گا اجر عظیم۔

﴿سورة الفتح آیت 10﴾

Pledge

Behold, all who pledge their allegiance to thee

pledge their allegiance to God: the hand of God is over their hands. Hence, he who breaks his oath, breaks it only to his own hurt; whereas he who remains true to what he has pledged unto God, on him will He bestow a reward supreme. (10)

اطاعت

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ وَمَنْ يُتَوَلَّ يَعَذِّبْهُ عَذَابًا أَلِيمًا ○

ترجمہ: اور جو اللہ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرے گا وہ اسے ان باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں اور جو پھر جائے گا اسے دردناک عذاب دے گا۔

﴿سورة الفتح آیت 17﴾

Submission

Whoever heeds [the call of] God and His Apostle [in deed or in heart], him will He admit into gardens through which running waters flow; whereas him who turns away will He chastise with grievous chastisement. (17)

اللہ کی رضا

لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ السَّكِينَةَ عَلَيْهِمْ وَأَثَابَهُمْ فَتْحًا قَرِيبًا ○ وَمَغَانِمَ كَثِيرَةً يَأْخُذُونَهَا ۗ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ○

ترجمہ: تحقیق اللہ مومنوں سے راضی ہوا جب وہ آپ ﷺ سے بیعت کر رہے تھے درخت کے نیچے۔ سو اس نے معلوم کر لیا جو ان کے دلوں میں خلوص تھا تو اس نے ان پر تسلی اتاری اور بدلہ میں قریب ہی انہیں فتح عطا کی اور بہت سی غنیمتیں انہوں نے حاصل کیں، اور اللہ غالب حکمت والا ہے۔ ﴿سورۃ الفتح آیت 18 تا 19﴾

Allah's Pleasure

INDEED, well-pleased was God with the believers when they pledged their allegiance unto thee [O Muhammad] under that tree, for He knew what was in their hearts; and so He bestowed inner peace upon them from on high, and rewarded them with [the glad tidings of] a victory soon to come (18) and [of] many war-gains which they would achieve: for God is indeed Almighty, Wise. (19)

ایک نشانی

وَعَدُّكُمْ اللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةً تَأْخُذُونَهَا فَعَجَّلَ لَكُمْ هَذِهِ وَكَفَّ أَيْدِيَ النَّاسِ عَنْكُمْ ۗ وَلِتَكُونَ آيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ صِرَاطًا مُّسْتَقِيمًا ۝ وَأُخْرَى لَّمْ تَقْدِرُوا عَلَيْهَا قَدْ أَحَاطَ اللَّهُ بِهَا ۗ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا ۝

ترجمہ: اللہ نے تم سے وعدہ کیا نعمتوں کا کثرت سے جنہیں تم لوگے، تو اس نے تمہیں جلد دے دیں، اور لوگوں کے ہاتھ تم سے روک دیئے تاکہ ہو یہ مومنوں کیلئے ایک نشانی، اور تمہیں ایک سیدھے راستے کی ہدایت دے اور ایک فتح بھی، تم نے ابھی اس پر قابو نہیں پایا، گھیر رکھا ہے اللہ نے اس کو اور اللہ ہر شے پر قدرت رکھنے والا ہے۔

﴿سورۃ الفتح آیت 20 تا 21﴾

A Sign

[O you who believe!] God has promised you many war-gains which you shall yet achieve; and He has vouchsafed you these [worldly gains] well in advance, and has stayed from you the hands of [hostile] people, so that this [your inner strength] may become a symbol to the believers [who will come after you], and that He may guide you all on a straight way. (20) And there are yet other [gains] which are still beyond your grasp, [but] which God has already encompassed [for you]: for God has the power to will anything. (21)

اللہ کا وعدہ

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا
ترجمہ: اللہ نے وعدہ کیا ہے ان سے جو ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے
مغفرت اور اجرِ عظیم کا۔

﴿سورۃ الفتح آیت 29﴾

Promise of Allah

[But] unto such of them as may [yet] attain to faith and do righteous deeds, God has promised forgiveness and a reward supreme. (29)

پست آواز

إِنَّ الَّذِينَ يَغُضُّونَ أَصْوَاتَهُمْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ أُولَئِكَ الَّذِينَ امْتَحَنَ اللَّهُ

قُلُوبَهُمْ لِلتَّقْوَىٰ ۖ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ۝

ترجمہ: بے شک جو لوگ اللہ کے رسول ﷺ کے نزدیک اپنی آوازیں پست رکھتے ہیں، یہ وہ لوگ ہیں جن کے دلوں کو اللہ نے پرہیزگاری کیلئے آزمایا ہے، ان کیلئے مغفرت اور اجرِ عظیم ہے۔

﴿سورة الحجرات آیت 3﴾

Lower Voice

Behold, they who lower their voices in the presence of God's Apostle - it is they whose hearts God has tested [and opened] to consciousness of Himself; [and] theirs shall be forgiveness and a reward supreme. (3)

قرب جنت

وَأَزَلِفَتْ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ۝ هَذَا مَا تُوَعَدُونَ لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ ۝ مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُنِيبٍ ۝ ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ۖ ذَلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ ۝ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ۝

ترجمہ: اور جنت پرہیزگاروں کے قریب کر دی جائے گی، نہ ہوگی دور۔ یہ ہے جو تم سے وعدہ کیا جاتا تھا، ہر رجوع کرنے والے نگہداشت کرنے کیلئے جو اللہ رحمن سے دن دیکھے ڈرا اور رجوع کرنے والے دل کے ساتھ آیا (ہم فرمائیں گے) اس میں سلامتی کے ساتھ داخل ہو جاؤ، یہ ہمیشہ رہنے کا دن ہے، اس میں ان کیلئے جو وہ چاہیں گے اور ہمارے پاس اور بھی زیادہ ہے۔

﴿سورة ق آیت 31 تا 35﴾

Closeness With Paradise

And [on that Day] paradise will be brought within the sight of the God-conscious, and will no longer be far away; [and they will be told:] (31) "This is what you were promised - [promised] unto every-one who was wont to turn unto God and to keep Him always in mind - (32) [everyone] who stood in awe of the Most Gracious although He is beyond the reach of human perception, and who has come [unto Him] with a heart full of contrition. (33) Enter this [paradise] in peace; this is the Day on which life abiding begins!" (34) In that [paradise] they shall have whatever they may desire - but there is yet more with Us. (35)

شب بیداری

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ۝ الْخَالِدِينَ مَا أَلْتَهُمْ رَبُّهُمْ أَنَّهُمْ كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُجْسِمِينَ ۝ كَانُوا قَلِيلًا مِّنَ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ ۝ وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ۝

ترجمہ: بے شک متقی باغات اور چشموں میں ہوں گے، جو ان کے رب نے انہیں دیا وہ اس کے لینے والے ہوں گے، بے شک وہ اس سے قبل نیکو کار تھے۔ وہ رات میں تھوڑا سوتے تھے اور وقت صبح وہ استغفار کرتے (بخشش مانگتے) تھے۔

﴿سورة الذاریات آیت 16 تا 18﴾

Pernoctation

Enjoying all that their Sustainer will have granted them [because], verily, they were doers of good in

the past: (16) they would lie asleep during but a small part of the night, (17) and would pray for forgiveness from their innermost hearts; (18)

متقی

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَعِيمٍ ۝ فَاكِهِينَ بِمَا آتَاهُم رَّبُّهُم ۚ وَوَقَّاهُم
رَبُّهُم عَذَابَ الْجَحِيمِ ۝

ترجمہ: بے شک متقی (بہشت کے) باغوں میں اور نعمت میں ہوں گے، اس کے ساتھ خوش ہوں گے جو ان کے رب نے انہیں دیا اور ان کے رب نے انہیں عذاب سے بچالیا۔

﴿سورة الطور آیت 17 تا 18﴾

Righteous

[But,] verily, the God-conscious will find themselves [on that Day] in gardens and in bliss, (17) rejoicing in all that their Sustainer will have granted them: for their Sustainer will have warded off from them all suffering through the blazing fire. (18)

بڑی آنکھوں والی حوریں

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝ مُتَكِينِينَ عَلَىٰ سُرُرٍ مَّصْفُوفَةٍ ۚ
وَزَوْجِنَهُمْ بِحُورٍ عِينٍ ۝

ترجمہ: تم کھاؤ اور پیو چتے پچتے (جی بھر کر) اس کے بدلے میں جو تم کرتے تھے، تختوں پر صف بستہ تکیہ لگائے ہوئے اور ہم نے ان کی زوجیت میں دیا بڑی آنکھوں

﴿سورة الطور آیت 19 تا 20﴾

Wide-Eyed Houris

[And they will be told:] "Eat and drink with good cheer as an outcome of what you were wont to do, (19) reclining on couches [of happiness] ranged in rows!" And [in that paradise] We shall mate them with companions pure, most beautiful of eyes. (20)

جنت میں

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا أَلَتْنَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ كُلُّ امْرِئٍ بِمَا كَسَبَ رَهِينٌ ۝ وَأَمَدَدْنَاهُمْ بِفَاكِهَةٍ وَلَحْمٍ مِّمَّا يَشْتَهُونَ ۝ يَتَنَزَّعُونَ فِيهَا كَأْسًا لَا لَغْوٌ فِيهَا وَلَا تَأْتِيمٌ ۝ وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ غِلْمَانٌ لَّهُمْ كَأَنَّهُمْ لَوْلَاءٌ مَّا كُنُونَ ۝ وَأَقْبَلُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ۝ قَالُوا إِنَّا كُنَّا قَبْلُ فِي أَهْلِنَا مُشْفِقِينَ ۝ فَمَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَا وَوَقَدْنَا عَذَابَ السَّمُومِ ۝ إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ ۝ إِنَّهُ هُوَ الْبَرُّ الرَّحِيمُ ۝

ترجمہ: اور جو لوگ ایمان لائے اور ان کی اولاد نے ایمان کے ساتھ ان کی پیروی کی ہم نے ان کی اولاد کو ان کے ساتھ ملا دیا اور ہم نے ان کے عمل سے کچھ کمی نہ کی۔ ہر آدمی اپنے اعمال میں گروی ہے، اور ہم پھلوں کے ساتھ ان کی مدد کریں گے اور گوشت (سے) جو ان کا جی چاہے گا، اس میں اس پیالے کی چھینا جھٹی کریں گے، جس میں نہ بکواس ہوگی نہ گناہ کی بات اور ان کے ارد گرد پھریں گے خدمت گار لڑکے گویا وہ چھپا کے رکھے ہوئے موتی ہیں اور ان میں سے ایک دوسرے کی طرف متوجہ

ہوگا، آپس میں پوچھتے ہوئے، وہ کہیں گے بے شک ہم اس سے پہلے اپنے اہل خانہ میں ڈرتے تھے تو اللہ نے ہم پر احسان کیا اور ہمیں بچا لیا گرم ہوا کے عذاب سے، بے شک اس سے قبل ہم اس کو پکارتے تھے، بے شک وہی احسان کرنے والا، رحم کرنے والا ہے۔

﴿سورة الطور آیت 21 تا 28﴾

In Paradise

And as for those who have attained to faith and whose offspring will have followed them in faith, We shall unite them with their offspring; and We shall not let aught of their deeds go to waste: [but] every human being will be held in pledge for whatever he has earned. (21) And We shall bestow on them fruit and meat in abundance - whatever they may desire: (22) and in that [paradise] they shall pass on to one another a cup which will not give rise to empty talk, and neither incite to sin. (23) And they will be waited upon by [immortal] youths, [as if they were children] of their own, [as pure] as if they were pearls hidden in their shells. (24) And they [who are thus blest] will turn to one another, asking each other [about their past lives]. (25) They will say: "Behold, aforesaid - when we were [still living] in the midst of our kith and kin - we were full of fear [at the thought of God's displeasure]: (26) and so God has graced us with His favour, and has warded off from us all suffering through the scorching winds [of frustration]. (27) Verily, we did invoke Him [alone] ere this: [and now

He has shown us] that He alone is truly benign, a true Dispenser of Grace!" (28).

نیکی

وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ لَا يَجْزِي الَّذِيْنَ اَسَاءُوْا بِمَا عَمِلُوْا وَيَجْزِي الَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا بِالْحُسْنٰى ۝ الَّذِيْنَ يَجْتَنِبُوْنَ كَبِيْرَ الْاِثْمِ وَالْفَوٰحِشِ اِلَّا اللَّمَمَ ۗ اِنَّ رَبَّكَ وَّاسِعُ الْمَغْفِرَةِ ۗ هُوَ اَعْلَمُ بِكُمْ اِذْ اَنْشَاَكُمْ مِّنَ الْاَرْضِ ۗ وَاِذْ اَنْتُمْ اَجْنَّةٌ فِيْ بُطُوْنِ اُمَّهَاتِكُمْ ۗ فَلَا تُزَكُّوْا اَنْفُسَكُمْ ۗ هُوَ اَعْلَمُ بِمَنْ اَتَقٰى ۝

ترجمہ: اور اللہ ہی کے لئے ہے جو کچھ آسمانوں اور جو زمین میں ہے تاکہ جن لوگوں نے برائی کی انہیں ان کے اعمال کا بدلہ دے۔ اور انہیں جزا دے جن لوگوں نے بھلائی کے ساتھ نیکی کی۔ جو چھوٹے گناہوں کے سوا بڑے گناہوں اور بے حیائیوں سے بچتے ہیں۔ بے شک تمہارا رب وسیع مغفرت والا ہے، وہ تمہیں خوب جانتا ہے جب اس نے تمہیں زمین (مٹی) سے پیدا کیا، اور جب تم اپنی ماؤں کے پیٹوں (بطن) میں بچے تھے۔ پس اپنے آپ کو پاکیزہ نہ سمجھو، وہ اسے خوب جانتا ہے جس نے پرہیزگاری کی۔

﴿سورة النجم آیت 31 تا 32﴾

Goodness

Indeed, unto God belongs all that is in the heavens and all that is on earth: and so He will reward those who do evil in accordance with what they did, and will reward those who do good with ultimate good. (31) As for those who avoid the [truly] grave sins

and shameful deeds - even though they may sometimes stumble behold, thy Sustainer is abounding in forgiveness. He is fully aware of you when He brings you into being out of dust, and when you are still hidden in your mothers' wombs: do not, then, consider yourselves pure - [for] He knows best as to who is conscious of Him. (32)

سچائی کے مقام

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهَرٍ ○ فِي مَقْعَدٍ صِدْقٍ عِنْدَ مَلِيكٍ مُّقْتَدِرٍ ○
ترجمہ: بے شک متقی باغات اور نہروں میں ہوں گے، صاحب قدرت بادشاہ کے
نزدیک سچائی کے مقام میں۔

﴿سورة القمر آیت 54 تا 55﴾

In a Seat of Truth

[Hence, too,] behold, the God-conscious will find themselves in [a paradise of] gardens and running waters, (54) in a seat of truth, in the presence of a Sovereign Who determines all things. (55)

جنت کی سیر

وَلَمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ ○ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ○ ذَوَاتَا أَفْنَانٍ ○
○ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ○ فِيهِمَا عَيْنَاتٌ تَجْرِيْنَ ○ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا
تُكَذِّبِينَ ○ فِيهِمَا مِنْ كُلِّ فَاكِهَةٍ زَوْجَيْنِ ○ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ○
مُسْكِينٍ عَلَى فُرُشٍ بَطَائِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ ط وَجْنَا الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ ○ فَبِأَيِّ آلَاءِ

رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ فِيهِنَّ قَصِرَاتُ الطَّرْفِ لَمْ يَطْمِثْهُنَّ اِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌ
 ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ كَانَهُنَّ الْيَاقُوْتُ وَالْمَرْجَانُ ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ
 رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ هَلْ جَزَاءُ الْاِحْسَانِ اِلَّا الْاِحْسَانُ ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ رَبِّكُمْ
 تَكْذِبِينَ ۝ وَمِنْ دُونِهِمَا جَنَّتَيْنِ ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ مَدَاهَا مَتْنِ
 ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ فِيهِمَا عَيْنَانِ نَضَّاخَتَيْنِ ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ
 رَبِّكُمْ تَكْذِبِينَ ۝ فِيهِمَا فَاكِهَةٌ وَنَخْلٌ وَرُمَّانٌ ۝ فَبِأَيِّ الَاِءِ رَبِّكُمْ
 تَكْذِبِينَ ۝ فِيهِنَّ خَيْرَاتٌ حِسَانٌ ۝

ترجمہ: اور جو اپنے رب کے حضور کھڑا ہونے سے ڈرا، اس کیلئے دو باغ ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ بہت سی شاخوں والے۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان باغوں میں دو چشمے جاری ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان دونوں باغوں میں ہر میوے کی دو دو قسمیں ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ایسے فرشوں پر تکیہ لگائے ہوئے ہوں گے جن کے استر ریشم کے ہوں گے، دونوں باغوں کے میوے نزدیک ہوں گے۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان میں نگاہیں نیچے رکھنے والیاں ہیں، انہیں ہاتھ نہیں لگایا کسی انسان نے ان سے قبل اور نہ کسی جن نے۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ گویا وہ یاقوت اور مونگے ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ احسان کا بدلہ احسان کے سوا نہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان دونوں کے علاوہ دو باغ اور بھی ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ نہایت گہرے سبز رنگ کے۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان دونوں باغات میں بشدت جوش مارنے والے دو چشمے ہیں۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان دونوں باغات میں میوے اور کھجور کے درخت اور انار ہوں

گے۔ تو اپنے رب کی کون سی نعمت کو تم جھٹلاؤ گے؟ ان میں خوب سیرت، خوبصورت حوریں ہوں گی۔

﴿سورة الرحمن آیت 46 تا 70﴾

Visit of Paradise

BUT FOR THOSE who of their Sustainer's Presence stand in fear, two gardens [of paradise are readied] - (46) which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? - (47) [two gardens] of many wondrous hues. (48) Which, then, of your Sustainer's bounties can you disavow? (49) In [each of] these two [gardens] two springs will flow. (50) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (51) In [each of] these two will two kinds of every fruit be [found]. (52) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (53) [In such a paradise the blest will dwell,] reclining upon carpets lined with rich brocade; and the fruit of both these gardens will be within easy reach. (54) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (55) In these [gardens] will be mates of modest gaze, whom neither man nor invisible being will have touched ere then. (56) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (57) [When you are promised splendours] as though [of] rubies and [of] pearls - (58) which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (59) Could the reward of good be aught but good? (60) Which,

then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (61) And besides those two will be yet two [other] gardens - (62) which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? - (63) two [gardens] of the deepest green. (64) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (65) In [each of] these two [gardens] will two springs gush forth. (66) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (67) In both of them will be [all kinds of] fruit, and date-palms and pomegranates. (68) Which, then, of your Sustainer's Bounties can you disavow? (69) In these [gardens] will be maidens most excellent and beautiful. (70)

جنت کی سیر

وَالسَّبِقُونَ السَّبِقُونَ ○ أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ ○ فِي جَنَّتِ النَّعِيمِ ○ ثَلَاثَةٌ مِنَ
 الْأُولَى ○ وَقَلِيلٌ مِنَ الْآخِرِينَ ○ عَلَى سُرُرٍ مَوْضُونَةٍ ○ مُتَكِينِينَ عَلَيْهَا
 مُتَقَابِلِينَ ○ يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُخَلَّدُونَ ○ بِأَكْوَابٍ وَأَبَارِيقٍ ○
 وَكَأْسٍ مِنْ مَعِينٍ ○ لَا يُصَدَّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنَزِفُونَ ○ وَفَاكِهَةٍ مِمَّا
 يَتَخَيَّرُونَ ○ وَلَحْمِ طَيْرٍ مِمَّا يَشْتَهُونَ ○ وَحُورٍ عِينٍ ○ كَأَمْثَالِ اللُّؤْلُؤِ
 الْمَكْنُونِ ○ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ○ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا
 تَأْثِيمًا ○ إِلَّا قِيلًا سَلَامًا سَلَامًا ○ وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ ○ مَا أَصْحَابُ
 الْيَمِينِ ○ فِي سِدْرٍ مَخْضُودٍ ○ وَطَلْحٍ مَنضُودٍ ○ وَظِلٍّ مَمْدُودٍ ○ وَمَاءٍ
 مَسْكُوبٍ ○ وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ ○ لَّا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ ○ وَفُرُشٍ مَرْفُوعَةٍ
 ○ إِنَّا أَنشَأْنَهُنَّ إِنِشَاءً ○ فَجَعَلْنَهُنَّ أَبْكَارًا ○ عُرُبًا أَتْرَابًا ○ لِأَنَّ

صَلْبِ الْيَمِينِ ○ ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأُولَى ○ وَثَلَاثَةٌ مِنَ الْآخِرِينَ ○

ترجمہ: اور سبقت لے جانے والے (ماشاء اللہ) سبقت لے جانے والے ہیں، یہی ہیں اللہ کے مقرب نعمتوں والے باغ میں، بڑی جماعت پہلوں میں سے اور تھوڑی جماعت پچھلوں میں سے، سونے کے تاروں سے بنے ہوئے تختوں پر، تکیہ لگائے ہوئے (اس پر) آمنے سامنے (بیٹھے ہوئے) ان کے ارد گرد لڑکے پھریں گے، ہمیشہ (لڑکے) ہی رہنے والے، آنخوروں اور آفتابوں کے ساتھ اور صاف شراب کے پیالوں (کے ساتھ)۔ نہ اس سے انہیں درِ دسر ہوگا اور نہ ان کی عقل میں فتور آئے گا، اور اس قسم کے میوے جو وہ پسند کریں گے اور پرندوں کا گوشت جو وہ چاہیں گے، اور بڑی بڑی آنکھوں والی حوریں، جیسے موتی (کے دانے) سپی میں چھپے ہوں، اس کی جزا جو وہ کرتے تھے، وہ اس میں نہ بے ہودہ بات سنیں گے اور نہ گناہ کی بات، مگر وہاں کلام سلام سلام ہوگا، اور دائیں ہاتھ والے (سبحان اللہ) کیا ہیں دائیں ہاتھ والے؟، بیروں میں بے خار والی (اور ان کیلئے ہوں گے) تہہ در تہہ کیلے اور دراز سایہ اور گرتا ہوا پانی (جھرنے) اور کثیر میوے نہ (وہ) ختم ہوں گے اور نہ انہیں کوئی روک ٹوک (ہوگی)۔ اونچے اونچے فرشوں میں، بے شک ہم نے انہیں خوب اٹھان دی، پس ہم نے انہیں کنواری، محبوب، ہم عمر بنایا، دائیں ہاتھ والوں کیلئے، بہت سے اگلوں میں سے اور بہت سے پچھلوں میں سے۔

﴿سورة الواقعة آیت 10 تا 40﴾

Visit of Paradise

But the foremost shall be [they who in life were] the foremost [in faith and good works]: (10) they who were [always] drawn close unto God! (11) In gardens

of bliss [will they dwell] - (12) a good many of those of olden times, (13) but [only] a few of later times. (14) [They will be seated] on gold-encrusted thrones of happiness, (15) reclining upon them, facing one another [in love]. (16) Immortal youths will wait upon them (17) with goblets, and ewers, and cups filled with water from unsullied springs (18) by which their minds will not be clouded and which will not make them drunk; (19) and with fruit of any kind that they may choose, (20) and with the flesh of any fowl that they may desire. (21) And [with them will be their] companions pure, most beautiful of eyes, (22) like unto pearls [still] hidden in their shells. (23) [And this will be] a reward for what they did [in life]. (24) No empty talk will they hear there, nor any call to sin, (25) but only the tiding of inner soundness and peace. (26) NOW AS FOR those who have attained to righteous-ness - what of those who have attained to righteous-ness? (27) [They, too, will find themselves] amidst fruit-laden lote-trees, (28) and acacias flower-clad, (29) and shade extended, (30) and waters gushing, (31) and fruit abounding, (32) never-failing and never out of reach. (33) And [with them will be their] spouses, raised high: (34) for, behold, We shall have brought them into being in a life renewed, (35) having resurrected them as virgins, (36) full of love, well-matched (37) with those who have attained to righteousness: (38) a good many of olden times, (39) and a good many of later times. (40)

دائیں ہاتھ والے

فَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُقْرَبِينَ ۝ فَرَوْحٌ وَرَيْحَانٌ ۝ وَجَنَّتْ نَعِيمٍ ۝ وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنْ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ۝ فَسَلَامٌ لَّكَ مِنْ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ۝

ترجمہ: پس جو (مرنے والا) اگر مقرب لوگوں میں سے ہو تو (اس کیلئے) راحت اور خوشبودار پھول اور نعمتوں کے باغات ہیں، اور البتہ اگر دائیں ہاتھ والوں میں سے ہو تو تیرے لئے سلامتی ہے، دائیں ہاتھ والوں سے۔

﴿سورة الواقعة آیت 88 تا 91﴾

The Blessed Ones

[ALL OF YOU are destined to die.] Now if one happens to be of those who are drawn close unto God, (88) happiness [awaits him in the life to come], and inner fulfillment, and a garden of bliss. (89) And if one happens to be of those who have attained to righteousness, (90) [he, too, will be welcomed into paradise with the words,] "Peace be unto thee [that art] of those who have attained to righteousness!" (91)

انفاق فی سبیل اللہ

الْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفَقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَخْلِفِينَ فِيهِ ۖ فَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

ترجمہ: تم اللہ اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان لاؤ اور اس مال میں سے خرچ کرو

جس میں اس نے تمہیں جانشین بنایا ہے، پس تم میں سے جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے خرچ کیا، ان کیلئے بڑا اجر ہے۔ ﴿سورۃ الحدید آیت 7﴾

Spend Freely (In God's Cause)

BELIEVE in God and His Apostle, and spend on others out of that of which He has made you trustees: for, those of you who have attained to faith and who spend freely [in God's cause] shall have a great reward. (7)

قرض

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضِعَّهُ لَهُ وَلَهُ أَجْرٌ كَرِيمٌ ○ يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ يَسْعَىٰ نُورُهُمْ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ بُشْرَانِكُمْ الْيَوْمَ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ط ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: کون ہے جو اللہ کو قرض دے؟ قرضِ حسنہ (اچھا قرض) اور وہ اس کو اس کا دوچند دے اور اس کیلئے بڑا عمدہ اجر ہے، جس دن تم مومن مردوں اور مومن عورتوں کو دیکھو گے، ان کا نور ان کے سامنے اور ان کے دائیں دوڑتا ہوگا، تمہیں آج خوشخبری ہے، باغات کی جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے، یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورۃ الحدید آیت 11 تا 12﴾

Loan

WHO IS IT that will offer up unto God a goodly loan, which He will amply repay For, such [as do so] shall

have a noble reward (11) on the Day when thou shalt see all believing men and believing women, with their light spreading rapidly before them and on their right, [and with this welcome awaiting them:] "A glad tiding for you today: gardens through which running waters flow, therein to abide! This, this is the triumph supreme!" (12)

اجر اور نور

إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا يُّضَعْفُ لَهُمْ وَلَهُمْ أَجْرٌ كَرِيمٌ ۝ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ وَالشَّهَدَاءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَنُورُهُمْ ط

ترجمہ: بے شک خیرات کرنے والے مرد اور خیرات کرنے والی عورتیں اور جنہوں نے اللہ کو قرضِ حسنہ دیا وہ ان کیلئے دو چند کر دیا جائے گا اور ان کیلئے بڑا عمدہ اجر ہے، اور جو لوگ اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لائے، یہی لوگ ہیں اپنے رب کے نزدیک صدیق اور شہید، ان کیلئے ان کا اجر ہے اور ان کا نور ہے۔

﴿سورة الحديد آیت 18 تا 19﴾

Reward and Light

Verily, as for the men and women who accept the truth as true and who [thus] offer up unto God a goodly loan, they will be amply repaid, and shall have a noble reward [in the life to come]. (18) For, they who have attained to faith in God and His Apostle - it is they, they who uphold the truth, and they who bear witness [thereto] before God: [and so] they shall have their reward and their light (19)

اللہ کا فضل

سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَا
أَعَدَّتْ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ط ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ ط
وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ○

ترجمہ: تم دوڑو مغفرت کی طرف اپنے رب کی اور اس جنت کی طرف جس کی
وسعت آسمانوں اور زمین کی وسعت جیسی (برابر) ہے اور ان لوگوں کیلئے تیار کی گئی
ہے، جو ایمان لائے اللہ اور اس کے رسولوں (ﷺ) پر، یہ اللہ کا فضل ہے، وہ اس کو
دیتا ہے جس کو چاہتا ہے، اور اللہ بڑے فضل والا ہے۔

﴿سورة الحديد آیت 21﴾

Bounty of Allah

[Hence,] vie with one another in seeking to attain to
your Sustainer's forgiveness, and [thus] to a
paradise as vast as the heavens and the earth, which
has been readied for those who have attained to
faith in God and His Apostle: such is the bounty of
God which He grants unto whomever He wills - for
God is limitless in His great bounty. (21)

دو گنا ثواب

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَآمِنُوا بِرَسُولِهِ يُؤْتِكُمْ كِفْلَيْنِ مِن رَّحْمَتِهِ
وَيَجْعَلْ لَكُمْ نُورًا تَمْشُونَ بِهِ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ط وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ○

ترجمہ: اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو اور اس کے رسولوں پر ایمان لاؤ، وہ تمہیں اپنی رحمت سے (ثواب کے) دو حصے عطا کرے گا، اور تمہارے لئے ایسا نور دے گا کہ تم اس کے ساتھ چلو گے، اور وہ بخش دے گا تمہیں اور اللہ بخشنے والا مہربان ہے۔

﴿سورة الحديد آیت 28﴾

Twofold (Double) Reward

O YOU who have attained to faith! Remain conscious of God, and believe in His Apostles, [and] He will grant you doubly of His grace, and will light for you a light wherein you shall walk, and will forgive you [your past sins]: for God is Much-Forgiving, a Dispenser of Grace. (28)

دوستی

لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ حَادَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ
وَلَوْ كَانُوا آبَاءَهُمْ أَوْ أَبْنَاءَهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ أَوْ عَشِيرَتَهُمْ ۗ أُولَٰئِكَ كَتَبَ فِي
قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَهُم بِرُوحٍ مِّنْهُ ۖ وَيُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۗ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۗ أُولَٰئِكَ حِزْبُ اللَّهِ ۗ أَلَا
إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

ترجمہ: تم نہ پاؤ گے ان لوگوں کو جو ایمان رکھتے ہیں اللہ پر اور آخرت کے دن پر کہ وہ اس سے دوستی رکھتے ہوں جس نے اللہ اور اس کے رسول (ﷺ) کی مخالفت کی خواہ وہ ان کے باپ دادا ہوں یا ان کے بیٹے ہوں یا ان کے بھائی ہوں یا ان کے کنبے والے ہوں۔ یہی لوگ ہیں جن کے دلوں میں اللہ نے ایمان ثبت کر دیا ہے، اور ان کی

مدد کی ہے اپنے غیبی فیض سے، اور وہ انہیں ان باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے، راضی ہوا اللہ ان سے، اور وہ اس سے۔ یہی لوگ ہیں اللہ کا گروہ، خوب یاد رکھو اللہ کا گروہ ہی (دونوں جہانوں میں) کامیاب ہونے والا ہے۔

﴿سورة المجادلة آیت 22﴾

Friendship

Thou canst not find people who [truly] believe in God and the Last Day and [at the same time] love anyone who contends against God and His Apostle - even though they be their fathers, or their sons, or their brothers, or [others of] their kindred. [As for the true believers,] it is they in whose hearts He has inscribed faith, and whom He has strengthened with inspiration from Himself, and whom [in time] He will admit into gardens through which running waters flow, therein to abide. Well-pleased is God with them, and well-pleased are they with Him. They are God's partisans: oh, verily, it is they, the partisans of God, who shall attain to a happy state! (22)

موازنہ

لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۗ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ الْفَائِزُونَ ۝

ترجمہ: برابر نہیں دوزخ والے اور جنت والے۔ جنت والے ہی مراد کو پہنچنے والے ہیں۔

﴿سورة الحشر آیت 20﴾

Comparison

Not equal are those who are destined for the fire and those who are destined for paradise: those who are destined for paradise - it is they, they [alone] who shall triumph [on Judgment Day]! (20)

تجارت

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ تِجَارَةٍ تُنَجِّيْكُمْ مِّنْ عَذَابِ إِلِيمٍ ۚ
تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنفُسِكُمْ ۗ ذَٰلِكُمْ
خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ يَغْفِر لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَيُدْخِلْكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي
مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَمَسْكِنٍ طَيِّبَةٍ فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ ۗ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ
۝ وَأُخْرَىٰ تُحِبُّونَهَا ۗ نَصْرٌ مِّنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ ۗ وَبَشِيرٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ۝

ترجمہ: اے ایمان والو! کیا میں تمہیں ایسی تجارت بتلاؤں؟ جو تمہیں دردناک عذاب سے نجات دے، تم ایمان لاؤ اللہ پر اور اس کے رسول ﷺ پر اور تم اللہ کے راستہ میں اپنے مالوں اور اپنی جانوں سے جہاد کرو، یہ تمہارے لئے بہتر ہے، اگر تم جانتے ہو، وہ تمہیں تمہارے گناہ بخش دے گا اور تمہیں باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، اور ہمیشہ کے باغات میں۔ پاکیزہ مکانات میں۔ یہ بڑی کامیابی ہے، اور ایک اور (بات بھی) ہے جسے تم بہت چاہتے ہو (یعنی) اللہ سے مدد اور قریبی فتح اور (آپ ﷺ) مومنوں کو (یہ) خوشخبری دیجئے۔

﴿سورة الصف آیت 10 تا 13﴾

Trade

O YOU who have attained to faith! Shall I point out to you a bargain that will save you from grievous suffering [in this world and in the life to come]? (10) You are to believe in God and His Apostle, and to strive hard in God's cause with your possessions and your lives: this is for your own good - if you but knew it! (11) [If you do so,] He will forgive you your sins, and [in the life to come] will admit you into gardens through which running waters flow, and into goodly mansions in [those] gardens of perpetual bliss: that [will be] the triumph supreme! (12) And [withal, He will grant you] yet another thing that you dearly love: succour from God [in this world], and a victory soon to come: and [thereof, O Prophet,] give thou a glad tiding to all who believe. (13)

ہار جیت کا دن

يَوْمَ يَجْمَعُكُمْ لِيَوْمِ الْجَمْعِ ذَلِكَ يَوْمُ التَّغَابُنِ ط وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَيَعْمَلْ
صَالِحًا يُكْفِرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ
فِيهَا أَبَدًا ط ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ○

ترجمہ: وہ جس دن تمہیں جمع کرے گا (قیامت کے دن) یہ ہار جیت کا دن ہے۔ اور وہ جو اللہ پر ایمان لائے اور وہ اچھے کام کرے وہ (اللہ) اس سے اس کی برائیاں دور کر دے گا اور اسے ان باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی (جاری) ہیں، اور وہ ان میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے۔ یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة التغابن آیت 9﴾

The Day of Loss and Gain

[Think of] the time when He shall gather you all together unto the Day of the [Last] Gathering - that Day of Loss and Gain! For, as for him who shall have believed in God and done what is just and right, He will [on that Day] efface his bad deeds, and will admit him into gardens through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time: that will be a triumph supreme! (9)

بخل

فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَأَسْمِعُوا وَأَطِيعُوا وَأَنْفِقُوا خَيْرًا لِّأَنْفُسِكُمْ ۗ وَمَنْ يُؤَقِّ شَحًّا نَفْسِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ○

ترجمہ: پس جہاں تک ہو سکے تم اللہ سے ڈرو، اور سنو اور اطاعت کرو اور خرچ کرو، یہ تمہارے حق میں بہتر ہے۔ اور جو اپنی جان کی بخیلی سے بچا لیا گیا تو یہی لوگ فلاح (دو جہان میں کامیابی) پانے والے ہیں۔

﴿سورة التغابن آیت 16﴾

Stinginess

Remain, then, conscious of God as best you can, and listen [to Him], and pay heed. And spend in charity for the good of your own selves: for, such as from their own covetousness are saved – it is they, they that shall attain to a happy state! (16)

قرضِ حسنہ

إِنْ تَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا يُّضْعِفْهُ لَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ وَاللَّهُ شَكُورٌ
حَلِيمٌ ○

ترجمہ: اگر تم اللہ کو قرضِ حسنہ دو گے تو وہ اسے تمہارے لئے دو چند کر دے گا اور تمہیں بخش دے گا اور اللہ قدر شناس بردبار ہے۔

﴿سورة التغابن آیت 17﴾

Goodly Loan

If you offer up to God a goodly loan, He will amply repay you for it, and will forgive you your sins: for God is Ever-Responsive to Gratitude, Forbearing, (17)

اے عقل والو!

يَا أُولِي الْأَلْبَابِ - الَّذِينَ آمَنُوا - قَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا ○ رَسُولًا
يَتْلُوا عَلَيْكُمْ آيَاتِ اللَّهِ مَبِينَاتٍ لِّيُخْرِجَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنَ
الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ○ وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَيَعْمَلْ صَالِحًا يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي
مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ○ قَدْ أَحْسَنَ اللَّهُ لَكَ
رِزْقًا ○

ترجمہ: اے عقل والو! ایمان والو! تحقیق اللہ نے تمہاری طرف کتاب نازل کی، وہ رسول ﷺ (بھیجا ہے) جو تم پر پڑھتا ہے اللہ کی روشن آیتیں تاکہ جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے وہ انہیں نکالے تاریکیوں سے نور کی طرف اور جو اللہ

پر ایمان لائے گا اور اچھے عمل کرے گا تو وہ اسے باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ رہیں گے ان میں ہمیشہ ہمیشہ۔ بے شک اللہ نے اس کیلئے بہت اچھی روزی رکھی ہے۔

﴿سورة الطلاق آیت 10 تا 11﴾

O Wise People!

O you who are endowed with inside-you who had attained to faith! God has indeed bestowed on you a reminder from on high,(10)[He has sent]an Apostle who conveys unto you God's clear messages, so that He might lead those who have attained to faith and do righteous deeds out of the depths of darkness into light.And however beleive in God and what is right and just him will He admit into gardens through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time : indeed, a most goodly provision will God have granted him.(11)

نور

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا ۖ عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَن يُكَفِّرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَكُم جَنَّاتٍ تَجْرِي مِن تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ ۖ نُورُهُمْ يَسْعَىٰ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا ائْتِمْنَا لَنَا نُورًا وَاعْفُرْ لَنَا ۚ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

ترجمہ: اے ایمان والو! تم اللہ کے آگے توبہ کرو خالص (صاف دل سے) توبہ۔ امید ہے تمہارا رب تم سے دُور کر دے گا تمہاری برائیاں (گناہ) اور وہ تمہیں داخل

کرے گا ان باغات میں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں (جاری ہیں) اس دن اللہ سوا نہ کرے گا نبی ﷺ کو اور ان لوگوں کو جو ان کے ساتھ ایمان لائے، ان کا نور ان کے سامنے اور ان کے دائیں دوڑتا ہوگا، اور وہ دُعا کرتے ہوں گے اے ہمارے پروردگار! ہمارے لئے ہمارا نور پورا کر دے اور ہماری مغفرت فرما دے، بے شک تو ہر شے پر قدرت رکھنے والا ہے۔

﴿سورة التَّحْرِيمِ آیت 8﴾

Light

O you who have attained to faith! Turn unto God in sincere repentance: it may well be that your Sustainer will efface from you your bad deeds, and will admit you into gardens through which running waters flow, on a Day on which God will not shame the Prophet and those who share his faith: their light will spread rapidly before them, and on their right; [and] they will pray: "O our Sustainer! Cause this our light to shine for us forever, and forgive us our sins: for, verily, Thou hast the power to will anything!" (8)

اَجْر

إِنَّ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

ترجمہ: بے شک جو لوگ بن دیکھے اپنے رب سے ڈرتے ہیں، ان کیلئے بخشش اور بڑا اجر ہے۔

﴿سورة الملك آیت 12﴾

Reward

[As against this,] behold, for those who stand in awe of God although He is beyond the reach of their perception, there is forgiveness in store and a great reward. (12)

باغات

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّتِ النَّعِيمِ ○

ترجمہ: بے شک پرہیزگاروں کیلئے ان کے رب کے ہاں نعمتوں کے باغات ہیں۔

﴿سورة القلم آیت 34﴾

Gardens

For, behold, it is the God-conscious[alone]home gardens of bless await with their sustainers.

مزے سے کھاؤ پیو

فَمَا مِنْ أُمَّتٍ كَتَبَهُ بِيَمِينِهِ ○ لاَ يَقُولُ هَآؤُمْ أَقْرَأُ ○ وَآ كِتَابِهِ ○ إِنِّي ظَنَنْتُ أَنِّي

مُلَاقٍ حِسَابِيهِ ○ فَهُوَ فِي عَيْشَةٍ رَّاضِيَةٍ ○ فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ○ قُطُوفُهَا

دَانِيَةٌ ○ كُلُّوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا ○ بِمَا أَسْلَفْتُمْ فِي الْأَيَّامِ الْخَالِيَةِ ○

ترجمہ: پس جس کو اس کا اعمال نامہ اس کے دائیں ہاتھ میں دیا جائے گا،

وہ (دوسروں کو) کہے گا لو پڑھو میرا اعمال نامہ۔ بے شک میں یقین رکھتا تھا کہ میں

اپنے حساب سے ملوں گا، پس وہ پسندیدہ زندگی میں ہوگا، بہشت بریں میں، جس کے

میوے قریب (جھکے) ہوئے ہیں، تم مزے سے کھاؤ پیو، اس کے بدلے جو تم نے دنیا

میں گزارے ہوئے ایام میں بھیجا تھا۔

﴿سورة الحاقة آیت 19 تا 24﴾

Eat and Drink Relishingly

Now as for him whose record shall be placed in his right hand, he will exclaim: "Come you all!" Read this my record! (19) Behold, I did know that [one day] I would have to face my account! (20) And so he will find himself in a happy state of life, (21) in a lofty paradise, (22) with its fruits within easy reach. (23) [And all who are thus blest will be told:] "Eat and drink with good cheer in return for all [the good deeds] that you have sent ahead in days gone by!" (24)

انسان

إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ○ إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ○ وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ
 مَنُوعًا ○ إِلَّا الْمُصَلِّينَ ○ الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ○
 وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ ○ لِّلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ ○ وَالَّذِينَ
 يُصَدِّقُونَ بِيَوْمِ الدِّينِ ○ وَالَّذِينَ هُمْ مِّنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ مُّشْفِقُونَ ○
 إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَأْمُونٍ ○ وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ○ إِلَّا
 عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ○ فَمَنْ ابْتَغَىٰ
 وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعُدُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَاعُونَ
 ○ وَالَّذِينَ هُمْ بِشَهَادَتِهِمْ قَائِمُونَ ○ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ○

○ أُولَئِكَ فِي جَنَّةٍ مُّكْرَمُونَ ○

ترجمہ: بے شک انسان بڑا بے صبرا (کم ہمت) پیدا کیا گیا ہے، جب اسے کوئی برائی پہنچے تو گھبرا اٹھنے والا ہے اور اسے آسائش پہنچے تو بخل کرنے والا ہے۔ ان نمازیوں کے سوا جو اپنی نماز پر پابندی کرتے ہیں اور جن کے مالوں میں مانگنے والوں اور نہ مانگنے والوں کا ایک مقرر حق ہے۔ اور وہ جو روزِ جزا اور سزا کو سچ مانتے ہیں، اور وہ جو اپنے رب کے عذاب سے (ڈرتے ہیں) ڈرنے والے ہیں، بے شک ان کے رب کے عذاب سے نڈر ہونے کی بات نہیں، اور وہ جو اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرنے والے ہیں، سوائے اپنی بیویوں سے یا اپنی باندیوں سے۔ پس بے شک ان پر ملامت نہیں۔ پھر جو اس کے سوا چاہے تو وہی لوگ ہیں حد سے بڑھنے والے۔ اور وہ جو اپنی امانتوں اور اپنے عہد کی حفاظت کرنے والے ہیں اور وہ جو اپنی گواہیوں پر قائم رہنے والے ہیں۔ اور وہ جو اپنی نمازوں کی حفاظت کرنے والے ہیں، یہی لوگ (بہشت کے) باغات میں مکرم اور معزز ہوں گے۔

﴿سورة المعارج آیت 19 تا 35﴾

Human

VERILY, man is born with a restless disposition. (19) [As a rule,] whenever misfortune touches him, he is filled with self-pity; (20) and whenever good fortune comes to him, he selfishly withholds it [from others]. (21) Not so, however, those who consciously turn towards God in prayer. (22) [and] who incessantly persevere in their prayer (23) and in whose possessions there is a due share, acknowledged [by them], (24) for such as ask [for help] and such as are

deprived [of what is good in life]; (25) and who accept as true the [coming of the] Day of Judgment; (26) and who stand in dread of their Sustainer's chastisement – (27) for, behold, of their Sustainer's chastisement none may ever feel [wholly] secure; (28) and who are mindful of their chastity, (29) [not giving way to their desires] with any but their spouses - that is, those whom they rightfully possess [through wedlock] -: for then, behold, they are free of all blame, (30) whereas such as seek to go beyond that [limit] are truly transgressors; (31) and who are faithful to their trusts and to their pledges: (32) and who stand firm whenever they bear witness; (33) and who guard their prayers [from all worldly intent]. (34) These it is who in the gardens [of paradise] shall be honoured! (35)

بھلائی کا قصد

وَأَنَا لَمَّا سَمِعْنَا الْهُدَى الْمَنَابِهُ ط فَمَنْ يُؤْمِنُ بِرَبِّهِ فَلَا يَخَافُ بَخْسًا وَلَا رَهَقًا ○ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمُونَ وَمِنَ الْقَاسِطُونَ ط فَمَنْ أَسْلَمَ فَأُولَئِكَ تَحَرَّوْا رَشَدًا ○

ترجمہ: اور جب ہم نے ہدایت (کی بات) سنی تو اس پر ایمان لائے سو جو اپنے رب پر ایمان لائے تو اسے کسی نقصان کا خوف ہو گا نہ کسی ظلم کا، اور یہ کہ ہم میں سے کچھ (مسلمان) فرمانبردار ہیں اور ہم میں سے کچھ گنہگار ہیں۔ پس جو اسلام لایا تو وہی ہیں جنہوں نے بھلائی کا قصد کیا۔

﴿سورۃ الحج آیت 13 تا 14﴾

Intention of Goodness

Hence, as soon as we heard this [call to His] guidance, we came to believe in it: and he who believes in his Sustainer need never have fear of loss or injustice. (13) "Yet [it is true] that among us are such as have surrendered themselves to God - just as there are among us such as have abandoned themselves to wrongdoing. Now as for those who surrender themselves to Him - it is they that have attained to consciousness of what is right; (14)

بخشش

وَمَا تَقْدِمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ وَأَعْظَمُ أَجْرًا ط
وَاسْتَغْفِرُوا لِلَّهِ ط إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ○

ترجمہ: اور کوئی نیکی جو تم اپنے لئے آگے بھیجو گے وہ اللہ کے ہاں بہتر اور بڑے اجر میں پاؤ گے۔ اور تم اللہ سے بخشش مانگو، بے شک اللہ بخشنے والا اور نہایت رحم کرنے والا ہے۔

﴿سورة المزمل آیت 20﴾

Forgiveness

For whatever good deed you may offer up in your own behalf, you shall truly find it with God - yea, better, and richer in reward. And [always] seek God's forgiveness: behold, God is Much-Forgiving, a Dispenser of Grace! (20)

گروی

كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ ۝ اِلَّا اَصْحَابَ الْيَمِينِ ط فِي جَنَّتِ ط
ترجمہ: ہر شخص اپنے اعمال کے بدلے گروی ہے، مگر وہی طرف والے نیک لوگ
باغات میں ہوں گے۔

﴿سورة المدثر آیت 38 تا 40﴾

Pledge

[On the Day of Judgment,] every human being will be held in pledge for whatever [evil] he has wrought – (38) save those who shall have attained to righteousness: (39) [dwelling] in gardens [of paradise], they will inquire (40)

جنت کی کیفیت

اِنَّ الْاَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَاسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا ۝ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا
عِبَادُ اللّٰهِ يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ۝ يُوفُّونَ بِالنَّذْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ
مُسْتَطِيرًا ۝ وَيُطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَّاسِيرًا ۝
اِنَّمَا نُطْعِمُكُمْ لِوَجْهِ اللّٰهِ لَا نُرِيدُ مِنْكُمْ جَزَاءً وَّلَا شُكْرًا ۝ اِنَّا نَخَافُ
مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا عَبُوسًا قَمْطَرِيرًا ۝ فَوَقَّعَهُمُ اللّٰهُ شَرَّ ذٰلِكَ الْيَوْمِ وَلَقَّاهُمْ
نَضْرِبَةً وَّسْرُورًا ۝ وَجَزَّاهُمْ بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً وَّحَرِيرًا ۝ مُتَّكِنِينَ فِيهَا
عَلَى الْاَرَائِكِ لَا يَرُونَ فِيهَا شَمْسًا وَّلَا زَمْهَرِيرًا ۝ وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ
ظِلُّهَا وَذَلَّلَتْ قُطُوفُهَا تَذْلِيلًا ۝ وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِانِيَةٍ مِّنْ فِضَّةٍ وَّاَكْوَابٍ

كَانَتْ قَوَارِيرًا ۝ قَوَارِيرًا مِنْ فِضَّةٍ قَدَّرُوهَا تَقْدِيرًا ۝ وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا
 كَانَ مِزَاجُهَا زَنْجَبِيلًا ۝ عَيْنًا فِيهَا تُسْمَىٰ سَلْسَبِيلًا ۝ وَيَطُوفُ
 عَلَيْهِمْ وَلَدَانٌ مُّخَلَّدُونَ ۚ إِذَا رَأَيْتَهُمْ حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا مَّنشُورًا ۝ وَإِذَا رَأَيْتَ
 ثُمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا ۝ عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سُنْدُسٍ خُضْرٌ وَإِسْتَبْرَقٌ
 وَحُلُّوٓآ أَسَاوِرَ مِنْ فِضَّةٍ ۚ وَسَقَّوٓهُم رَّبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا ۝ إِنَّ هَذَا كَانَ
 لَكُمْ جَزَاءً وَكَانَ سَعْيَكُمْ مَشْكُورًا ۝

ترجمہ: بے شک پیئیں گے نیک بندے پیالے سے (وہ مشروب) جس میں کافور کی آمیزش ہوگی، ایک چشمہ اس سے اللہ کے بندے پیتے ہیں، اس سے نالیاں رواں کرتے ہیں وہ پوری کرتے ہیں اپنی نذریں اور وہ اس دن سے ڈرتے ہیں جس کی برائی پھیلی ہوگی اور وہ اس کی محبت پر کھانا کھلاتے ہیں محتاج، یتیم اور قیدی کو، اور کہتے ہیں اس کے سوا نہیں کہ ہم تمہیں رضائے الہی کیلئے کھلاتے ہیں، ہم تم سے نہ جزا چاہتے ہیں اور نہ شکریہ۔ بے شک ہمیں ڈر ہے اپنے رب کی طرف سے اس دن کا جو منہ بگاڑنے والا نہایت سخت ہے۔ پس اللہ نے انہیں اس دن کی برائی سے بچالیا، اور انہیں تازگی عطا کی اور خوش دلی، اور ان کے صبر پر انہیں جنت اور ریشمی لباس (کا بدلہ) عطا کیا، اس میں تختوں پر تکیہ لگائے ہوئے ہوں گے، وہ نہ دیکھیں گے اس میں دھوپ (کی تیزی) نہ سردی (کی شدت)۔ ان پر اس کے سائے نزدیک ہو رہے ہوں گے اور اس کے گچھے جھکا کر نزدیک کر دیئے ہوں گے اور ان پر دور ہوگا چاندی کے برتنوں کا اور آبخوروں کا جو شیشوں کے ہوں گے، شیشے چاندی کے ہوں گے۔ ساقیوں نے ان کا مناسب اندازہ کیا ہوگا اور انہیں اس میں ایسا جام پلایا جائے گا جس کی آمیزش سوٹھ کی ہوگی، اس میں ایک چشمہ ہے جو سلسبیل سے موسوم کیا جاتا ہے اور گردش کریں گے ان پر ہمیشہ نو عمر رہنے والے لڑکے۔ جب تو انہیں دیکھے تو انہیں

بکھرے ہوئے موتی سمجھے اور جب تو دیکھے گا تو وہاں (جنت میں) بڑی نعمت اور سلطنت دیکھے گا، ان کی اوپر کی پوشاک سبز باریک ریشم اور اطلس کی ہوگی، اور انہیں کنگن پہنائے جائیں گے چاندی کے اور ان کا رب انہیں ایک پاک مشروب پلائے گا۔ بے شک یہی تمہاری جزا ہے اور تمہاری سعی (کوشش) مقبول ہوئی۔

﴿سورة الدھر آیت 5 تا 22﴾

Condition of Paradise

[Whereas,] behold, the truly virtuous shall drink from a cup flavoured with the calyx of sweet-smelling flowers: (5) a source [of bliss] whereof God's servants shall drink, seeing it flow in a flow abundant. (6) [The truly virtuous are] they [who] fulfil their vows, and stand in awe of a Day the woe of which is bound to spread far and wide, (7) and who give food - however great be their own want of it - unto the needy, and the orphan, and the captive, (8) [saying, in their hearts,] "We feed you for the sake of God alone: we desire no recompense from you, nor thanks: (9) behold, we stand in awe of our Sustainer's judgment on a distressful, fateful Day!" (10) And so, God will preserve them from the woes of that Day, and will bestow on them brightness and joy, (11) and will reward them for all their patience in adversity with a garden [of bliss] and with [garments of] silk. (12) In that [garden] they will on couches recline, and will know therein neither [burning] sun nor cold severe, (13) since its [blissful] shades will come down low over them, and low will hang down

its clusters of fruit, most easy to reach. (14) And they will be waited upon with vessels of silver and goblets that will [seem to] be crystal - (15) crystal-like, [but] of silver - the measure whereof they alone will determine. (16) And in that [paradise] they will be given to drink of a cup flavoured with ginger, (17) [derived from] a source [to be found] therein, whose name is "Seek Thy Way". (18) And immortal youths will wait upon them: when thou seest them, thou wouldst deem them to be scattered pearls; (19) and when thou seest [anything that is] there thou wilt see [only] bliss and a realm transcendent (20) Upon those [blest] will be garments of green silk and brocade; and they will be adorned with bracelets of silver. And their Sustainer will them to drink of a drink most pure. (21) [And they will be told:] "Verily, all this is your reward since Your endeavour [in life] has met [God's] goodly acceptance!" (22)

میوے

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلِّ وَعُيُونٍ ○ وَفَوَاكِهَ مِمَّا يَشْتَهُونَ ○ كَلُوا وَاشْرَبُوا
هَنِيئًا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ○ إِنَّ كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ○

ترجمہ: بے شک پرہیزگار سایوں اور چشموں میں ہوں گے، اور اس قسم کے میووں جو وہ چاہیں گے، ہم (اللہ تعالیٰ) فرمائیں گے تم کھاؤ اور پیو مزے سے (با فراغت) اس کے بدلے جو تم کرتے تھے، بے شک ہم اسی طرح نیکو کاروں کو جزا

دیتے ہیں۔

﴿سورة المرسلات آیت 41 تا 44﴾

Fruit

[AS AGAINST this,] behold, the God-conscious shall dwell amidst [cooling] shades and springs, (41) and [partake of] whatever fruit they may desire; (42) [and they will be told:] "Eat and drink in good cheer in return for what you did [in life]!" (43) Thus, behold, do We reward the doers of good; (44)

کامیابی

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا ○ حَدَائِقَ وَأَعْنَابًا ○ وَكَوَاعِبَ أَتْرَابًا ○
وَكَأْسًا دِهَاقًا ○ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا كِدًّا ○ جزَاءً مِّن رَّبِّكَ
عَطَاءً حِسَابًا ○

ترجمہ: بے شک پرہیزگاروں کیلئے کامیابی ہے باغات اور انگور اور نوجوان عورتیں ہم عمر اور چھلکتے ہوئے پیالے۔ وہ اس میں نہ سنیں گے کوئی بے ہودہ بات اور نہ جھوٹ (خرافات)۔ یہ بدلہ ہے تمہارے رب کا انعام حساب سے (کافی)۔

﴿سورة النبأ آیت 31 تا 36﴾

Achievement

[But,] verily for the God-conscious there is supreme fulfilment in store: (31) luxuriant gardens and vineyards, (32) and splendid companions well matched, (33) and a cup [of happiness] overflowing.

(34) No empty talk will they hear in that [paradise], nor any lie. (35) [All this will be] a reward from thy Sustainer, a gift in accordance with [His Own] reckoning – (36)

دل کی خواہش

وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ ۖ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ۝

ترجمہ: جو اپنے رب کے سامنے کھڑا ہونے سے ڈرا اور اس نے روکا اپنے دل کو خواہش سے، تو یقیناً اس کا ٹھکانہ جنت ہے۔

﴿سورة النازعات آیت 40 تا 41﴾

Heart's Desire

But unto him who shall have stood in fear of his Sustainer's Presence, and held back his inner self from base desires, (40) paradise will truly be the goal! (41)

نیک لوگ

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۝

ترجمہ: بے شک نیک لوگ جنت میں ہوں گے۔

﴿سورة الانفطار آیت 13﴾

Pious People

Behold, [in the life to come] the truly virtuous: will indeed be in bliss, (13)

تسنیم

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي عِلِّيِّينَ ○ وَمَا أَدْرَاكَ مَا عِلِّيُّونَ ○ كِتَابٌ مَرْقُومٌ ○
 يَشْهَدُهُ الْمُقَرَّبُونَ ○ إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ○ عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ ○
 تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ○ يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ ○
 خِتْمُهُ مِسْكَ ط وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ ○ وَمِزَاجُهُ مِنَ التَّسْنِيمِ ○
 عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ○

ترجمہ: ہرگز نہیں بے شک نیک لوگوں کا اعمال نامہ علیین میں ہے، اور تجھے کیا خبر علیین کیا ہے؟ ایک دفتر ہے لکھا ہوا، اسے دیکھتے ہیں اللہ کے مقرب بندے، بے شک نیک بندے آرام میں تختوں (مسندوں) پر دیکھتے ہوں گے، تو ان کے چہروں پر نعمت کی تروتازگی پائے گا، انہیں پلائی جاتی ہے خالص شراب سر بہر۔ اس کی مہر مشک (سے لگی ہوئی) اور چاہیے کہ رغبت کرنے والے اس میں رغبت کریں، اور اس میں آمیزش ہے ”تسنیم“ کی۔ یہ ایک چشمہ ہے جس سے مقرب پیتے ہیں۔

﴿سورة المطففين آیت 18 تا 28﴾

Drink

NAY, VERILY - the record of the truly virtuous is [set down] in a mode most lofty! (18) And what could make thee conceive what that mode most lofty will be? (19) A record [indelibly] inscribed, (20) witnessed by all who have [ever] been drawn close unto God. (21) Behold, [in the life to come] the truly virtuous will indeed be in bliss: (22) [resting on couches, they will look up [to God]: (23) upon their

faces thou wilt see the brightness of bliss. (24) They will be given a drink of pure wine whereon the seal [of God] will have been set, (25) pouring forth with a fragrance of musk. To that [wine of paradise], then, let all such aspire as [are willing to] aspire to things of high account: (26) for it is composed of all that is most exalting (27) a source [of bliss] whereof those who are drawn close unto God shall drink. (28)

خوشی

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ ○ فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا ○ وَيَنْقَلِبُ
إِلَىٰ أَهْلِهِ مُسْرُورًا ○

ترجمہ: پس جس کو اس کا اعمال نامہ دائیں ہاتھ میں دیا گیا، پس اس سے عنقریب آسان حساب لیا جائے گا اور وہ اپنے لوگوں کی طرف خوش لوٹے گا۔

﴿سورة الانشقاق آیت 7 تا 9﴾

Exhilaration

And as for him whose record shall be placed in his right hand, (7) he will in time be called to account with an easy accounting, (8) and will [be able to] turn joyfully to those of his own kind. (9)

ختم نہ ہونے والا اجر

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ○

ترجمہ: سوائے ان لوگوں کے جو ایمان لائے اور انہوں نے اچھے کام کئے، ان

کیلئے ختم نہ ہونے والا اجر ہے۔

﴿سورة الانشقاق آیت 25﴾

Everlasting Reward

Unless it be such [of them] as [repent, and] attain to faith, and do good works: for theirs shall be a reward unending!. (25)

بڑی کامیابی

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ ○

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے اچھے عمل کئے، ان کیلئے باغات ہیں جن کے نیچے بہتی ہیں نہریں، یہ بڑی کامیابی ہے۔

﴿سورة البروج آیت 11﴾

Marvellous Achievement

[But,] verily, they who attain to faith and do righteous deeds shall [in the life to come] have gardens through which running waters flow - that triumph most great! (11)

فلاح

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ○ وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ○ بَلْ تُؤَثِّرُونَ الْحَيَاةَ
الدُّنْيَا ○ وَالْآخِرَةَ خَيْرًا وَأَبْقَى ○

ترجمہ: یقیناً اس نے فلاح پائی جو پاک ہوا، اپنے رب کا نام یاد کیا، پھر نماز پڑھی، بلکہ تم دنیا کی زندگی کو ترجیح دیتے ہو اور (جبکہ) آخرت بہتر اور باقی رہنے والی ہے۔

﴿سورة الاعلیٰ آیت 14 تا 17﴾

Attainment

To happiness [in the life to come] will indeed attain he who attains to purity [in this world], (14) and remembers his Sustainer's name, and prays [unto Him]. (15) But nay, [O men,] you prefer the life of this world, (16) although the life to come is better and more enduring. (17)

چہرے

وَجُوهٌ يُّومِئِذٍ نَّاعِمَةٌ ۝ لِّسَعْيِهَا رَاضِيَةٌ ۝ فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۝ لَا تَسْمَعُ فِيهَا
لَاغِيَةً ۝ فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۝ فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ ۝ وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ ۝
وَنَمَارِقٌ مَّصْفُوفَةٌ ۝ وَزَرَابِيُّ مَبْثُوثَةٌ ۝

ترجمہ: کتنے ہی منہ اس دن تروتازہ ہوں گے اپنی کوشش (کمائی) سے، خوش خوش بلند باغ میں۔ اس میں نہ سنیں گے بے ہودہ بکواس۔ اس میں بہتا ہوا ایک چشمہ ہے، اس میں اونچے اونچے اوچے تخت ہیں، اور آنخورے چنے ہوئے، اور غالیچے برابر بچھے ہوئے اور گدے بکھرے ہوئے (پھیلے ہوئے)۔

﴿سورة الغاشیہ آیت 8 تا 16﴾

Faces

[And] some faces will on that Day shine with bliss, (8) well-pleased with [the fruit of] their striving, (9) in

a garden sublime, (10) wherein thou wilt hear no empty talk. (11) Countless springs will flow therein, (12) [and] there will be thrones [of happiness] raised high, (13) and goblets placed ready, (14) and cushions ranged, (15) and carpets spread out... (16)

جنت میں داخلہ

يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ۝ ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً ۝ فَادْخُلِي فِي عِبَادِي ۝ وَادْخُلِي جَنَّتِي ۝

ترجمہ: اے رُوحِ مطمئن (اطمینان والی)! لوٹ چل اپنے رب کی طرف، وہ تجھ سے راضی، تو اس سے راضی۔ پس داخل ہو جا میرے بندوں میں اور داخل ہو جا میری جنت میں۔

﴿سورة الفجر آیت 27 تا 30﴾

Entrance to Paradise

[But unto the righteous God will say,] "O thou human being that hast attained to inner peace! (27) Return thou unto thy Sustainer, well-pleased [and] pleasing [Him]: (28) enter, then, together with My [other true] servants – (29) yea, enter thou My paradise!" (30)

وصیت

ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا بِالْمَرْحَمَةِ ۝ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ۝

ترجمہ: پھر ان لوگوں میں سے جو ایمان لائے اور انہوں نے باہم وصیت کی صبر کی اور باہم رحم کھانے کی، یہی لوگ ہیں خوش نصیب۔

﴿سورة البلد آیت 17 تا 18﴾

Will

And being, withal, of those who have attained to faith, and who enjoin upon one another patience in adversity, and enjoin upon one another compassion. (17) Such are they that have attained to righteousness; (18)

آسانی کی توفیق

فَاَمَّا مَنْ اَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ ۝ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَىٰ ۝ فَسَنِيْرًا لِّلْيُسْرَىٰ ۝
ترجمہ: سو جس نے (راہ خدا میں) دیا اور پرہیزگاری اختیار کی اور اچھی بات کو سچ جانا، پس ہم عنقریب اس کیلئے آسانی کی توفیق کر دیں گے۔

﴿سورة الليل آیت 5 تا 7﴾

Path Towards [ultimate] ease

Thus as for him who gives [to others] and is conscious of God (5) And believes in the truth of the ultimate good (6) for him shall We make easy the path towards [ultimate] ease. (7)

احسان

وَسَيُجَنَّبُهَا الْاَتَّقَىٰ ۝ الَّذِي يُوْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّىٰ ۝ وَمَا لِاَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ

تُجْزَىٰ ۝ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَىٰ ۝

ترجمہ: اور عنقریب اس (آگ) سے پرہیزگار بچا لیا جائے گا جو اپنا مال دیتا ہے (اپنا دل) پاک صاف کرنے کو اور کسی پر اس کا احسان نہیں، جس کا بدلہ دے، مگر وہ اپنے بزرگ اور برتر رب کی رضا چاہنے کو۔

﴿سورة الليل آیت 17 تا 20﴾

Benevolence

For, distant from it shall remain he who is truly conscious of God: (17) he that spends his possessions [on others] so that he might grow in purity – (18) not as payment for favours received, (19) but only out of a longing for the countenance of his Sustainer, the All-Highest: (20)

انسان

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ۝ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ۝ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝

ترجمہ: البتہ ہم نے انسان کو بہترین ساخت میں پیدا کیا، پھر اسے سب سے نیچی (پست ترین) حالت میں لوٹا دیا، سوائے ان لوگوں کے جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، تو ان کیلئے نہ ختم ہونے والا اجر ہے۔

﴿سورة التين آیت 4 تا 6﴾

Human

Verily, We create man in the best conformation; (4) and thereafter We reduce him to the lowest of low

(5) excepting only such as attain to faith and do good works: and theirs shall be a reward unending!

(6)

جو اپنے رب سے ڈرے

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ ۖ جَزَاءُ لَهُمْ
عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۗ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ ۖ

ترجمہ: بے شک جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کئے، یہی لوگ بہترین مخلوق ہیں، ان کی جزا ان کے رب کے پاس ہمیشہ رہنے والے باغات ہیں، ان کے نیچے نہریں بہتی ہیں، وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے، اللہ ان سے راضی اور وہ اللہ سے راضی۔ یہ اس کیلئے ہے جو اپنے رب سے ڈرے۔

﴿سورة البينة آیت 7 تا 8﴾

One Who Fears One's Lord

[And,] verily, those who have attained to faith, and do righteous deeds - it is they, they who are the best of all creatures. (7) Their reward [awaits them] with God: gardens of perpetual bliss, through which running waters flow, therein to abide beyond the count of time; well-pleased is God with them, and well-pleased are they with Him: all this awaits him who of his Sustainer stands in awe!. (8)

زمانہ گواہ ہے

وَالْعَصْرِ ۖ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ۖ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ ۖ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ ۝

ترجمہ: زمانہ کی قسم، بے شک انسان خسارے میں ہے، سوائے ان لوگوں کے جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کئے، ایک دوسرے کو حق کی وصیت کی اور صبر کی تلقین کی۔

﴿سورة العصر آیت 1 تا 3﴾

The Time is Witness

CONSIDER the flight of time! (1) Verily, man is bound to lose himself (2) unless he be of those who attain to faith, and do good works, and enjoin upon one another the keeping to truth, and enjoin upon one another patience in adversity. (3)

آرام

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ۖ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ۝

ترجمہ: پس جس کے وزن (نیک اعمال) بھاری ہوئے سو وہ پسندیدہ آرام میں ہوگا۔

﴿سورة القارعة آیت 6 تا 7﴾

Relaxation

And then, he whose weight [of good deeds] is heavy in the balance (6) shall find himself in a happy' state of life; (7)

صَدَقَ اللهُ الْعَظِيمَ

جناب علی اصغر صاحب کی مشہور زمانہ کتاب

قرآنی بکھری موتی

کے بارے میں پاکستان کے مختلف اخبارات و رسائل کے چند تاثرات

نام کتاب :	قرآنی بکھری موتی
مرتبہ :	علی اصغر
نظر ثانی :	حافظ ناصر محمود
اہتمام :	گنگن شاہد۔ امر شاہد
سرورق :	ابو امامہ
قیمت :	250/- روپے
ناشر :	بک کارز شوروم، بالمقابل اقبال لائبریری، بک سٹریٹ جہلم

روزنامہ ایکسپریس، سنڈے میگزین

اللہ تعالیٰ نے جب اس دُنیا میں انسان کو پیدا کیا تو ساتھ ہی اس کی راہنمائی کا سامان بھی فراہم کیا کہ اسے اس دُنیا میں کیسے زندگی بسر کرنی ہے؟ اس دُنیا سے کیسے فوائد اٹھانا ہیں اور اس دُنیا کے بعد کی دُنیا میں کامیابی کے لئے کیا کچھ کرنا ہوگا؟ اس کائنات کے خالق نے ابتدا میں حضرت آدم علیہ السلام کو اس دُنیا میں اتارا، وہ اپنی اولاد

کے راہنما بنے۔ ان کے بعد جوں جوں انسان بڑھے، گروہوں اور قوموں کی شکل اختیار کی تو اسی اعتبار سے ان کے لئے انبیاء مبعوث فرمائے۔ ہر نبی نے اپنی قوم کو اس کی ضرورت کے مطابق راہنمائی کا سامان فراہم کیا۔ یہ سامان اللہ تعالیٰ ہی کا نازل کردہ تھا جو صحائف اور کتب آسمانی کی صورت میں انبیاء کو عطا کیا گیا۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے آخری رسول حضرت محمد ﷺ کو آنے والی ساری قوموں، گروہوں اور امتوں کے لئے راہنما بنا کے بھیجا اور ان پر آخری کتاب قرآن مجید نازل کی جو روز قیامت کے دن تک انسانوں کے مکمل راہنمائی فراہم کرتی رہے گی۔ آج ہمارے ہاں اسے محض ثواب کے حصول کے لئے پڑھا جا رہا ہے، اس میں انسانوں کو جو پیغام دیا گیا ہے، اسے سمجھنے کی کوشش ہی نہیں کی جا رہی۔

زیر نظر کتاب کے مرتب کہتے ہیں کہ انہوں نے بھی زندگی کا ایک حصہ اسے صرف ثواب حاصل کرنے کی خاطر (بلا سمجھے) پڑھا ہے لیکن جب اللہ کا کرم ہوا اور انہوں نے اسے سمجھ کر پڑھنا شروع کیا تو انہیں اس کتاب کی اہمیت کا اندازہ ہوا۔

اس دوران مرتب نے سوچا کہ قرآن مجید کی آیات کو ترجمہ کے ساتھ موضوعات کے اعتبار سے الگ الگ کیا جائے تو اس کے فہم میں آسانی پیدا ہو سکتی ہے۔ ”قرآنی بکھرے موتی“ اسی سوچ اور چار برس کی محنت کا نتیجہ ہے۔ مرتب نے 158 موضوعات کے تحت قرآن مجید کی بہت سی آیات مبارکہ (ترجمہ کے ساتھ) جمع کر دیا ہے۔ زیر نظر کتاب محققین کے لئے غیر معمولی نفع کی حامل ہے، انہیں اپنے موضوعات کے مطابق آیات کم وقت میں مطالعہ کے لئے مل سکتی ہیں۔ یہ کتاب ہر گھر اور ہر فرد کی ضرورت ہے۔

(تبصرہ نگار: عبید اللہ عابد)

ماہنامہ اُردو ڈائجسٹ

ہمارا دین اسلام مکمل ضابطہ حیات ہے۔ جائزہ لیا جائے تو اس کا بنیادی دستور قرآن حکیم ہے۔ اس کی جامعین کاملیت سے انکار ممکن نہیں۔ یہ دین کی واحد کتاب ہے جس کو ڈیڑھ صدی گزر جانے کے بعد بھی اس میں کسی لفظ، حرف تو کیا اعراب میں بھی فرق نہیں۔ اس کے الفاظ بابرکت، تلاوت کرنے سے سکون قلب معانی پر غور و فکر کیا جائے تو ہدایت ہی ہدایت اور اس پر عمل کرنا انسان کیلئے باعث سعادت ہے۔ ایک ایسا سرچشمہ ہدایت جو سب کے لیے رہنما ہے۔ اسے جب بھی پڑھا جائے قلبی روحانی تسکین محسوس ہوتی ہے۔

’قرآنی بکھرے موتی‘ کو علی اصغر صاحب نے ترتیب دیا ہے۔ انہوں نے قرآن کے موتیوں کو آسان الفاظ میں ترتیب دے کر صفحہ قرطاس کی زینت بنایا ہے۔ جو حضرات قرآن کی برکات اور اس کے پر معنی مفہوم سے آگاہی حاصل چاہتے ہیں ان کے لیے یہ کتاب تحفہ خاص ہے۔

ایک سو اٹھاون (۱۵۸) ابواب ہیں جن کو انہوں نے حروف تہجی کے حساب سے لکھا ہے۔ ’ایمان‘ کے بارے میں جاننا چاہتے ہیں تو کتاب کو کھولے سب سے پہلے اس کا ذکر خیر ہے۔ آخری باب ’یادِ الہی‘ پر ختم ہوتا ہے۔ کتاب کو انتہائی آسان سلیس زبان میں تحریر کیا گیا ہے۔ مصنف نے تحقیق و کاوش کے بعد بکھرے موتی یکجا کیے ہیں۔ ان کی یہ کوشش کامیاب ہے۔

قیمت بھی چنداں زیادہ نہیں۔ ایسی کتابیں ضرور پڑھئے۔ ایمان تازہ ہوتا ہے۔ قرآنی بکھرے موتی واقعی انمول ہیں۔ پڑھنے سے قرآن اپنی اہمیت کے پیش نظر دل میں اترتا چلا جاتا ہے۔

(تبصرہ نگار: صغیرہ بانو شیریں)

نایاب تاریخی تصاویر کے ساتھ

عظیم مسلم شخصیات کی زندگی پر مستند کتابیں

ان کتابوں کے بغیر آپ کی لائبریری نامکمل ہے!

محمد حسین ہیکل	حیات محمد ﷺ
محمد رضی الاسلام ندوی	حیات حضرت ابراہیم علیہ السلام
حافظ ابن حجر عسقلانی رحمہ اللہ	حیات حضرت خضر علیہ السلام
نوید احمد ربانی	حضرت ذوالقرنین علیہ السلام (مع قصہ یاجوج ماجوج)
کامران اعظم سوہدروی	حیات سیدنا عیسیٰ علیہ السلام
محمد حسین ہیکل	حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ
محمد حسین ہیکل	حضرت عمر فاروق اعظم رضی اللہ عنہ
محمد حسین ہیکل	حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ
ڈاکٹر طاہر حسین	حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ
حافظ ناصر محمود	سیرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا
حافظ ناصر محمود	حضرت اویس قرنی رضی اللہ عنہ
حافظ ناصر محمود	حضرت رابعہ بصری رضی اللہ عنہ
کامران اعظم سوہدروی	حضرت عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ
کامران اعظم سوہدروی	حضرت امام شافعی رضی اللہ عنہ
راجہ طارق محمود نعمانی	حضرت عبدالرحمن جامی رضی اللہ عنہ
راجہ طارق محمود نعمانی	حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی رضی اللہ عنہ
راجہ طارق محمود نعمانی	حضرت شمس تبریز رضی اللہ عنہ مع دیوان شمس تبریز
علامہ شبلی نعمانی	سوانح مولانا روم رضی اللہ عنہ
مولانا عبدالسلام ندوی	حضرت امام فخر الدین رازی رضی اللہ عنہ

نقیس طباعت، اعلیٰ کاغذ، خوبصورت سرورق اور مضبوط بائسٹنگ

ناشران: بک کارز شوروم بالقابل اقبال لائبریری بک سٹریٹ، مہتمم پاکستان

نایاب تاریخی تصاویر کے ساتھ

شاہکار سوانح عثمانیوں

عظیم تاریخی شخصیات

ان کتابوں کو اپنی لائبریری کی زینت بنائیے!

ڈاکٹر حسن ابراہیم حسن	(فاتح مصر)	حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ
صادق حسین صدیقی سردھنوی	(اللہ کی تلوار)	حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ
صادق حسین صدیقی سردھنوی	(فاتح سندھ)	محمد بن قاسم
صادق حسین صدیقی سردھنوی	(فاتح اُندلس)	طارق بن زیاد
صادق حسین صدیقی سردھنوی	(بت شکن)	سلطان محمود غزنوی
صادق حسین صدیقی سردھنوی	(عظیم فاتح)	عماد الدین زنگی
عبدالرشید عراقی	(عاشق رسول ﷺ)	غازی علم الدین شہید رضی اللہ عنہ
ہیرلڈ لیم/ مترجم: محمد یوسف عباسی	(فاتح بیت المقدس)	صلاح الدین ایوبی
ہیرلڈ لیم/ مترجم: محمد عنایت اللہ	(جس نے دنیا ہلا ڈالی)	امیر تیمور
ہیرلڈ لیم/ مترجم: سید ذیشان نظامی	(دہشت اور جنون کا نشان)	چنگیز خان
کورامین/ مترجم: آنسہ صبیحہ حسن	(عظیم فلسفی)	سقراط
انجم سلطان شہباز	(عظیم فاتح)	سکندر اعظم
انجم سلطان شہباز	(شیر دل بادشاہ)	شیر شاہ سوری
ڈاکٹر محمد مصطفیٰ صفوت	(فاتح قسطنطنیہ)	سلطان محمد فاتح
نریندر کرشن سنہا	(سلطنت خداداد کا بانی)	حیدر علی
راجہ طارق محمود نعمانی	(پانچویں عباسی خلیفہ)	خلیفہ ہارون الرشید
رکیم احمد جعفری	(شہنشاہ مغلیہ سلطنت)	اورنگ زیب عالمگیر
ڈاکٹر طہ حسین	(مورخ، فقیہ، فلسفی اور سیاستدان)	ابن خلدون
سید سلیمان ندوی	(فارسی شاعر اور فلسفی)	عمر خیام
سید صباح الدین عبدالرحمن	(فارسی و ہندی شاعر، ماہر موسیقی)	امیر خسرو

نقشیں طباعت، اعلیٰ کاغذ، خوبصورت سرورق اور مضبوط بائسڈنگ

ناشران: بک کارز شروع بالقابل اقبال لائبریری بک سٹریٹ، مہراہ پاکستان

بچوں اور بڑوں میں یکساں مقبول اقوال، حکایات، واقعات پر مبنی

زندگی سنوارنے والی سبق آموز کہتائیں

- قرآنی بکھرے موتی _____ مرتب: علی اصغر
- جنت کے حسین مناظر _____ مرتب: علی اصغر
- ذکر اللہ والوں کے _____ مرتب: محمد فیروز
- اقوالِ علی رضی اللہ عنہ کا انسائیکلو پیڈیا _____ مرتب: محمد مغفور الحق
- شیخ سعدی کی باتیں _____ مرتب: محمد مغفور الحق
- حکایات سعدی _____ شیخ سعدی شیرازی رحمۃ اللہ علیہ
- حکایات رومی _____ مولانا جلال الدین رومی رحمۃ اللہ علیہ
- روحانی حکایات _____ مولانا عبدالمصطفیٰ اعظمی رحمۃ اللہ علیہ
- حکایات لقسمان (سوانح حیات مع حکایات و واقعات) _____ کامران اعظم سوہدروی
- سیرۃ النبی صلی اللہ علیہ وسلم کا انسائیکلو پیڈیا (کوئز بک) _____ مرتب: سید ذیشان نظامی
- رازِ حیات (ناممکن کو ممکن بنائیں!) _____ مولانا وحید الدین خاں
- گفتگو تقریر ایک فن _____ ڈیل کارنیگی
- پریشان ہونا چھوڑیے جینا سیکھیے! _____ ڈیل کارنیگی
- پیٹھے بول میں جادو ہے _____ ڈیل کارنیگی
- کامیاب لوگوں کی دلچسپ باتیں _____ ڈیل کارنیگی
- 39 بڑے آدمی _____ ڈیل کارنیگی
- مانیں نہ مانیں _____ ڈیل کارنیگی
- موت کا منظر (مرنے کے بعد کیا ہوگا؟) _____ خواجہ محمد اسلام
- کلیات اقبال رحمۃ اللہ علیہ _____ علامہ محمد اقبال رحمۃ اللہ علیہ
- مکالمات اقبال (علامہ اقبال کی زندگی کے سنہرے واقعات) _____ پروفیسر سعید راشد علیگ
- تذکرہ اقبال _____ پروفیسر سعید راشد علیگ

ناشران: بک کارپوریشن بمبئی، بک سٹریٹ، بمبئی، پاکستان

سیرۃ النبی ﷺ

999/-	حیاتِ محمد ﷺ (سیرۃ النبی ﷺ پر شاہکار عربی کتاب کا آسان اردو ترجمہ، پہلی مرتبہ مکمل حوالہ جات کے ساتھ)
999/-	سیرت میرے حضور ﷺ کی (رنگین نقشہ جات سے مزین) / مرزا محمد نواز بیگ
480/-	تبرکاتِ نبوی ﷺ (پیارے نبی ﷺ کی پیاری زندگی سے جڑی نادر تاریخی دستاویز)
999/-	معجزاتِ مصطفیٰ ﷺ
600/-	معمولاتِ مصطفیٰ ﷺ
600/-	سیرۃ النبی ﷺ کا انسائیکلو پیڈیا (سوالاً جواباً)
480/-	رسولِ عربی ﷺ (ایک سکھ کا نذرانہ عقیدت)

احادیثِ پاک

480/-	سب سے پہلے "کتاب الاوائل"
480/-	تالیف: امام ابو بکر احمد بن عمرو بن ابی عاصم شیبانی
480/-	معجزہ مصطفیٰ ﷺ - "فضائل القرآن"
780/-	تالیف: امام نسائی رحمہ اللہ / ترجمہ: نوید احمد ربانی
780/-	تالیف: حضرت امام نسائی رحمہ اللہ / ترجمہ: نوید احمد ربانی
780/-	تالیف: حضرت امام نسائی رحمہ اللہ / ترجمہ: نوید احمد ربانی
----/-	تالیف: امام احمد بن حنبل رحمہ اللہ / ترجمہ: نوید احمد ربانی

ختم نبوت ✦ ردِ قادیانیت

600/-	قادیانیت ایک فتنہ (ردِ مرزائیت پر دلائل سے بھرپور مشہور و معروف علمائے کرام، مناظر اسلام اور سکارلز کے افادات پر مبنی ایک نئی مستند کتاب..... شاہد حمید (ناشر بک کارز جہلم) کی برسوں کی محنت!
300/-	قادیانیوں سے فیصلہ کن مناظرے
1200/-	نبوت کے جھوٹے دعویدار ﴿ائمہ تلبیس﴾
220/-	آئینہ قادیانیت (30 سوالات کے جوابات)

ناشران: بک کارز شوروں بالمقابل قباں لائبریری بک سٹریٹ مہلم پاکستان

پاکستانیات ✦ قائد اعظم محمد علی جناح رحمۃ اللہ علیہ

780/-	پروفیسر نذیر احمد تشنہ/انظر ثانی: سید اشرف حسین رضوی	تاریخ پاکستان (ماضی سے حال تک)
480/-	پروفیسر سعید راشد علیگ/انظر ثانی: سید اشرف حسین رضوی	حیات قائد اعظم <small>رحمۃ اللہ علیہ</small> (نایاب تاریخی تصاویر کے ساتھ)
600/-	پروفیسر سعید راشد علیگ/انظر ثانی: سید اشرف حسین رضوی	گفتار و کردار قائد اعظم <small>رحمۃ اللہ علیہ</small>
480/-	پروفیسر سعید راشد علیگ/انظر ثانی: کیپٹن ریاض انجم	شاد بادی منزل مراد (انعامی تقریریں)
480/-	پروفیسر سعید راشد علیگ	کردار کی کرنیں (ماضی و حال کے چند عظیم کردار)

اقبالیات

480/-	(پہلی مرتبہ علامہ اقبال کے نایاب تصویری البم کے ساتھ)	کلیات اقبال (باغک درہ - بال جبریل - ضرب کلیم)
999/-	پہلی مرتبہ علامہ اقبال کے نایاب تصویری البم کے ساتھ	کلیات اقبال (آرٹ پیپر، ڈیکس ایڈیشن)
250/-	ڈاکٹر علامہ محمد اقبال <small>رحمۃ اللہ علیہ</small>	باغک درہ
200/-	ڈاکٹر علامہ محمد اقبال <small>رحمۃ اللہ علیہ</small>	بال جبریل
200/-	ڈاکٹر علامہ محمد اقبال <small>رحمۃ اللہ علیہ</small>	ضرب کلیم
200/-	ڈاکٹر علامہ محمد اقبال <small>رحمۃ اللہ علیہ</small>	شکوہ جواب شکوہ (فرہنگ کے ساتھ)
380/-	فرہنگ و شرح: حافظ حامد محمود	شرح شکوہ جواب شکوہ
480/-	ترجمہ و فرہنگ: وقاص شریف	جاوید نامہ (فارسی مع آسان اردو ترجمہ)
380/-	تصنیف: ڈاکٹر علامہ محمد اقبال <small>رحمۃ اللہ علیہ</small> مترجم: میر حسن الدین بی اے ایل ایل بی (عثمانیہ)	فلسفۂ عجم (The Development of Metaphysics in Persian) کا سلیس اردو ترجمہ
600/-	علامہ محمد اقبال/ترجمہ و تلخیص: ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم	خطبات اقبال (ڈیکس کوالٹی)
-----/-	ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم	فکر اقبال
780/-	پروفیسر عبدالمغنی	اقبال کا نظریہ خودی
495/-	پروفیسر سعید راشد علیگ	تذکرہ اقبال (نایاب تاریخی تصاویر کے ساتھ)
600/-	پروفیسر سعید راشد علیگ	مکالمات اقبال (اقبال کی زندگی کے سنہرے واقعات)

ناشران: بانک کارشورج بالقابل اقبال لاہوری کے بانک شریف مہتمم پاکستان

دُنیا بڑے مذہبوں پر

ہندومت	بُدھمت	جینمت	زرقتیت
سیکھمت	یہودیت	عیسائیت	اسلام

ہر مذہب کی تعلیمات جداگانہ ہونے کے باوجود قدر مشترک یہ ہے کہ تمام مذاہب حق کی تلاش میں ہیں اور انسان کی فوز و فلاح کے داعی اور علمبردار ہیں۔ قطع نظر اس کے کہ غیر الہامی مذاہب میں الوہی نظامِ سفارت (یعنی نبوت و رسالت) کے فقدان کی وجہ سے وہ راہ یاب نہ ہو سکے اور الہامی مذاہب میں سے یہودیت و عیسائیت کی اصل تعلیمات گردشِ زمانہ کی دست برد سے محفوظ نہ رہ سکیں۔ البتہ اسلام کی تمام تر تعلیمات حرف بحرف نہ صرف محفوظ و مصون بلکہ ازمنہ و امکانہ کی قید کے بغیر ہمیشہ کے لئے قابلِ عمل اور فوز و فلاح کی ضامن ہیں۔ زیر نظر کتاب ”دُنیا کے بڑے مذاہب“ انتہائی معلومات افزا اور حقائق کشا کتاب ہے۔ مصنف نے بڑی دیدہ ریزی اور جگر کاوی سے مذکورہ مذاہب کی تاریخ، تعلیمات، نظریات اور ترجیحات کو تحریر کی سِلک میں پرودیا ہے، حقیقت بین نگاہوں کے لئے یہ ایک تحفہ سے کم نہیں، اس پر مستزاد پاکستان کے مشہور و معتبر طباعتی و اشاعتی ادارہ ”بک کارز شورووم“ کا اسے شائع کرنا اس کی اہمیت کو بڑھا دیتا ہے۔

تقدیم و نظر ثانی
پروفیسر سید امیر کھوکھر
(ایم فل قابل ادیان)



نالیق عمت ادا حسن آزاد فاروقی

نقیس طباعت، اعلیٰ کاغذ، خوبصورت سرورق اور مضبوط باسٹنڈنگ

ناشران: بک کارز شورووم، بلال قبلا آباد، البربریک بک سٹریٹ، مہلم پاکستان



کتابوں کی دُنیا میں خوش آمدید!!!

بک کورنر شورووم

آب **facebook** پر!!

جہاں آپ کو ملیں

کتابوں سے متعلق

معلومات اقتباسات تبصرے

..... تجزیے اور بہت کچھ!!

براہ راست لنک:

www.facebook.com/bookcornershowroom

آج ہی ممبر بننے کے لیے پیج پر بٹن



پر کلک کیجئے!

اور سینکڑوں ممبرز کی فہرست میں آپ بھی شامل ہو جائیے!!

”اور اس جنت میں ہر وہ چیز تمہارے ہی لئے ہے جس کو تمہارا دل چاہے، اور اس میں ہر وہ چیز تمہارے ہی لئے ہے جو تم
منگوانا چاہو، یہ سب کچھ اُس ذات کی طرف سے پہلی پہلی میزبانی ہے جس کی بخشش بھی بہت ہے، جس کی رحمت بھی کامل۔“
(سورۃ صم السجدۃ، آیت ۳۱، ۳۲)

جنت کے حسن و نیکو کار



رب
علی الصخر